



كورتە چىرۆك



مەرگى سەگ

مەولود ئىبراھىم خەسەن

ھەوتىر - ۲۰۱۷

ناوى كىتپ : مەرگى سەگ
بابەت : كورتە چىرۆك
نووسىنى: دكتور مەولود ئىبراھىم حەسەن
نەخشەسازى : كۆمپيوتەرى ھىوا
تىراژ : ۱۰۰۰ دانە
نۆرەى چاپ : چاپى يەكەم / ۲۰۱۷
چاپ :

لە بەرپۆھبەرايەتى گشتى كىتبخانە گشتىيەكان
ژمارەى سپاردنى () ى سالى ۲۰۱۷ ى دراوھتى

ئەم چىرۆكانە پىشكەشە بە :

گيانى پاكى چىرۆكنووسى گەورەى كورد

حەسەن قزىلجى



قاقووم..

خویندەواری بەرپۆز.. ئەگەر کات و تاقەتی خویندەواری هەبێت، ئەوا دەبینی ئەم چیرۆکانە.. چ بە میژووی نووسینیانە وە چ وەك ناوەرۆك بۆ سەردەمی پێش بەهاری هەزارو نۆهەت و یەك دەگەرێنە وە. لەوێش وردتر پێك دەكەونە نێوان هەردوو كارەساتی رێككەوتنی (١٩٧٥) ئێران و عێراق لەجەزائیر و پەرۆسی ئەنفالەكانی (١٩٨٨) واتە دەورووبەری سێ (٣٠) ساڵ چاپکردنیان وەك كۆتیبو پێكەوێ دوا كەوتوو، ئەمەش مانای وایە زۆربەي گەنجە خویندەوارەكانی ئەمپۆمان.. لەسەردەمی نووسینی ئەم چیرۆکانە هەر لەدایك نەبوو بوون! دوور نییە زۆربەیان شیوازی نووسین و ناوەرۆکی چیرۆكەكانیان بەدل نەبێ!

لەوێ هێچ گەلەیان لێ ناکەم، چونكە ئەگەر ئەمپۆ لەمانگی ٢٠١٧/٨ هەش من ئەم چیرۆکانەم نووسیبە هەر ئاوام دەنووسین و پاش ئەو هەمووسالە دواكەوتن لە چاپکردنیان.. لەكاتی ئامادەکردنیان و پێداهاتنە وەدا هێچ شتێكم لێ نەگۆریون!

ئەگەر وەك كۆتیبو - كۆمەڵە چیرۆك - چاپکردنیان زۆر دواكەوتن... ئەوا یەك یەكەو لێرەو لەوێ بە ناریکی وەختی خۆی هەموویان بۆ كراوەتە وە، لەگەڵ بۆكۆردنە وەشیان لەنێو خویندەواران چپە چپەکیان پەیدا كردوو، ئێستاش كە وەك كۆتیبو كۆمەڵە چیرۆك بۆدەبنە وە تۆ بۆی، جاریکی تر چپە چپە پەیدا بكەن؟! یان ئەوێ تەكێ و كێ دەكەون.

دەلەن ژۆڭ بېچووەی خۆی پى له هەموو قاقومىك نەرمترە..
ئىمەش ئەم چىرۆك و نووسىنانەى خۆمان بە بېچو دەزانىن..
خویندەوارىش ئازادە چۆنیا دەبينى. بەلام دەردى سى سال
دواكەوتنىان بۆمن ئاسان نەبوو.

ئىستا ناوہ ناوہ دەردەكەوى باوك و دايكىك كچ يان كوپى (ئۆتيزم)
گرتوى نەخۆشى خۆيان لەمال بەستوو تەو و گەرەن و سەرو سميلا و
سىنگ و باخەلىان پەيدا كەردوو، ئەم دايك و باوكانە چەند حەز دەكەن
منداڵەكانيان چاك بنەو و بچنە مال و مېردى خۆيان .. منيش زۆر لەو
زياتر حەزم دەكرد ئەم چىرۆكانە چاپ بکړين و بچنە كتيبخانەكان..
لەم پىناو شدا زۆرم هەولداو ئيرەو ئەویم پى كردن بەداخەو بەختيان
هەلنەدەقەنا.. دواجار بەدرەنگەو و بلاودەكرينهو، وەك ئەو دايە ئەو
كچ و كوپە نەخۆشانە نەك هەرپەت و زنجىريان لەدەست و پى بکړيتهو،
بەلكو چاكيش بوونەتەو، دەى دەمىكە گوتوومانە.. باران درنگيش
ببارى... هەر بارانە.. لەپەناى ئەم بارانە درەنگ بارىوو ئەم چاپكردنە
درەنگ كەوتوو، داواى لىبوردن لە روحى چىرۆكەكان و لەخویندەوارە
بەريزەكانم دەكەم.

مەولود

هەولير - ٢٠١٧

بخوینہ خدمت نہبی

Result: 100%

پاشى عەسرىكى درەنگ بوو، لەگەڵ ئەو برادەرە بەجوتە بە دەورى قەلادا دەخولاینەووە و وردە باسو خواسمان ھەلگێر و ھەرگێر دەکرد. لە گەرمەى وتووێژدا بووین، برادەرەكەم ئەو پرسىارە قورسەى بە ناو چاوم دادا و گوتى: ئەرى چیت كردوو؟ ئەو برادەرە ئاگادار بوو كە ماوھىەكى دوورو درێژ بوو دەھاتم و دەچووم، لەم دایەرە بۆ ئەو دایەرە، لەم كارگەى بۆ ئەو كارگەى، ھەر ھاتوچۆ بوو و نەدەگەيشمە ئەنجام، بەتایبەتى لە ھەڵدانەكەى ئەم دوايىدا چەند پىويستىيەكىشەم لى پىك ھىنا بوو، وەك زۆر جارى دى بە ھۆى نەبوونى تەنيا



((پسولە یەك)) كارەكەم ئاوە ژۆ دەبوو وە. ئەم دەزگا زلە ی ئەو کارگە و دایەرانی که من بۆم هەڵدەدان. ئەگەرچی وشتی بەبارەو ئەو ئەو هاتە دەری، کهچی لە پووی من هیندە چکۆلە دەبوو وە ویک دەهاتەو هەرچەندی خۆم کورژ دەکردهو... بێ فایده بوو، مەعیدەیان هەلی نەدەگرتم و بۆیان قووت نەدەدرام، ئەگەریش دایەرە یەك قووتی دابام ژۆر زوو قە ی دەکردهو.

جا نازانم ئەو برادەر بە چ نیازیک بوو ئەو پرسیارە ی ئی زیندوو کردەو؟ که ئەو پرسیارەش لیم ببوو ((هەرازی سی)) و لێی بەسەر نەدەکهوتم. که گوتی: ئەری چیت کردەو؟ بەدوو جۆری جیاواز کاری ئی کردم. یان راست تر بلیم: دوو جۆر وەلام بە بیرداهات. یەك: ئەو وەلامە ی که هەمیشە کۆشاوم خۆی ئی ببویرم. دوو: ئەو وەلامە ی که دەبوو بۆ برادەریکی ئاوا دلسۆزی دەربیرم هەر هیچ نەبی خەمی دلی خۆمی لە لا بە بادەم. بەهەر حال راست و دروست گوتم: ئەم جارەشیان تۆ خوۆش. گوتی: یانی پاشی ئەو هەموو ماندوو بوونە دایان نەمەزاندی؟ گوتم: خۆت دەیبینی. ژۆر بە توندی و دل پەر هیواو گوتی: ئەمپۆ پینچ شەممە یە، بەیانی نا... هەینیە... پۆژی شەممە سەعات تۆ لە لای کاکی خۆت حازرە، ئەو کارە بە من گەشت، هیچ دل دل لە دل مەدە، تا عەریزەکش هەر خۆم بۆتی دەنووسم، تۆ تەنیا ئیمزا بکەو بەس.

دەموست خۆم باویمە سەر پیللۆهکانی ئەو دەست و دەمە پیرۆزە ماچ کهم، که ئەو وشە پەر هیواو کارە پیرۆزانیان ئی دەو شیتەو



گوت: یانی ھەر لەلای خۆتان؟ گوتی: ئا.. ئا یانی ئەوەندەشمان
لەدەست نای؟ بۆ بڕایەکی وەك تۆ. تۆ ھەر پۆژی شەممە سەعات نۆ
لەلای كاكی خۆت حازر بە هیچ خەمت نەبێ.

كە دەگوت: ((پۆژی شەممە)) وام بە خەیاڵ دادەھات كە ھەر
ئەو دەم خۆ لە برادەرەكەم بدزمەو و بچم لە لەنیو دایەرەكەیان لێی
پاكشیم و تا پۆژی شەممە ھەلنەستمەو. ئاخر پیاو بشمری ھەر لەرێ
كاریدا بمری. كۆرە ناھەق نەبووم. ئیو وەك و من بێ ئیشیتان
نەدیو؟ دەنا ئیو ش بروتان بەم پەندە كوردییە خۆمان دەھینا كە
دەلی ((شەر لە بەتالی چیتەر))، من بە ھەر دە پەنجە شایەتمانی بۆ
دینم، كە ئەو پەندە ئەوەندە راستەو راستیشە، خۆ ئەگەر من
ئازایەتیشم ھەبوايە و ئەو پەندە وەك و بروام پێی ھیناوە ئاواش كارم
پێ كردبا، لەم ھەموو ماوہیە بێ ئیشیما كە بێ كارو دەست بەتال
بوویمە، دەبوايە دەگەل ھەرچی خەلكی ئەم ولاتە ھەییە بە شەر بیم،
ئەگەرچی شەرکەری لەبەر دەبراو ماوہی بێ ئیشیەكە ھەر
نەدەبراوہ. كە برادەرەكەم ئەم مژدە خۆشە پێ دام، ئەو پۆژە
دنیا بە پەنگی دی دەھاتە بەر چاو... بەجۆریکی دی بیرم لە ژیان
دەكردەو دەستم بە باخەلم پانەدەگەشت. ئەم ئیوارە تا لێك
دابراین نەمەشت ئەو برادەرەم دەست بۆ جەرگی خۆی بەری، ئاخر
پیاو ئەگەر ھەوالی وا خۆش ببیسی، چۆن مالی دنیا كە ((چركی
دەستە)) دیتە بەر چاو ھەرچەندە كە برادەرەكەم بیویستبايە خۆ
بخوینێ بە ھەردوو دەست تیی پوودەھاتم و دەمگرت، وام دەزانی



پارەى شتێك دەدا، هەرچەندە ئەو دەيگوت: ((ئەو سەخاوەتە هەلگرە
بۆ پاشى دامەزراندن))، بەلام من بەدەست خۆم نەبوو، ئەو پۆژە
دەست بلاوى گرتبوومى وەك زگ چوون بەرى نەدەدام، برادەرەكەشم
هێندە بەهاری ی بوو لەم وشكە سالا گىای هینابوو چۆكان. پۆژى
شەممە ئەو پۆژە پیرۆزە بوو كە من بى ئارام چاوەرپم دەکرد. ئەو دوو
شەوێ پێشتر بە بیرم نایى خەوم لى كەوتبى. سەعات هەشتى بەیانى
بەنیو بازاردا پۆیشتم و ((پۆشنبیرانە پۆژنامەيەكم كړى، هەرچەندە
چاوو هەستم لەسەر هیچ هەوالێك نەدەگیرسایەو، بەلام زۆر
نارەحەتانه سەراو بنم دەکرد هەشت و نیو بە هیواشی لە دەرگایەكم
داو پوخسەتى چوونە ژوورەوهم وەرگرت، كە چاوم بە ژوورەكە كەوت،
ژوورێكى ئاوەدان و پیر، برادەرەكەم لە پشت میزێك قیت دەچۆو. دوو
كچیش هەریەك لە گۆشەيەكى ژوورەكە سەر كورسى و پشت میزێکیان
داگیر كردبوو، تەنانەت میز و كورسییەكى بەتالیشى بەر چاو دەكەوت.
بەپەلە وام بەبیر داهاات هەبى و نەبى ئەو میزو كورسییە بەتالە بۆ من
ئامادە كراو، هاتمە سەر ئەوێ لە دلەو سوپاسى برادەر - كۆرە برا
- براو پشتیوانەكەم بكەم. بەراستی لەم دنیاى ئەگەر دلسۆزى و نەبى
پیاو دەپووتیتەو.

كە برادەرەكەم بالای دیتم، هەلسایە سەر پى و پۆژباشەكەى
بەگەرمى لى وەرگرتەو، كچەكانیش لەبەر خاترى ئەو برادەرە خوش
هاتنیان لى كردم.

برادەرەكەم ئەسكەمیلی فەپاشەكەى بۆ خواستم و لەتەك خۆى



جیى بۆ دانام. فەراشەكەشى پاسپارد، سەبارەت بە من چا بۆ تەواوى
ژوورەكە بىنى. بەلام كە من نەمدەوىست زەرەر لەو بدەم و هيجيشم
بۆ نەدەخورايەو بەتوندی پيشگيريم كردو نەمەيشت، ديارە ئەويشى
زۆر ملەى نەكرد.

هەر كە هەول جار كە لە دەرگا وەپشت كەوتم تا ئەو دەمەش دوو
كچە فەرمانبەرەكە بە چاو قەدو بالاو پەنگ و پرويان دەخويندەو.
(ئيمەى هەژار لە هاویندا كۆكين، خواو پاستان ئەو دەمەش پووه
هاوین دەچووین و منیش چینی خۆم لە ژیر كراس و پانتۆپێكدە
شاردبوو. ئەو كراس و پانتۆپێكەى دەیانپۆشم سبەینان لنگ و پیلێ تى
هەلدەكیشم هەموو مەبەستم ئەو یە دەمەوى بلیم: بە پەنگ و بەرگ
هەژارانە نەدەهاتمە بەرچاوى كچەكان، لە پووى بازارپیشەو ئەو
خۆتان دەبینن. بۆ ئەوانیشی هەر ترشی خۆش بكاو لە بەرد نەرمتر بى.
كچەكان یەكێكان زۆر چاو بازو دەم گەرم بوو ماوێ نەدام پووى لى
وەرگێرم و لەگەڵ برادەرەكەم بكەمەو ناوەپاستى مەبەست.
برادەرەكەشم هیندەى سەرگەرمى كاربوو، چاك نەدەپڕایە سەر ئەوێ
كە لەگەڵ من وازوو گفتو گۆی ئەو باسە خۆشە بكاتەو كە من بە
عەزى تەو بووم.

دەرگا كە وەپشت داهاات و گەنجێك وەژوور كەوت بە نەرمى
بەخیرهااتنى منى كرد چوو لەسەر كورسى و پشت میزە بە تالەكە
دانیشت. هەر لە خۆمەو ئەو دەم هیندەم پق لەو كۆپە پەیدا كرد. بڕوا
بەكەن ئەگەر لە دەستم هاتبا.. هەر زوو پیلیم دەگرت و نەك هەر لە



ژوورەكە بگرە لە دایەرەكەشم وەدەر دەنا، تەنانەت وەلامەكەشم وەك
پێویست نەدایەو. كچە چاوبازەكەى پێشتر گوتم تا دەهات گەرمت
چاوو لیوی لى دەخستەكار كە دەتگوت: بە دلێك نا.. بە سەد دل بە
تۆرى ئەشقى منداكەوتوو. هیندەى ئیشارەتى رێك و دلگر دەدامى من
پى رانەدەگەیشتم وەلامى بدەمەو. دەمویست تىى بگەيەنم كە ئەم
ئەشق و چاوبازییە هەلگرى بۆ پاشى دامەزرانم، جا كە دامەزرام ئەو
دەمە بە ئارەزووى دلى خۆمان بە پای پیلان بە بەردا دەكەوین، بەلام
هیندە كەم ئەزموون بووم هیندەى دەمكردو دەمكۆشا بۆم تى
نەدەگەيەنرا.

برادەرەكەم سەرى هەلبرى و پۆژنامەكەى لە دەستم وەرگرت و
گوتى: چى تىدایە؟ نەبەشت وەلامى بدەمەو تەماشای مێژووەكەى
كرد. گوتى: پۆژنامەى پێرێیە، كە گوتى: ((پۆژنامەى پێرێیە)) مردن بە
پارە بوايە دەمكړى ئەگەرچى دەبوايە پارەكەشى قەرد بكەم.

من نەمدەزانى چۆن مەبەستى راستەقینە بژینمەو برادەرەكەشم وا
خۆى لى بەپشت گرتبووم دەتگوت كۆرەكەى پۆژى پێنج شەممە نییە.
بەلام هەر چۆنى بى پیم لە پووى خۆم ناو گوتم: زەحمەت نەبى برا
عەریزەكەت نووسى، یان خۆم بینووسم؟ گوتى: چابوو یادت
خستەو.

من لام وابوو ئیستا دەلى: پێشى پى تۆ خۆ عەریزەكەم نووسى و
ناردمە لای بەرپۆهەر كە چى گوتى: من نیازم وابوو بەكرىكاریى لە
دایەرەكەى خۆمان داتبەزینم و هەولێشت بۆ بدەم تەنسیبى لای



خۆمان بى، چۆن پىيوستيمان بە يەككە ھەيە و تۆش خەت و
قەلەمەكەت باشە و بەتايبەت زەوقى ئەدەبىشت ھەيە، بەلام دا لە
شەنسى خۆم، ئىستا دووشت بۆ كچەكا پروون بۆو ھەك: - كە من ھىچ
شەھادەيەكم نىيە و دوو: - بى ئىشم. كچەكە ئەمەي بىست بە جۆرىك
ترىقايەو ھەكە دەنگى دەھات. دەتگوت تەقەم پىو ھەنى. ھىندەم
لەبار ناخۆشى بوو. ئەو دەنگەي كەمىك لەو ھەپشە و ھەك خۆشترىن
مۆسىقا دەچۆرايە نىو گۆچكەم، لە دلى خۆشى نەكرە مەرەق كچە
گوتى، بى ئىشە بۆيە زەوقى ئەدەبى ھەيە. ھەربە گەرمىش گوتى:
دىارە شىعەرىشى دەنووسى - ئا توخوا شىعەرىكمان بۆ ناخۆينەو -
بە دلى پىم خۆش بوو ئەودەم ھەك و ئەجندەي بىسمىللى لى بخۆندى
لە بەر چاوان بىزىم. ئەو كچەي تا ئىستا بە دەست و بە چاوپى
رانەدەگەيشت چاوبازىم لەگەل بكا، ئىستا پىكى گۆرى و خەرىكە پىم
رادەبوئى. دەمويست ھەستم و بىرۆم، بەلام نەمدەزانى چۆن خۆ
بىزەو ھە. برادەرەكەم ماو ھەي لە كچەكە خواست كە رىگامان بدا ئىمە
باسەكەي خۆمان تەواو بىكەين. گوتى: ئەگەر ئىستا شەھادەي سىت
ھەبوايە يەكسەر دامدەمەزاندى: گوتم: ناكرى بە كەژو ھە دامەزىم، تا
ئەو دوو سى مانگەي كە نىازم وايە ((ئىمتىحانى خارىجى)) بەدەمەو ھە
ئەم سال بەلكە خواو راستان دەرىچم و ئەودەم. برادەرەكەم لە دەمى
و ھەرگىزەو ھە گوتى: ئەودەم زۆر باشە تۆ بخۆينە دەرىچى، ھەركارت
و ھەرگرت بەر لەو ھەي بچىتەو ھە مالەو ھە كارتەكەت بىنە لای كاكى خۆت و
خەمت نەبى.



براده‌ره‌که‌م ئیستا زۆر له‌ تیرییه‌وه‌ ده‌دوی . دوو سی مانگ مابوو
بۆ تاقیکردنه‌وه‌، ئه‌م ماوه‌یه‌ بۆ کورپکی هه‌ژار و بی کار چۆن به‌سه‌ر
ده‌چی؟ ده‌مویست قسه‌کانی پۆژی پینج شه‌ممه‌ی بۆ لێده‌مه‌وه‌، که‌چی
براده‌ره‌که‌م گوتی: به‌داخه‌وه‌.

که‌ گوتی: به‌داخه‌وه‌، داخ به‌ دل‌مه‌وه‌ نرا! ئاخیر که‌س پێشی پێی
تۆ عه‌ریزه‌ی هێنا.. که‌سی تریان ناوی به‌لام تۆ هه‌ر کارتت وه‌رگرت،
بی مننه‌ت وه‌ره‌ لای کاکی خۆت. بخوینه‌ خه‌مت نه‌بی!.

ئه‌و براده‌ره‌ له‌ خویندندا شه‌اده‌ی له‌ من هه‌ورازتر نه‌بوو، به‌لام
زووتر به‌م دایه‌ره‌وه‌ نووسابوو، هێنده‌شی تیدا مابوو ترشابوو،
مالیشتی ئاوابی ئه‌گه‌رچی داشینه‌مه‌زاندم، به‌لام هێنده‌ی به‌خویدا
هه‌لگوت که‌ ئه‌گه‌ر شه‌اده‌م به‌ده‌ست هێنا بی مننه‌ت دامده‌مه‌زینێ.
منی تووشی خۆشییه‌ درۆزنه‌کردبوو.

چوار مانگ تی پهری به‌ هه‌زار کوله‌مه‌رگی له‌ (هه‌ورازی سی)
به‌سه‌ر که‌وتم و ده‌رچووم، شه‌اده‌که‌م هه‌لگرت و چوومه‌ خه‌مه‌ت ئه‌و
براده‌ره‌ دلسۆزه‌. پیرۆزبایی ده‌رچوونی لێ کردم و به‌لام دیسان داخی
به‌داخه‌وه‌ی به‌ جه‌رگمه‌وه‌ نووساندو گوتی: خۆزگه‌ ئیستا ده‌رچووی
ئاماده‌یی بوای، هه‌ر ئیستا به‌ (مه‌ئموڕ مه‌خزه‌ن) دامده‌مه‌زانندی....
بخوینه‌ به‌لکه‌ ئه‌ویش ته‌واو بکه‌ی چار چییه‌؟ له‌گه‌ل - به‌داخه‌وه‌ -
چی ده‌کری؟ نازانم ئه‌و براده‌ره‌ له‌کۆله‌ خۆی ده‌کردمه‌وه‌، یان به‌پاستی
حه‌زی ده‌کرد بخوینم.

سی سال تیپه‌ری له‌ شه‌شی ئاماده‌ییش ده‌رچووم و چوومه‌وه‌



مەرگی سەگ

خزمەت کۆنە شیخم. دیسان پیرۆزیایی لی کردم. ئەوجارەشی داخی
بەداخەو بە سەرکۆنە داخان چۆزەیی ھات بە جەرگمەو نووسا. گوتی:
خۆزگە ئیستا دەرچووی کۆلیژییەک بوای، جا ھەرچی کۆلیژییەک بوایە
قەیدی نەدەکرد بەسەر چاوە ھەر خۆم ئیشەکانم دەکرد و ئەزیەتەکم
دەخستە سەرشانێ خۆم و جیم بۆ دەرکردیەو دادمەزراندی.
ئیستاش سالی ئەخیرمەو کۆلیژی ئیدارە دەخوینم و ھەمووی دوو
مانگیکم ماو، جا نازانم ھەتا ئەو دوو مانگە تەواو دەبی لای ئەو
برادەرە جیگا دەمین، یان ئەو جارەشیان داوای شەھادەییەکی ترم لی
دەکات و پیم دەلی: بخوینە خەمت نەبی.

١٩٨٠/٣ / ھەولیر

سەرھەڵدانوو

نەك بەم پوژى پووناكه، بەلكو چەندىن جار ھەر بەشەو، شەوى
تارىك و پىر باوباران، ھەر لەم بەرزىيەو، بى ئەو ھى چ جارەن ساتمە لە
بەردىك بكا، يان لە قۆلتىك ھەلەنگوتى و لاپى بىيى.. دەگەيشتەو
ئاوايى. بەلام، ئەم جارە، بەم نيوەپۆيە، ئەو چەندىن جار لاپى بىيى و
ھەلەنگوتى و ساتمە بكات.

نەھەق نىيە بۆ دىتن و پۆين. تەنيا چاوبەس نىيە؟ ھەست و دلەش
پىويستە. پياو ھەتا ھەستى ئاسوودەترو دلە خوشتر بى، چاويشى
تيرترو زەينىشى پوونتەرە. ھەستىشى برىندارو شىوئىندراو، ئەو ھەتا



مەرگی سەگ

هەتا ئیستاش.. گەفەکانی ئەفسەرەکە ی بە وەرگیرانیکی ناپێک.. وەك
كۆمەڵە قەلێك بەسەر سەریهوه دەقیژێنن و دەندووك و جینجیڕۆك لە
هەستی برینداری گیردەكەن.

- پانەوهستی.

- ئاوپ نەدەیهوه.

- دەستت هەلنەوهشیینی.

- لەپێ لانه دەی.

كە لەسەر لووتكەكانەوه لە ئاواپی پادەمای و خانووەكانی دی و دار
و درەختەكانی ئاواپییت وا دەهاتنە بەرچاو، كە كۆمەڵە بەردیکی نەقاری
كراوبن و لەم هەورازە غلۆر كرابنەوه و لەنیو دۆڵەكەدا شانیان دابیته
یەك و لە نیو گیاو شیناییدا شتێ بوو بن، كە چاویشت بە نەرمی لە
ئاواپی و خانووەكان هەوراز دەبردو بەقەد شاخ و لووتكەكاندا
هەڵدەگیڕا، قان قانی سووتان و پەش داهەلگەپانی دەشت و كێوهكە
لەبەرگی پەش و پینه پینهی ژنە كوردیكی هەژار و تازییه داری دەکرد.
خانووەكانیش وا شانیان دابوو یەك، كە دەتگوت: میگەلە مەپەو
هەستی گورگیا كردوو.

لەگەڵ هەر مەلێك یادگار و بەسەر هاتیکی هەیه، لەسەر هەر دۆلێك و
شاخیك چەندین چیرۆك و بەسەر هاتی بیستوو و دیتوو. پێگای ئەم
سەر لوەتكەیه تا ئاواپی بیست دەقیقه پێ دەبی، بیست دەقیقه
پێگەش بەشی ئەوه ناك، ئەم هەموو یادگار و بیرەوهرییانە وەبیر خۆی
بێنێتهوه. چ ئەوانە ی لەباب و باپیرییهوه بیستوون و چ ئەوانە ی بەخۆی



دیتوونی و بەسەری ھاتوون: ناچار زۆر بەپەلە و پەوھانی ئەوێ دەستی پێ راگەشت.. وەبیر خۆی ھێنانهو بەسەری کردنەو.

پێگای لەبەر ناچی. جارێ ھەر بە گۆرانی گوتنەو لەوێو خۆی دەکوێتایە نێو ئاوی، تا دەگەشتەو نێو مالا گۆرانی - ھۆکاکی ریبوار - ھونەر مەند ھەسەن زیرەکی دەگوت، خودا ھەلناگرێ جوانیشی دەگوت ھەر جارەش کە دەگەشتەو مال، ژنەکی پێی دەگوت: ((دەنگت پێش پەنگت دەگاتەو مال.))

ئێستاش نەدەتوانی دەنگ ھەلبرێ و نەدەتوانی پێگا بپێ، ئاخر چۆن بتوانی؟ ئەو تا پێستەو بوو بە قەلبیکی ئاسن و ھێزیکی دنیاکیشی دەوێ جوولەو تێدا بکات.

- پانەو دەستی.

- ئاورنە دەپەو.

- دەست ھەلنەو شینی.

- لەپێ لانە دەو. لە ھەر یەک لەم ئامۆزگاریانە لاب دەو، بێ سێ و دوو لە پشته را بەر دەست پێژت دە دەین.))

لە کیوێ کان پادەماو ئاخی ھەل دەکیشاو دەگوت:

- ئەم کیوانە مەوێ ئازادیان دەو.

- ئەمە ژیان نییە، پیاو نەتوانی لە پێستی خۆی بجوولێتەو.

خۆی وەك شیر، یان پلنگی زنجیر کراو دەھاتە بەر چاو، بەلام زنجیر تەنیا دەست و پێی ئەو نەبەستبوو، لە ھەست و زمانیشی ئالابوو..



– لەوەتەى ئەو (پەببە)یانە وەك تەیری شووم بەسەر ئەو لووتكانەو
هەلنیشتون، ژيانمان لى تال بوو و مال و ئاوايى خۆمان لى بوو بە
زیندان.

لەپەرھاتەو بەیری كە ئەفسەرەكە پىی گوت ((پىویستە
ئافرەتیکتان لەگەل بى! دەنا.. بى ئافرەت هەر كەسك لە ئاوايى
بیتە دەرى، مندال بى، یان پیر وەبەر دەستپىژی دەدین.

– من و پزگارى كوپم و گولخاتوون.

باشە بۆ ناو تەمەنى هەرسىكمان نووسی؟ چاوەكانى پیر جن بوون،
ئەو چاوەكە لى پەشە، نیازى باش نییە.

– نە.. مندال، پزگار دە سالەیه و گولخاتوون یازدە سالانە..

مندال، مندال.

هەلەچوو، بە توورەییەو دەگوت: ((هەقیانە، هەقیانەو
زیاتریش، دەبى بۆ چوونە ناو پەزىش پرسىاریان پى بکەین و
پوخسەتیا لى بخوازین. ئاخ پیاو كەبى چەك بوو؟ دەبیتە كەولە شیر
و لە هەلمەت دەكەوى و سامى نامینى بەتایبەت بەرانبەر بەكەسانى،
لەهیچ نەگەریتەو چەك نەبى، چاکیان گوتوو ((مست لە دریشە
دەگەریتەو))

ئااخ خ.. بى چەكى؟ ئاخ خ چەكدامالین؟

((چەند كورپ لە دەرەوێه؟)) خۆزگە چل كوپم دەبوو و هەر
هەموویان لە دەرەو دەبوون، هەموو ئەوانەى لە دەرەو، كورپى
من، نا. ژینى واخۆشە؟ بۆ چوونە ناو پەزى خوايى پرسىاریان پى



مەرگی سهگ

بكهی و پوخسه تیان لی وهر بگری. له وهش خراپتر وادهو سه عاتیشته بۆ دابنن.

((له نۆی به یانییه وه تا یه کی پاش نیوه پۆ، یهك دهقیقه تیپه پری، دهگیرین و دهكوژین. ئااخ.. بی چه کی، ئااخ خ خ.. چهك دامالین.

(۲)

پۆژ له تاقی ئاسمانی بوو، عهولا پرهش له گهل پزگار و گولخاتوون، شهش سه ره مه پو سی بزنیان دابوو پيش خوو سهگه قوته كهشیان به دوواوه بوو. به ره و پرهزی دهچوون. پيگا چهند پيچوو هه ورانیکى تیدابوو. عهولا پرهش بیرى له پرهزه كهی دهكرده وه و له دللى خوئى دهیگوت: ((ئه و پرهزه ئه گهر به چاكی به ناویت ئاوايیه کی بی منه ت به پیره دهبا، ئه و سیوو هه رمی و هه نجیرو باوی و خوڤ و هه ناره بگاته شار به عهردى ناكه وئ. به لام، به چى دهچى ئه ویش ماللى ئیمه یه و ئیمه ش خاوهنى ماللى خومان نین؟ ئاخ ئه م پرهزه وهك هه ر ئاوايى و ماله كوردیك، به شى خوئى به سه رهاتوو، دوو جار سووتاوه و سه ره له نووى دامان چاندۆته وه، جاریکیش ناپالمى به ركه وتوو و بریندار بووه، ئیستاش به و ناپالمه سینهى زامدار و چاله. چه ندین جار من خوم و برا پیشمه رگه كانم، كه پیمان نه بوایه بچینه وه نیو ئاوايى، له وئ دهحه ساینه وه و له سیبه رى داره كان راده كشاین و به ره مه ی ئه وانیشمان دهخوارد؟



یەك یەك بەسەرھاتەكانی خۆی لەگەڵ ئەو پەرزە دەھاتەو، بیر، یان
پاستەر وەبیر خۆی دەھێناو، تا گەیشتە ئەو پۆژە، کە یەكەم ژوانی
لەگەڵ ((سیۆه)) ی خیزانی گرتبوو، ھەر لەویش پەیمانی بە یەك
گەیشتنیان بەستبوو، ئەنجامی ئەو پەیمانەش ئەو تە دووانی
لەدەرەوێ و دووانیش مردوون و عەمریان بوو ئەوانی دی بەجی
ھێشتوو و دووشی لەگەڵ خۆیەتی.

بیرھاتنەوێ ئەم بەسەرھاتانە پابردوو ماوێەکی کورت، بیری مام
عەولایی لەم پۆژە پەشەیی ئەمپۆی دزییەو، ھەر ھەناسە ھەلھێنانیکی و
ھەنگاونانیکی مردنیکە بۆخۆی، پیاو لەم ھەوارە ئەم ھەموو بەسەرھاتە
پێر شکۆیەیی دیی و بیستی: ئیستاش ئاوا بالشکاو بی. لەپەر دەنگی
پزگاری کوپی خەیاڵەکی پچراند، کە بەنەرە غار بەدەوری مەپو
بزنەکاندا دەسووپایەو و ئەم گۆرانییە خەماوی یە دەگوت:

((ئاخ ژ دەردی قی زەمانی))

ھەقرا سۆتن پەز و کانێ))

لەگەڵ ئەوێ شیعەرە کە وشەیی ((ئاخ)) یشی تێدابوو، کەچی
عەولپەش لە دەنگ و ئاوازەکی ھەستی بە ھاندان و خۆپاگرتنیک کرد.
سەری ھەلپێی سەگە کەیان لەسەر پێگا خەریک بوو بە بەردیک
دادەمیزت. چەغەیی لە سگە کە کردو پووی بەلای پزگارد وەرگێراو
گوتی: ((پۆلە گۆرانی بەکیژان دا ھەر بلێ، بەم کێوانە دا ھەر بلێ !
چیت داو، لەم گۆرانییە خەماوییە؟))

پزگار بە دەم گۆرانی گوتنەو وەلامی باوکی ئاوا دایەو:



– ئەدى ئەو ھەننە بە پەزان دا ھەر دەلیم بابە گیان:
 عەولاپرەش ھەستی بە جۆرە تەریق بوونە ھەیک کرد. ئاوپری دایە ھە
 گولخاتوون دواکە وتبوو گوتی: ((کیژم پی ھەلینە)).

(۳)

لە ئاوی پەنا کە وتبوون. زۆر نە مابوو لە گا بەردەکان پەت بن و
 بگەنە ناو پەزی، کە چەند دەنگێک تیکرا تییان پاخوپین، لە قسەکان
 نەگەیشتن. بەلام دەنگەکان ھەپەشەوتی پاخوپین بوون.
 لەگەڵ دەنگەکان سەر و سەکوئی چەند سەربازێکی دەست بە
 تەنگ لە پەنا بەردەکان، قیت بوونە ھە، پزگار پیی بە غاری ھەناو بە
 توولە پیگا کە دا ھەلات.

عەولاپرەش بانگی کرد: مەترسە پۆلە ھەلمەیی: لەم لاو
 سەربازەکان، پزگاریان دایە بەر دەستێژ، گوللەکان بە ھەردی
 دەکەوتن تۆزیان لی ھەلدەستا و ھەندیکیشیان بەرگا بەردەکان
 دەکەوتن و چەیان دەھات، پزگار وا ھەلدەھات و پیچی دەکرد
 دەتگوت خۆ لە بەر گوللەکان لادەدا.

گولخاتوون بە گریانە ھە خۆی گەیان دە باوکی و دەستی لە قەدی
 ئالاند، عەولاپرەش چاوی ھەر لە پزگار بوو، دەستی بە سەر گولخاتوون
 داھیناوتی: ((مەگری کیژم مەگری. مەترسی)) لەگەڵ تەقەیی
 سەربازەکان مەپو بزنەکان خەبوونە ھە، سەگە کەش سەربازەکانی داگرت
 و نە یەشت بێنە پیش، ئەفسەرە کە لوولەیی دەمانچەیی تیکردو لەنیو



چه‌وانی ئاگردا، به‌گولله‌ی یه‌که‌م سه‌گه‌که‌هه‌رگه‌رم بوو و ده‌چووپی‌ش.
به‌لام له‌گه‌ل دووه‌مین گولله‌ به‌لاداها‌ت و‌حه‌په‌ی بووه‌ نووسکه‌ نووسک
و‌خوینی له‌به‌ر ر‌پ‌و‌یش‌ت. که‌وته‌ په‌ل وه‌شان‌دن و‌ه‌تا ده‌ها‌ت په‌ل
وه‌شان‌دنه‌که‌ی بی‌ هی‌ز ده‌بوو، له‌ خ‌و‌ل و‌خوینه‌که‌ ر‌اما‌بای ده‌تزان‌ی ئه‌و
به‌سته‌زمانه‌ چه‌ند ج‌اری په‌ل وه‌شان‌دوه‌ تا‌گیانی ده‌رچووه‌.

عه‌ولا‌ر‌ه‌ش له‌م ماوه‌ کورته‌دا هه‌موو ژیا‌نی ئه‌م به‌سته‌زمانه‌ی
ها‌ته‌وه‌ بی‌رو‌وای به‌بی‌رها‌ت، ئه‌و به‌سته‌ زمانه‌ش ما‌دام له‌م و‌لا‌ته‌ ده‌ژی و
سه‌گی ئا‌وایی و‌ به‌ر ده‌رکی ما‌له‌ کوردا‌نه، ده‌بی‌ ئا‌وا ب‌کو‌ژری و‌خوینی
له‌به‌ر ب‌روا‌ت.

دوو فرمی‌سک له‌چاوه‌کانی عه‌ولا‌ر‌ه‌ش خزانه‌ سه‌ر پ‌وومه‌تی و‌ه‌تا
نی‌و مووه‌ ب‌ره‌کانی سمی‌لی گیرنه‌ بوون.

یه‌کی له‌ سه‌رباز‌ه‌کان پ‌ووی کرده‌ عه‌ولا‌ر‌ه‌ش و‌لی‌ی خ‌و‌ری که‌ده‌ست
ب‌لندا‌کا، عه‌ولا‌ر‌ه‌ش تی‌ نه‌گه‌یش‌ت سه‌رباز‌ه‌که‌ به‌لووله‌ی ک‌لا‌ش‌ین‌ک‌ۆفه‌که‌ی
وای له‌ عه‌ولا‌ر‌ه‌ش کرد ده‌ست هه‌ل‌بری. ده‌نگی گ‌ریانی گ‌ول‌خا‌توون به‌رز
ب‌ۆوه‌.

ئه‌فسه‌ره‌که‌ پ‌ووی کرده‌ سه‌ربازی‌ک و‌پی‌ی گ‌وت که‌دوو سه‌ر مه‌ری
قه‌له‌و به‌ پی‌شه‌خ‌وی بدات و‌ بی‌با مه‌پ‌و ب‌زنه‌کانی دی‌شی لا‌پ‌ی کردن و
به‌رده‌ست‌پ‌یزی دان. با‌ره‌و با‌عه‌ی مه‌ر و‌ ب‌زنه‌ ب‌رین‌داره‌کان د‌ۆله‌که‌ی
پ‌رکرد.

عه‌ولا‌ر‌ه‌ش به‌ده‌ست هه‌ل‌پ‌راوی ده‌سوور‌پ‌ایه‌وه‌و ده‌یویست شتی‌ک ب‌لی
، نه‌چی ب‌و ده‌گوترا نه‌که‌سی‌ش گو‌یی لی‌ ده‌گرت، گ‌ریانی گ‌ول‌خا‌توون



لەگەڵ باعەو بارەى مەپو بزنە بریندارەکان تیکەڵ دەبوو، مەپو بزنەکان تا دەهات نالەو بارەو باعەیان کپ دەبوو، دەنگی گریانى گولخاتوونیان تەنیا دەهیشتەو، بەستە زمانەکان هەموو کەوتبوونە عەردى و خوینیان لەبەر دەپۆیشت.

عەولاپرەش دەیویست بزانی هۆى چیە؟ سەرى لى دەر نەدەکرد. لەپاشدا لەدلى خۆیدا گوتى: پەنگە ئەو جەماعەتەکەى دوینی نەبن. کەمن پوخسەتم لى وەرگرتن، بەلام، کەچاوى بەئەفسەرەکە کەوت زوو ناسیەو، ویستی بە پارانەو و گلهیى بدوئى، مشتە کۆلەیهک نیو دەمى پپ خوین کرد.

گولخاتوون زیریکاندى و باوەشى لەباوکى وەرھینا. دوو سەرباز لەعەولاپرەش پوو هاتن و هەریەکە دەستیکیان گرت. ئەفسەرەکەش دەستى گولخاتوونى گرت و بۆ لای خۆى پاکیشا، گولخاتوون بە گریانەو خۆى بەلای باوکى داپچریەو، بەلام ئەفسەرەکە زۆربى بەزەییانەو پەلکیشى کرد.

عەولاپرەش تەواو لە مەبەستیان تیگەیشت، بەتوندى خۆى پچریەو و سەربازەکان تەواو عەولاپرەشیان پى بەرزەفت نەدەبوو بە قۆنداغە تەفەنگ شانیا کۆتیهو و لولەى کلاشینکۆفەکیان خستە سەر سنگى. ئەفسەرەکە بەتوندى دەستى بەسەر گریان و خۆپچرینەو گولخاتوون داگرتبوو. ئیشارەشى بۆ سەربازەکان کرد کە عەولاپرەش لەدار بەپووەکەى لاری ببەستنەو.

عەولاپرەش کەگوئى لە گریانى گولخاتوون دەبوو و دەیدیت



ئه‌فسه‌ره‌که زه‌نگه‌ی گرتوو‌ه‌و ده‌ست به‌پووی دادینێ و به‌ری نادا، وه‌ک
پلنگی زنجیرکراو ده‌ینه‌پاندو هه‌ولێ ده‌دا خو له‌ده‌ست سه‌ربازه‌کان
پزگار بکات. به‌لام،

سه‌ربازه‌کان له‌چوارلاوه ده‌یانکوتیه‌وه‌و رایان ده‌کێشا.

گوڵخاتوون که‌ده‌یدی سه‌ربازه‌کان ئاوا دل‌په‌قانه به‌ربوینه‌ته‌ گیانی
باوکی و زۆر بێ به‌زه‌ییانه‌ لی ده‌دن. به‌کۆل تر ده‌یزریکاندو خو‌ی له
عه‌ردی ده‌کوتا، ئه‌فسه‌ره‌که توندتر به‌رزه‌فتی ده‌کردو پێی ده‌گوت:
مه‌گری مه‌گری، ئه‌م‌پۆ پۆژی بووکی‌نیت‌ه‌! گوڵخاتوون له‌زمانی
ئه‌فسه‌ره‌که نه‌ده‌گه‌یشته‌، هه‌ر ده‌گریا، خو ئه‌گه‌ر تیگه‌یشته‌ زیاتر
ده‌گریا و زۆرتر ده‌ترسا و پتر رقی لیان ئه‌ستوور ده‌بوو.

عه‌ولا په‌ش جه‌مه‌دانیه‌که‌ی له‌ ملی هه‌لابوو. خوین سه‌روچاوی
سوورکردبوو. سه‌ربازه‌کان رایان کێشایه‌ لای داربه‌پووه‌که‌ی لاری و
پژدینه‌که‌یان کرده‌وه‌و کرده‌وه‌و له‌ داره‌که‌یان به‌سته‌وه‌. عه‌ولا په‌ش
ده‌پاراپیه‌وه‌و ته‌کانی ده‌دایه‌ خو‌ی. هه‌رچه‌ند به‌ هی‌زتر جوولابا،
سه‌ربازه‌کان توندتر و کاری گه‌رتر ده‌یان کوتایه‌وه‌.

سه‌ربازیکیان له‌کاتی که‌ عه‌ولا په‌شی به‌پژدینه‌که‌ی خو‌ی له‌دار
به‌ستایه‌وه‌ گوتی: کوپی سه‌گانه‌ کندی خو‌یان له‌گه‌ل خو‌یانه‌، چه‌ند
دریژه‌ دریژه‌ عه‌ولا په‌ش هه‌رده‌جوولایه‌وه‌و په‌لی ده‌کوتا، سه‌ربازه‌کانیش
هه‌ر له‌گۆزینگه‌وه‌ هه‌تا ملی به‌پژدین له‌داربه‌پووه‌که‌یان شه‌تاند.
دووده‌ستیشی له‌گه‌ل دوولکه‌دار به‌سترایه‌وه‌ که‌هه‌ر له‌ شیوه‌ی له‌دار
دانی مه‌سیحی ده‌نواند، یان پاستر عه‌ولا په‌شی کورد بوو له‌(خاچ



دهدرا):

عهولآرەش دەست و پێی بەسترا بوو، جوولە ی بۆ نە دەکرا، بەلام
هیشتا زمانی دەگەر، بەتوورەیی و پارانەو داوای بەردانی گولخاتوونی
دەکرد.

سەربازەکان کە تەواو مام عهولایان جوولە برکرد، پەرت بوون.
ئەفسەرە کە دووانی بانگ کرد کە یارمەتی بدەن. چۆن گولخاتوون هەر
دەگریاو خۆی دەچپڕیەو.

ئەفسەرە کە دەستی بە پرومەتی گولخاتوون دادەهێناو دەیگوت.
- ئەو چیا یی سەگباوکانە ئافرەتیان چەند جوانن، حەیف ئەو ئافەرەتە
جوانانە بۆ ئەو سەگباوە کۆیانە بن! حەیف ئەم ناوچە جوان و ئەو
ژنە جوانانە بۆ ئەم یاخی وەحشیانە بن! سەیرکە چەند ئافەرەتەکانیان
جوانن؟ پیاووەکانیان سەد ئەوەندە لامل و کەللە پەقن.

عهولآرەش کە بەبەر چاوی یەو ئەفسەرە کە ی دەدی دەستی بە
پرومەتی گولخاتوون دادەهێنا، خۆی پادەتکاند! بێ فایدە بوو، حەزی
دەکرد بمری، بەلام نە دەمرد چوار دە سال ژیا نی پێشمەرگایەتی. چەند
جار لە کەمینی دوژمن کەوتن و لە مردنی مسوگەر پزگار بوون، بۆ چ
نە کوژرا، تا ئەو پۆژە بە چاوی خۆی ببینی؟

- ئاخ خ چەك فرێدان.

گولخاتوون دەتگوت مەسیحە لە خاک دراو نەك، لەخاچ. جوولەو
خۆ پچپینەو هە نە مابوو، بەلام، دەنگی گریان و زریکە زریکی هەر
دەبیسترا.



ئەفسەرەكە فەرمانى دا دەمىشى بىه ستنه وه، كه دەنگىش بىرا،
عه ولاړهش به دەم دەبهاراندو ئاگرى له دەم دەبارى، به لام، ته واوى
ههول و پارانه وه كه ى به رهه مى نه بوو چونكه كه دهىگوت:

- خاتر ئە لالا !

سەربازەكان وایان وه لام دەدايه وه .

- الله موجاز !

عه ولاړهش هه رته نیا دەمى مابوو شتیكى پى بكاو پى بلى،
دەبهاراندو جوینی دەداو دەپاراپیه وه .

ئەفسەرەكە له سەربازىكى خوړپیه وه: ((بى دەنگى كه))
سەربازەكه قه ممه ى كلاشنكوفه كه ى هه لئنايه وه لى چووه پيش.
عه ولاړهش چاوه كانى زهق بوونه وه و بى ئه وه ى هه ست به وه بكات، دوا
چاو هه لئنايه تى ! خیزی دەمى خر کرده وه، كه دەمى پر خوین و
خیزبوو. هه تا هیزی هه بوو تفيكى خویناوى له ناو چاوى سەربازەكه
کردو به رقه وه گوتى: ((بى شه رقه فینه))

سەربازەكه ته واو لى چووه پيش و به رق و توورپیه كه زوره وه،
به هه موو هیزی خوى، كلاشنكوفه كه ى هه لپرى و له سنگى مام عه ولاى
كوتا، قه ممه كه ى له پششى دەرى کردو كه میكیش له دار به پرووه كه
چه قى. عه ولاړهش ناله ى به رزبووه. سەربازەكه قه ممه كه ى
پاکیشایه وه، به لام، وا به هیز کوتابووى نه دهاته وه دوو دهستى،
به هه ردوو دهست كلاشنكوفه كه ى راهه ژاند، كه قه ممه كه برینه كه ى
گه وره تر کرد، دوو جارى تریش هه ربه م رق و هیزه وه سەربازەكه



قەممەكەى لە سنگى عەولاپرەش كوتى. خوین لە دەم و برینی مام عەولافىچقەى كرد.

(٤)

ئەفسەرەكە لە گولخاتوون پادەماو لچو لیوی خوی دەلیسیهوهو دهیگوت:- بووکیکی جوان و ناسكە كراسەكەى گولخاتوونی لە دامەنییهوه هەلزانەد و لەسەر سنگی لیك بووهو دوو لەت بوو، ئەو سنگە سپی و مەمكە تازە هاتوانەى گولخاتوون، لىكاویان لە دەمى ئەفسەرەكە گیر نە دەكرد. شیتانەو بەپەلە ئاوەلكراسەكەى پاكیشاوا لە گۆزینگانەوهى گیرمان.

ئەفسەرەكە دەستی لە مەمكە چكۆلەكانى گولخاتوون دەگیپا. گولخاتوون دەجوولاو پیچی دەكرد. بەلام، شەتینرابوو كە دەستی ئەفسەرەكە بەر مەمكە تازە هاتووەكان كەوت، یەكەم دەست بوون مەمكۆلەكانى دەگوشین، ئەوپۆژەى هاتەوه بیر، كە دایكى، هەستى كردبوو، بنى مەمكى داناوه جارێك لەكاتى سەر شوشتنا پیی گوت: كیژم دوو كەس هەقیان هەیه دەست لە سینەو بەرۆكت بگیپن، یەك: ئەو كەسەى هەموو گیانى تۆ دەبیته حەلالی ئەوه دوو: كۆرپەكانت.. دوا پۆژ كە دینه دنیا. گولخاتوون ئەو پۆژە لەشەرمان كۆلمەى پڕ خوین ببوو بەشەر مەوهش سەرى داگرتبوو.

ئەفسەرەكە زۆر بەبرسییهتى و درپندانەوه دەستى دەگواستەوه. ئەو لچ و لیوه ئەستووورو سمیلە درپانەى لەپوومەت و لیوی گولخاتوون



دەگىراو ھەللى ھەناسەى بەر پووى دەكەوت، ئەو چىرۆكەى ھاتەو ھەىر
گولخاتوون كە زۆرجار لەدايك و داپىرو پىرە ژنانى ئاوايى بىستبوو.
سالىك ئافرەتلىكى جوان، پاش ماندووبوونىكى زۆر لەنيو پەزى لەژىر
دار گويىزىك خەوى لى دەكەوى، كاتىك ھەست دەكا، ھەللىكى گەرم،
بەپووى دەكەوى شتىكى نەرمىش پووى دەللىستەو، كەچاو دەكاتەو
دەبىنى ورچە، دەزرىكىنى و لەھۆش خوى دەچى.

ئىستا... ورچ نا، دوژمنىك لەورچىش دپەندەتر كەلەوتەى
گولخاتوون ھەيە دەبىسى ھەرزولم و زۆرو سووتاندن و كوشتن و
مالویرانى لەمانەو بەدىارى دیو ھەىستو ھەىستا ئەوانە بوون
پزگارىيان دایە بەر دەستپز، ئەوانە بوون، سەگەكەيان كوشت،
مەپەكانيان كوشت، ئەمانە بوون باوكيان دایە بەر قۇنداغەى تەنگ و
لەداريان بەستایەو. ئەوتە خۆشيان بەستاوتەو بەرگيان لەبەر
دادپەو. زۆر بى دەسەلات و بەدەم بەستراو ھەى دەگريا و دەپاراپەو،
ئەفسەرەكە ھەندەى دى خوى بەدەسەلات تر دەھاتە بەرچاو، بى
ئابروانە تر بوى دەنەويیەو، ئەفسەرەكە بۆ ئەو ھەى چىتر دەنگى گريان
و نووسكەى گولخاتوون نەبىسى، توند تر دەمى بەستایەو ھەناسە
بپى كرد. خوى بۆ سازداو بەسەرى دا درىژ بوو، گولخاتوون دەم و
لووتى وا بەستراو بەجارى ھەناسەى نەدەھات، زەلامىك !! نا،
كىۆيكىش بەسەرى دا كەوتبوو ھەلى دەگلۆفت.

پق و تووپەى و ترس و خەمى ناموس چوون و براو باوك كوژران،
خزابوونە نىو ھەستى پاك و مندالانەى گولخاتوون و ھەموو یەكيان



گرتبۆو دەماریان توند دەکرد. دەجوولای پیچی دەکردو دەجوولای..
ئەفسەرە کەش ھەر دەژنی و بەرزو نزم دەبۆو. گولخاتوون لەدوا
پلە دەمار توندی چاوەکانی سووپا و سپی بوون ملی خوار بۆو و لە
جوولە کەوت.

ئەفسەرە کە توندتر و بەپەلەتر دەستی بەژەنین کردو ھانکە ھانکی
پی کەوت و.. خا و بۆو.

سەربازەکان لە دوورەو لیکاو یان لە دەمی دەھاتە خوارەو و
بەپەلە چاوەرپی تۆرە ی خۆیان دەکرد.

ئەفسەرە کە ھەلسایەو و سوپیکی داو جاریکی تریش نیشتەو و سەر
لاشە ی بی گیان و دەستی بەژەنین کردەو. بەلام، لاشە کە تەواو سارد
ھەلگەرابوو.

عەولارەش خوینی لەبەر پۆیشتبوو لە دەلینگى شەلوارە کە ی را
بەنیو کلاشەکانی داھاتبوو و خوارى و لەژێر دار بەروو کە گۆمیلکە یان
بەستبوو مەیبوون و سەریشی بەسەر سنگیدا شۆر ببۆو و چاوی بەلای
گولخاتووندا سووپابوو.

ئەفسەرە کە کشا بوو و سەربازەکانیش یەکە یەکە لە لاشە ی ساردو
بی جولە ی گولخاتوون دەژنین و مریە مە لەخاک دراو کە یان
دەلیستەو و بە مردووی.

ھەموویان ھەلسابوونەو و دەوری لاشە ی بی گیانى گولخاتوونیان
دابوو و لێی ورد دەبوونەو.

گولخاتوون دەم بەستراو خەو لی کەوتوو، سینە و دامەن پروت، چوار



پهل به‌ستراو ده‌رپی له گۆزینگ ماو ئاساری دپندانهی به‌سه‌ره‌وه دیار بوو.

ئه‌فسه‌ره‌که ده‌مانچه‌ی ده‌ره‌یناو گولله‌یه‌کی به‌نیو ده‌می وه‌ناو که‌لله‌ی گول‌خاتوون شه‌ق بوو می‌شکه ناسک و سپیه‌که‌ی به‌و ناوه‌دا په‌رت بوو.

چه‌ند گولله‌یه‌کی تریشی له‌سینه‌و به‌ده‌نی دا. گولله‌کان ده‌تگوت: له‌تۆپه‌ لاستیک‌یکی شلک ده‌درین، کون ده‌بوون و زه‌رداو‌یان لی ده‌هات، پاشان ده‌ستووری به‌ سه‌ربازه‌کاندا، ئه‌وانیش هه‌ریه‌که‌و پرستیکیان له‌لاشه‌ی بی‌ گیان و له‌خاک دراو به‌تال کرد.

ئه‌فسه‌ره‌که به‌چاوی پر‌خوینه‌وه‌ جار‌یکی دی ئاو‌ری به‌لای ئه‌و داره‌ دایه‌وه‌ که‌ عه‌ولا‌ره‌ش لی به‌سترا‌بو‌وه‌و له‌دار درا‌بو‌و زه‌رده‌ خه‌نه‌یه‌کی تالی بو‌ کرد و به‌ر‌ی که‌وت. سه‌ربازه‌کانیش له‌دوا‌یه‌وه‌، په‌رت بوون. خه‌ریک بوون له‌لاشه‌ی مه‌رو بزن و سه‌گه‌که‌ په‌رت ده‌بوون، ده‌نگ‌یکی مندا‌لانه‌ گوتی:

((ئه‌وه‌ته‌ن... وا خه‌ریکن ده‌گه‌ر‌ینه‌وه‌))

ئه‌فسه‌رو سه‌ربازه‌کان به‌لای ده‌نگه‌که‌ ئاو‌ریان دایه‌وه‌، له‌و ج‌یه‌ی ده‌نگه‌که‌ی لی‌وه‌هات هه‌ر له‌وی و له‌ دوولا درانه‌ به‌ر ده‌ستر‌پ‌ژو هه‌مو‌یان به‌لادا‌هاتن و پی‌ رانه‌گه‌یشتن ده‌ست بکه‌نه‌وه‌، ده‌نگی هاوار و ئاخ ئاخ و یابه‌ یابه‌ دۆله‌که‌ی پر کرد.

هاوینی - ۱۹۸۳

هه‌ول‌یر

ٲايشه ٲول !!

Result: 100%

له سيبهري په شمالوکه که دا کلاشه کانی له پي کرده وه و چوارمه شقی
 ليی دانيشت و پلي له قهيناغه کاندا دهرهيناو هه سانه که ی چه ور کردو
 نووکی داسه که ی خسته سهر به ردیک و به دم داس سووینه وه به
 دهنگیکی پر سوز و نهرم هم حهیرانه ی هه لدا:
 ((فه له که براینه فه له که، له به حرانم ده سورپته وه گه می یه، له
 چومانم ده گه پته وه که له له که،
 نه و ساله که به ویی بو هاری، له خه لک و عامی گوندی مه ده پوییه وه
 یه خته یه شه که .



بەلا، لە منی خانە وێران بە تالان دەچۆوه، بەژنەکی بلند و وەللا
دوو چاوی پەش و دەبەلەکه))
نایشە گۆل تازە لە هەلگرتنەوهی سوارەکان ببۆوه و خەریک بوو لە
کوندەکه تیئویتی خۆی دەشکاند، لەبەر خۆیهوه گوتی:
((دەک لەبەر ئەو دەنگە خۆشەت مەرم بابە)) مام وەسمان
هەسانەکهی داناو، پەنجەیی لە دەمی داسەکه خشانو گوتی:
((مووی دەکاموو... وەللاهی لە ملی بەرازی نیی گریی ناکاو ئاگای
نادا)).

سەری هەلپری و بانگی کرد:
((دە ئەو نان و دۆیه بینه کیژم، وابزانم ئەو پۆتەرە پیازەکهی
دوینی مان نییه؟))
نایشە گۆل کۆتکه دۆیهکه و نوردییه نانهکهی هینا بەردەمی باوکی و
گوتی:

((فەرموو... بابە گیان))
مام وەسمان بسیملائی کردو هیندە بەتام و ئیشتیا لە نانه پەق و
دۆیهکهی خوارد، هیچ لەوه نەدەچوو که نانی وشک دەخوات. بەدەم
نان خواردنەوهش کەوتە دواندنی تاقە کچهکهی و خەریک بوو هیوای
دەخستە دلی.

((کچم هەر ئەم جارە سوارەیی ئامۆزات مادۆنی وەرگری و بیتهوه...
ئیشی ئیوهش دەپینمەوه.))
نایشە گۆل لەشەرما سوور هەلگهراو سەری دانهواند.



((كچى خۆم، ھەرچەندە سوارە برازامە و ئى ھاتووە، بەلام تۆبى و
گۆپى پەحمەتەكەى داىكت، ئەگەر راستم پى نەلئى؟ پىت چۆنە؟ خۆ
ئەگەر برازام نەبى كۆپى شاشبىت، تۆ پى سەرگران بى و بە دلت نەبى
ئەوا پىاو نىيە تۆبى لە تۆ بكات، ئەتۆ لەجىاتى كچ و كۆپمى.. ھەرگىز
دلت ناشكىنم و بى ئارەزووى تۆ ناكەم.))

ئايىشە گول گوتى:

((بابە چىيە؟ تۆ دەلئى لە من بىزارى، ئاخىر من پىم خۆشە ھەتا
مردن خزمەتت بکەم.

چۆن، تۆ لە جىاتى براو باوك و داىكمى.))

مام وەسمان گوتى:

((نا.. كچم نا، من لە تۆ بىزار نىم: بەلام، ناشمەوى تۆ بەدىار
خۆمەو پىر بکەم و خوانەخواستە ئەتۆ بە قورىانى خۆم بکەم، ئاخىر
منىش لەم دونىايە چاوم، ھەر بەتۆو پوونەو بەختەو ھەرى تۆم دەوى.
تۆش ھەرپەتى شووکردنتە. زۆر كەس يەخەم دەگرى و پىم دەلئى:
((كچەكەت بۆ خۆت بەژن بەدە.)) بەلام من ھەرگىز كارى وا ناكەم.
ئىستاش، پىم بلئى و شەرم مەكە، تۆھەر جارىك مىرد دەكەيت و مىرد
کردنىش شوانى و جوتيارى نىيە، بە شەرت بى و ھەر چۆنىك بى پىاو
ئەو شەرتە بگوزەرىنى، راستم پى بلئى:

((سوارەت پى چۆنە؟))

ئايىشە گول بە شەرمەو:

((ھەر چۆنىك بى، سوارە ئامۆزای خۆمە، بەلام بابە گيان تكات ئى



مەرگی سهگ

دهكهم، هيشتا زووه و له ميژنيه دايكم مردووه. به گريانه وه - چۆن
دهبى منيش برۆم و تۆ به تهنيا جى بيلم))
مام وه سمان گوتى:

((كچه كه م پاسته تهنيا ده مينم. ئه وه كارى خوايه، چ له گهل كارى
خواى ناكري: ده نا دايكت هيشتا زوى بوو، بۆ ئه م سه فهره.))
ئاهيكي ساردى هه لكيشاو گوتى:
((گوڤه كهى پپ له نووربى و ئه وه ده مهى له هه موو ده مان
خوشتربى.))

ئايشه گول سهرى هه لبرى و ئاوڤى دايه وه، گوتى:
((بابه .. بابه ئه وه هيستره كه به ره لا بووه))
مام وه سمان گوتى:

((ئه وه ديسان ميخزنجره كهى به ددانى هه لكيشايه وه، زريكهى له
چاوى دا وه للاهى هه ر بچينه وه جوخينان ده يفرۆشم و له كوڤى
ده كه مه وه. ديسان وه ك جارى پيشوو داخوا به چ زه حمه تيه ك
ده گيريه وه.)) هيستره كه رستهى له دوو ده خشاو چاوى دايه گوڤى
مامزان.

ئايشه گول گوتى:
((رهنگ بى تينوو بى.))
مام وه سمان گوتى:

((كچم تۆ دانيشه، من ده چم ده يگرمه وه وه هه ر ئيستا
ده گه پيمه وه.))



ههسته كه به نه رمه غار به ناو ته باراندا رستی له دوو ده خشاو.. مام
وه سمانیش به گورگه لۆقه له دوايه وه له چاوی ئایشه گول بزر بوون.
* * *

عه لی به گ و غولامه كه ی به هیوای پاو ئه و ئاقاره یان ده كوتیه وه، له
دووره وه كۆگه ی مام وه سمانیان به دی كرد.

عه لی به گ گوتی:

((مراد ئه و په ریژه هه ی كییه ؟))

مراد گوتی:

((ئه وه په ریژی مام وه سمانه، خۆی كچه كه ی دروونه ی ده كه ن.))

عه لی به گ گوتی:

((ئه دی ئه وه مام وه سمان نییه به دوا ی ئه و — ههسته غار

ده دات.))

مراد گوتی:

((به لئ قوربان هه وه.))

عه لی به گ گوتی:

((كه واته ئایشه ی كچی ته نیا ماوه ته وه ؟))

مراد گوتی:

((به لئ قوربان، كه مام وه سمان له وئ نه بی، ئایشه گول ته نیایه.

چونكه هه ر ئه و دووه ن.))

عه لی به گ گوتی:

((تۆ بچۆره بن ئه و كه نده لانه، ئه و پۆ چ نیچیرمان هه لنه ستاند،



مه‌رگی سه‌گ

بزانم که می‌کی نه و کار مامزه نادوینم. به‌لام هه‌تا به‌خۆم نه‌گه‌پیمه‌وه
نه‌هینته دووم))

مراد گوئی:

((زه‌رده... زه‌رده، چاو په‌ش)) ویستی تاژییه‌کان له‌گه‌ل خۆی
ببات.

عه‌لی به‌گ گوئی:

((لینان گه‌پ، مامز گرتن، بی تاژی ناب، با له‌گه‌ل خۆم بن))
* * *

په‌شمالۆکه که سیبه‌ری هاتبووه بن زگی و ئایشه گول له ژیرییه‌وه
چاوی بریبووه پئی هاتنه‌وه‌ی باوکی له پر دوو تاژی به ده‌وریا که‌وتنه
کلك بادان، که به‌پشت دا ئاوپی دایه‌وه، عه‌لی به‌گ کوپی ئاغای گوندی،
پییه‌کی له پکیبی مابوو خه‌ریک بوو داده‌به‌زی.
عه‌لی به‌گ جه‌له‌وی نه‌سپه‌که‌ی خسته سه‌ر ملی و پرووه و ناو ته‌باره
لی ی خوری:

تاژییه‌کان له ده‌وری کونده و دۆدانه که که‌وتنه مرومۆ، ئایشه گول
به ترسه‌وه لیی خورین:

((توته توته ئاوه‌گلایان نه‌که‌ن))

عه‌لی به‌گ گوئی:

سه‌لام و عه‌له‌یکوم.. ئایشه گول))

ئایشه گول له دلی خویا ترسی په‌یا کرد، به‌لام ناچار بوو به زمانی
نهرم وه‌لامی بداته‌وه، له سه‌ر خۆ گوئی:



((عه له یکومه سه لام کاکه عه لی، به خێر بیی.))

عه لی به گ گوتی:

((نایشه گول، مه لی کاکه))

نایشه گول گوتی:

((گه وره م کاکه عه لی... ئاخو...))

عه لی به گ که می به توندی:

((دیسان گوتت: کاکه، ده زانی من له و گونده ی خۆمان هه رتۆم

که وتۆته به ر دل، تۆش خه ریکی به (کاکه) ئازارمان ده ده ی))

نایشه گول ده می تیگگیراو هیچی بۆ نه گوترا.

عه لی به گ گوتی:

((مه ترسه سووره گول مه ترسه: خۆت ده زانی من تاقانه ی دایک و

باوکم و تۆش هه روها تاقانه ی باوکتی.. کچ و کوپی تاقانه ش، به ناز

به خێو ده کرین، من دلنیا م هه ر کچیکی ده ستی له سه ر دابنیم، بابم

بۆمی ده خوازی، که تۆش تاقانه ی باوکتی بپروانا که م.. مام وه سمایش

هینده دلپه ق بی و بی دلێت بکا. خۆ ئه گه ر نارایش بوو، ئه و له

پاستی بابم چی پی نا کری؟))

نایشه گول گوتی:

((قوربان کاکه عه لی: پاسته چی پی نا کری: به لام کچه کرمانجیکی

هه ژاری وه ک من چ هه ددی هه یه، لایه قی ئه وه ی بی پی له سیبه ری

ئیه وه ی به گزاده بنی، تۆش کوپه ئاغای و کچه ئاغاش زۆرن لایه قی

جه نابت.))



عەلی بەگ گوتی:

((نا ئایشە گول نا.. کارمامزیکى وەك تۆ ھەر لایەقى ئەو ھە لە
كۆشك و بەرھە یوانى مالا بەگ و ئاغان بسووپیتەو، دلنیش بە ھەر بۆ
خۆمى و پیاو نىيە لە خۆم زیاتر سەر بە بالى تۆ بكا واش دابنى لە
ئىستاو ھەردوو ھەللى يەكتىن.))
ئایشە گول وەك ھەموو ئافرەتیکى گیشەكەر و دەمامكى خۆى
دابوو، ھەر چاوەکانى بەدەر ھەو ھەوون و ئەنگوچیکیشى لە باسكى خۆى
لول دابوون.

* * *

ھىستەرەكە بە نەرمە غار گەيشتە گۆمى مامزان، مام وەسمانىش
دوور بە دوورى بەدوايەو. ھىستەرەكە گەيشتە سەر گۆمى و دەمى تا
كونەلوتى لە ئا و نوقم كرد و بە تەریفەيى كەوتە ئا و خواردنەو. مام
وەسمان لە ئاوى نەكردو لەسەر خۆ دەستى گەياندە پيشمەكەى و لىي
چوو پيش و دەستى ھاويشتە سەر بژى ھىستەرەكەش ھەر كەسەك
دەستى گەياندەبايە مل و بژى ئىتر جوولەى نەدەكرد، ھىستەرەكە بە
تەریفەيى ھىندەى ئا و خواردبۆو.. پەلى پى نەدە ھاويشترا، مام
وەسمان گوتى:

((بەخوای ھىندەى ئا و خواردۆتەو تازە بەرەللاشى بكەى ناپوا،
بەلام تا دەسنويزەكە ھەلدەگرم، باسكە زنجيركە داکوتم بەردىكى
كەوتە بەر دەست و ميخنجرەكەى داکوتى.

* * *



عەلى بەگ گوتى:

ئايشە گول، تىنومە چۆرى ئاوم نادەيتى؟))

ئايشە گول لە عەلى بەگ دلتيا نەبوو، دەترسا بۆيى، دەستى هېچ
كارىكى نەدەگرت گوتى:

((قوربان دەستى خۆم بپيوە، ناتوانم دەرکابیندەکە بترازینم،

زەحمەت نەبى، خۆت بىخۆرەو))

عەلى بەگ گوتى:—

((ها.. سوورە گول، يان سەرگرانى بەوہى ئاو بدەيتە دەسگيرانى

خۆت؟ قەيناکا دەزانم شەرم دەکەى.))

عەلى بەگ چووہ نزیک کوندەکەو کەمیک کوندەکەى لە نیوگيشەى

پاکيشاو دەرکى چکۆلەى کردەوہو دەمى پيوە نا.

ئايشە گول بە ھەلى زانى و دەستى گەياندە داسەکەى بابى و

خستىە بن بەرامپيلەکەى.

عەلى بەگ ئاوى خواردەوہو پووى بەلای ئايشە گول وەرگيرپاو

دەستى لە ئاوەزینەى دەمانچەکەى گیر کردو گوتى:

((ها ئايشە گول، چۆنم؟ پات لیمە؟ بەخوا جوانیکى وەك تۆ ھەر

لايەقى کورپە ئاغاىەکى وەکو منە.))

بەدەم قسە کردنەوہش ھەر لە ئايشە گول دەچووہ پيش.

ئايشە گوليش لەسەر خۆ دەکشایەوہ.

عەلى بەگ گوتى:

((وا دابنى ھەر لە ئیستاوہ ھەلالى یەکدین.. وەرە پيشەوہ، با



کاتمان بە خۆرا نەپوا)) .

نایشه گول گوتی:

((تکات لی دەکەم. کاکە عەلی.. وازم لی بێنە و ئابرووم مەبە ! ئاخر
ئیمە چین؟ کۆرە ئاگایەکی ماقوولی وەک تۆ خۆ بەدوای ئیمە وە ماندوو
بکات.))

عەلی بەگ گوتی:

((نا... نا ماندوو بوون، هەر بەدوای ئەو چاوانە وە خۆشە.)) عەلی
بەگ دەستی برد، بە توندی چەفیهکە ی لەپووی نایشه گول لادا، کە
پووی نایشه گول تەواو بەدەر کەوت عەلی بەگ گوتی:
((تەھ ماشەللا.. چ سوورە گولێک لە ژێر ئەو پەڕۆیە پەشە
شاردرایتە وە؟))

نایشه گول توند کشایە وە و گوتی:

بیکە بە خاتری خوای وازم لی بێنە: رجات لی دەکەم وازم لی بێنە؟))
ملھوپی و ھەوەس و ھۆشی لە کەللە ی عەلی بەگ بێری بوو... چ
ترسکیشی شک نەدەبرد. چەندیش نایشه گول دەپارایە وە، ئەویش
ھیندە ی تر دەسەلاتی خۆی پێ ئەستوور دەبوو و بەژنی پێ
ھەل دەکشوو... نایشه گولیشی بێ دەسەلات ترو جوانتر دەھاتە
بەرچاو..

دیسان گوتی:

((بەخوا ھەتا تەوافت نەکەم، نایشه گول وازت لی ناھینم.))

نایشه گول بە گریانە وە گوتی:



((بیکە لە ڕاهی خوای عەلی بەگ یەخەم بەردە؟ خوام هینایە رجایی
یەخەم بەردە؟))

عەلی بەگ زۆر بە بێ باکی گوتی:

((بۆ؟ لات وایە دەتخۆم؟ تۆش وەك من پیت خۆشە؟!))

مەترسە باوكت حەددی نیە پیت بلی: لە پشیتی چاوت دوو برۆیە))
ئایشە گول دەستی بەداسەووە لەبن بەرامپیلەکە ی دەرهیناو بە
توورەییەووە گوتی:

((بکشیووە.. دەنا وەللاهی بەو داسە ورگت دەدپم)) عەلی بەگ
پیکەنی:

((هەه هەه بۆ لات وایە لەداسی تۆ دەترسیم؟))

داسەکەت فرێدە، شەر بۆ جوانیکی وەك و تۆ نەهاتوووە ئەو دەست
و پەنجانەت هەر بۆ دەسبازی چاکن.))
تازیەکان بە دەوری عەلی بەگ و ئایشە گول چەرخەیان دەکرد.
عەلی بەگ گوتی: -

((چ دەلێی، وشتە لە تازیەکان بکەم، وەك مامزێ لە تۆزیت
وەردەن؟))

عەلی بەگ زیاتر لە ئایشە گول چوووەپیش و ویستی داسەکە ی
لەدەست دەربینی.

ئایشە گول بەتوندی داسەکە ی ڕاوەشانده عەلی بەگ و لەکەلەکە ی
چەپی گیرکردو لەلای راستییەووە دەرھات و بەتوندی داسەکە ی بۆخۆی
پاکیشاوە، وەرگ و پێخۆلە و کراس و کورتەك و قایشی دەمانچەکە ی
عەلی بەگ بە یەكجار هەلبری عەلی بەگ چاوی سپی هەلگە ڕاوی گێانی شل



مه‌رگی سه‌گ

بوو به سه‌رنیکی دا به‌ربۆوه. ئایشه گول که چاوی به خوین کهوت،
زریکاندی و داسه که ی له ده‌ست به‌ربۆوه به پشت دا وەرگه‌راو له هۆش
خۆیه‌وه چوو.

مراد له بن کهنده‌لانه که پاکش‌ابوو، چاوه‌پیی گه‌پانه‌وه‌ی عه‌لی به‌گی
ده‌کرد. گوئی له زریکه‌یه‌ک بوو، له دلی خۆی گوتی:
((ده‌ست خۆش ئاغا.. ئه‌م نیشانه‌شت پی‌کا، خوا پرزقی له‌مه‌ولای
نیمه‌شی دا.))

مام وه‌سمان وه‌ک دلی ئاگای بدات. یان گوئی له چریکه‌یه‌ک بووبی،
توندر له هیستره‌که‌ی خوری له‌دوره‌وه...
ئه‌سپیک دیاربوو، له‌نیۆ ته‌باره ده‌له‌وه‌را، هینده‌ی تر به‌توندی له
هیستره‌که‌ی خوری، هه‌تا ده‌هاته پیشتر.. دلی ته‌نگ تر ده‌بوو.
له‌دوره‌وه بانگی کرد:

((ئایشه گول کورم ئایشه؟))

ده‌نگ نه‌بوو به‌گورجی خۆی له پشتی هیستره‌که‌ی فریداو دیسان
بانگی کرد:

((ئایشه کیژم ئایشه؟))

هاته پیشتر دیتی تازییه‌کان وا خوینی ئاگاهه‌یان بۆن ده‌که‌ن ئایشه
گولیش که‌وتوو. سه‌ری ئایشه گولی راست کرده‌وه بینی چاوه‌کانی
هه‌لنایین.. خۆی گه‌یانده کونده‌که‌و ده‌رکی کرده‌وه ئاوی به‌سه‌رو
چاوی ئایشه گولدا پرژاندو ئه‌وجاره‌ش بانگی کرد:

((ئایشه گول گیان چاوت هه‌لینه، من باوکتیم کیژم))



ئایشه گول له گهل پاره ژاند و ساردی ئاوه که به خو هاته وه له سه ر
خو چاوه نه رگزییه کانی هه لئنان که باوکی دیت.
گریاو خوئی نووسانده باوه شی باوکی و باوکیشکی به توندتر
له باوه شی گرت و نیوچه وانی ماچ کردو گوتی:
پوله مه ترسه .. ده ستت خوشبی، چاکت کرد.
به راستی من به هه له نه چووبووم، که تۆم هه ر وه ک کچ ته ماشا
نده کرد، ئیستا هه موو کچ و کورپکی مه رد... کچ و کورپی منن، ئایشه
گول نه ک هه ر ئایشه، به لکو نیڕینه یه کئی جه وه رداره. هه سته کچم،
هه سته، هه تا زووه باده ر بازین و ئه م ولاته به جی بیلین.
مام وه سمان ده ستی برد ده مانچه ی ئاغای له کیفکه به خوینه که ی
ده ره ی ناو نایه به ر پشتی خوئی و گوتی:
((ئهو ده مانچه یه ش ئیمه له جیاتی ئاغا پاسی خۆمانی پی
ده که یین.))
به دوو پشته کی سواری هیستره که بوون و پشتیان له دییه که ی
خۆیان کردو پوه و ئاواره یی کوتایان.
عه لی به گ وا پاکشابوو جاریکی تر هه لنه ستیته وه، ئه سپه که ش تا
ده هات به له وه پ له لاشه که ی دوور ده که وته وه تازییه کانیش به جووته
له ژیر سیبهری په شمالۆکه وه رکه وتبوون و زمانیان به لالغاویان دا
شۆرببووه و هیکنه هینکیان ده هات.

١٩٨٠ - هه ولیر

خاچ

ئەمپۇ دواچار لەم شەرم و دلە دل و ترسە ترسە رزگارم بوو، يەك
دل ھاتمە سەرئە و رايەى كە ئەم چىرۆكەتان - يان راستىر - ئەم
بەسەرھاتەى خۆمتان بۆ بگىرپمەو، جا ئىوھ چۆنى تىدەگەن و چۆنى
لەك دەدەنەو. كەيفى خۆتانە، چ باكم بەوھ نىيە بە خەيالووى و شىتەم
بزانن يان چىرۆكەكە بە درۆو ھەلبەستەى خۆم تىبگەن.

ئەوھش بەو ھۆيەى كە ئەمپۇ - بىست و پىنچ - سالى تەواو بەسەر
ئەم بەسەرھاتەدا تىدەپەپى، ئاخىر منىش وەك زۆر ولات ياسايەكم
بۆخۆم پەيدا كىدووەو لەمەودوا لەسەرى دەپۆم، ئەویش ئەوھيە ھەر



کارو بەسەرھات و نەھینییەك، كە بیست و پینج سالی بەسەردا تیپەری،
بی شەرم و ترس بۆ خەلكی دەیگێرمەو، جا با ئەو کارو بەسەرھاتەش
عەیب و زیانی خۆشمی تێدابێ، تازە من لەھەموو ترسان چویمەتە
دەرەو، ژن گوتهنی ئاردی خۆم بیژت و كەپەکی خۆم پێژت.

لەسەر جادەكە پاوەستابووم چاوەرپی هاتنی پاسم دەکرد درەنگ
داھات، درەنگ داھات، هیچ پاسیكی ئەو وەختە كە من بۆی دەچووم
بەدەر نەكەوت، بە ناچاری و بیزارییەو چاوم لە تەكسیەك گێرا، بۆ
بەختی من ئەو دەم تەكسیش قاتی بوو تا دەھات درەنگ دادەھات و
هیچ ھۆیەكیش دیار نەبوو كە من بتوانم لە كاتی دیاریكراو واتە كاتژمێر
پینجی ئیوارە، بگەمە لای كەنیسە ی پۆژەھەلات، كات زۆر تیژ
تێدەپەری، پاس ھەر نەدەھات، تەكسیەكیش چنگ نەكەوت. بەپیش
دەبوايە چل دەقیقە پێگا ببرم، ئەویش ئەگەر بە نەرمە غار پۆشتبام:

ئەوسا دەكەوتمە ژێر ئاو و ئارەقە -ئەو پۆژەش- بەتایبەت من
نەمدەویست خۆ ماندوو بكەم و دەقی جلەكانم تێك بجێ و تۆزم لێ
بنیشی و بكەومە ژێر ئارەقە. ئاخر ئەو پۆژە یەكەم جارم بوو لەژیان
ئاوا بە دل و داو لەخۆ بخەفتم، ھەر لە بۆیاخی پیللەو كەم و شانەكردنی
قژو بۆن و تا دەگاتە ئوتو كردنی پانتۆپو كراس و بەستنی ملبێچە، ئەو
پۆژە وام لەخۆ خەفتی بوو، بە ئاشكرا لە ھەموو پۆژەكانی تەمەنمی
جیادەكردمەو ھەو خەلك زوو ھەستیان پێ دەكرد، ھەر لەبەر ئەمەش بوو
ھەر ناسیاویكی دەیدیتم، زوو زەردەییەكی بۆ دەكردم و پلاریكی تی
دەگرتم " كۆرە ژوانی ھەیه!" " خیریكی پیوھە شەلل" " دلێ خۆشە



کاکم!! " زۆرم لەو نەرمە پلارو توانجە رەق و قسە بە تویکلانە بیست، بەلام ئەوەی راستی بێ من ھەر لەبیری سەیارەیکە دابووم، کە دەس کەوێ، ناچار دەستم لە زۆر ماشینێ تایبەت ڕاگرت کەسیان ئاوپیان ئی نەدامەو بە درێژایی ئەو ماوەیەش دەستم ھەر لەسەر خاچە کە بوو ئاگرم کەوتبوو دڵ و ژیر پیم خەربوو، ئەو دەم ئەگەر ماشینێک یەکسەر منی ببردایە لای (کەنيسەى پۆژھەلات) جا مەگەر لە وەختی دیاری کراو گەیشتبامایە جی ژوان.

زۆر بە شیتانەو پەلە پەل، دەستم لە ماشینەکان ھەڵدەوێشان، ھەندیکیان کە دەگەیشتنە لای من، پێیان ئی دەناو، تیزبۆی دەردەچوون. وەك ئەوەی خۆ لە دەست بە لایەك ڕزگار بکەن، ھەندیکیشیان بە تیز پیکردنیکەو ھۆرینیکى بێ مانایان ئی دەداو تێدەپەڕین.

نەمزانی چۆن بوو، ماشینێکی تایبەت ڕایگرت، بێ پرس و ڕا لیوەرگرتن، دەرگای پیشەوەم کردەووە سوار بووم و گوتم: "باژۆ!!" گوتی: "بۆ کوێ" کە دەنگی ھات زانیم ئافرەتە، کە ئاوپم دایەو، بە خاچەکەى سەر سنگی، تیگەیشتم ئافرەتیکى فەلەى تەمەن چل و پینچ سال دەبوو، چاویلکەیکەى لەچاو بوو، لە ڕەنگ و ڕوویدا جوانییەکی پڕ لە ھێمنی و مێینەیی دیار بوو، گوتم: "بۆلای (کەنيسەى پۆژھەلات) " زەردەیکەى کردو گوتی: "منیش ھەر بۆ ئەو ناو دەچم" ڕیککەوتیکى باش بوو، لە دڵەو گوتم دیارە روحانیەتى "مەسیح" یش ئاگاداری ئەو ئەشقە پاکەى منە، بۆیە ئەو ژنە ئیماندارە



فەلەیهی لەو وەختە پێویستە ناردۆتە یارمەتیم، دەیهوێ ئە شقە که مان سەر بگرێ، یە که مجار بوو لە دڵەو هێندە شاد بم و ببینم که بە ختم یارە. دەستم لە سەر خاچە که بوو، دڵم لە کوتە کوت و چاوم هیچی نە دەبینی، هەر تەنیا بیرم لەو کچە دە کردەووە که ئیستا چاوە پێم دەکات.

ئافەرەتە که گوتی: "چۆنە وا بە پەلە" که ئاوپم دایەووە نە مناسیەووە، چاویلکە که ی داکە ندبوو، دە سال لە تەمەنی پێشووی بچووکترو زۆریش جوانتر هاتە بەرچاو، زۆر سەیر بوو، که ئافەرەت لە چاو قوچانێکدا ئاوا بگۆرێ، بە لām من بیرى ئەو کچە ی که چاوە پێی دە کردم وە ک قەیماغی چەور بەر دلی گرتبووم و جیگای هیچ ئافەرەتییکی دی تیدا نە دەبوو، گوتم: "چاوە پێم".

زەردەیه کی بۆ کردو چاوەکانی بروسکیان دا، که چی هێندەش بە وردی و چاوی کپارییهووە سەیری دە کردم، وە ک ئەو هی بمناسی، یان بە که سیکم بشوبهینی.

چەندەم حەز دە کرد شەقامە که ئەو دەم تەنیا بۆ من تەرخان کرابوایە: وە ک ئەو دەمانە ی بۆ پیاو ماقولان تەرخان دە کرین، بە لکو دەمتوانی زوو و بێ گێرو گرفت بگەمە لای ئەو کچە.

سەیریکی تری ئافەرەتە که م کردو ویستم تکای ئەو هی لی بکه م، که مێک پەلە بکا، که چی بینیم بوو تە کچیکی بیست سالانە و زۆر ناسک، سەرسام بووم. حەپە سام. زۆر بە پەلە و برپا نە کردەنی ژنە دە گۆرا. دەستم هەر لە سەر خاچە که بوو، هیچم بۆ نە گوترا.



دەستىكى لەسەر سووكانه كە بوو بە دەستەكەى دى خاچەكەى بەر
گەردنمى گرت و گوتى: " جوان و پىرۆزە " تەماشايەكى پيشە خۆم
كرد، سەيرەكەم لەو شەقامە تىپەپىوہ كە دەچىتە كەنيسەى رۆژ
هەلات، گوتم: لە كەنيسەكە رەت بووين " پىكەنى و خۆشتر ھارۆتى،
گوتم: بۆ كۆى دەچى؟ وەلام نەبوو.

ترسم لىنىشت: بە ترس و توورەپىيەوہ ھاوارم كرد: " بۆ كۆيم
دەبەى؟! چىم لى دەكەى؟! پەنجەيەكى خستە سەر ھەردوو لىوم،
تەزوويەك بە ھەموو گيانم داھات و ئىتر دەنگم نوسا، ھەرچى دەمويست
ھاوار بكەم و خۆ پچرپەوہ نەدەجوہلام و نە دەنگم دەردەھات، ھەستم
دەكرد دەمارەكانم شل و خاو دەبنەوہو خەو دەمباتەوہ، كاتىك بەخۆ
ھاتمەوہ لەبەردەمى كۆشكىكى راگرتبوو – بەپەنجە ئىشارەتىكى بۆ
كردم، كە دواى كەوم بە ئەقل و دل دەمويست خۆ رزگار كەم و لە
دەستى ھەلیم. كەچى وەك ئەسپىك كە جلەوى بەدەست سوارەوہ بى
بەنابەدل و سەرگران بەدوايدا خشىم، دواجار لەنۆ ھۆلىكدا روخسەتى
دانىشتنى پىدام و بەخۆى چووہ ژوورىكى دى.

كە ھاتە دەرەوہ، چ ھاتە دەرەوہ؟ بەرگىكى پەريانەى لەبەر بوو،
ئەو بەرگانەى لە چىرۆك و ئەفسانە كۆنەكان پەرى دەيكەنە بەر، ھىندە
جوان و ناسك و دلگىر بوو، ھەر لەپەرى دەكرد، پەرى تەواو، من ئەگەر
مەستى ئەشق و شەرابى كچەكەى دى نەيگرتبام. ئىستا لەبەھەشت
دابووم، ژوورىكى نىشانى منىشدا كە بچم خۆ بگۆرم ھەستم كرد جلەوم
كەوتۆتە دەست ئەو ھەرچى بىەوى بە نادلىەوہ دەبى بىكەم، بەرگىكى



مەرگی سەگ

لەو بابەتەى پیاوانە لە ژوورەووە بوو، منیش کردمە بەر کە ھاتمە دەروە
تەماشایەکی خاچەکەى سەر سنگمى کردو پشستەکەى خویندەووەو
گوتى: ماریا، منیش ناوم ماریایە. خاچەکەى لە مل داکەندم و کردیە
ملی خۆى، خاچەکەى خۆشى کردە ملی من. بە ئاوازیکی نەرم و
دلنشینەووە گوتى:

"وەرە با خاچان وەگۆرین"

وەرە با ماچان وەگۆرین"

ویستم بلییم: ناتوانم، ئەم خاچە بگۆرمەووە ئەمانەتە، کەچی دەبینم
ھەرچی بمەوئى لەبارەى ئەو کچەووە بدویم کە ژوانم لە گەل گرتووە،
یەكسەر دەنگم دەنوسی.

گوتى: دەزانى بۆچى تۆم ھیناوەتە ئێرە؟

- بۆچى

- تۆ زۆر لە دوو کەسى زۆر خۆشەویستى من دەکەى.

- یەكیش نا دوو؟ ئەو خۆشەویستانەى تۆکین کە من لەوان
دەکەم؟

پیکەنى و خۆى ھاویشتە باوەشم و کەوتە ماچ کردنى مل و گەردنم
و گوتى:

تۆ زۆر لە مێردەکەم دەچى، ھەر لەتەمەنى تۆدا بوو، لەپەنگى تۆ
بوو.

گوتم: ئەى چى بەسەر ھات؟

- لەسالى چل و ھەشتەووە بى سەرو شوینە، کە ئەو دەمە تەمەنى



بیست و یەك سال بوو، وەك تەمەنی ئیستای تۆ.

– ئەی ئەوەكە ی دی كی بوو؟

– گریاو منی گرتە باوەشی خۆی و گوتی: كۆرەكەم، كە ئەویش

زۆر لەتۆ دەچوو لە تەمەنی تۆ بوو؟

گوتم: ئەی ئەو چی لیھات؟

گوتی: نۆزدە سال پاش باوكی لە تەمەنی بیست و یەك سالی و

تەمەنی ئیستای تۆ، ئەویش تا ئیستا بێ سەرو شوینە.

زۆر سەیر بوو، كە دەیگوت، تۆ لەمێردەكەم دەكەیی، دەبوو

كچێكی بیست سالانە و پێدەكەنی و خۆی دەهاوێشتە باوەشم و زۆر بە

ئەشق و ھەوێ سەو ماچی دەكردم، كە دەشی گوت: تۆ لە كۆرەكەم

دەچی، دەبوو دایكێكی چل و پێنج سالە و ئامیزی تیوەردینام و

دەگرایا.

زۆر بەسۆز، بەلام بە سۆزی دایكانە ماچی دەكردم بەری نە دەدام،

دەمێك دایكم بوو دەمی خێزانم.

دەمێك مێردی بووم. دەمێك كۆری. دەمێك دەگریاو بەردی

دەتواندەو. دەمێك پێدەكەنی و بەردی بەسەما دەخست.

زۆری خواردن و خواردنەو لەپیش دانام، قەت و قت خواردن و

خواردنەو و خۆش و بەتامم نە خواردبوو

لەو نە دەچوون دەستاوی ئادەمیزاد بن، لیم تیر نە دەخواردن.

چەند ئەو كچەم دەھاتەو یاد كە یەكەم جار ژوانم لەگەڵدا

بەستبوو، دەمویست لەبارەو بەدویم و داوای ئەوێ لیكەم،



بمگه‌پښتته‌وه لای ئه‌و، که چی ده‌نگم ده‌نوساو نتقم له‌به‌روه‌نه‌ده‌هات.
ده‌نا له‌هه‌ر باسیکی تره‌وه‌ دوابام، ده‌م و زمانم هیچ عه‌ییکی
نه‌بوو، که چاوم به‌ خاچه‌که‌ی که‌که‌ ده‌که‌وت له‌سه‌ر سنگی ئافه‌رته‌که‌
بوو، هیچ تامیکم له‌ جوانی و خو‌شیه‌که‌ نه‌ده‌کرد.
ژنه‌ هه‌رده‌گریاو پی‌ده‌که‌نی. خو‌ی ده‌هاو‌یشته‌ باوه‌شم و له‌باوه‌شیی
ده‌گرتم، هه‌رماچی ده‌کردم و داوای لی‌ده‌کردم ماچی بکه‌م پاشان
بردمیه‌ ژووری‌ک، له‌و‌ی دوو وینه‌، وینه‌ی کوپو می‌رده‌که‌ی هه‌ل‌واسرا
بوون.

به‌راستی منیش که‌ وینه‌کانم بینی، هه‌ردوو وینه‌کان به‌ وینه‌ی خو‌م
تیگه‌یستم و ترسم لی‌نیشتم. ماوه‌یه‌کی خو‌ش به‌ کپی و بی‌ده‌نگیه‌وه‌ له‌
وینه‌کان پاماو هیچی نه‌گوت، منیش به‌ سه‌رسامیه‌وه‌ له‌ وینه‌کان
پاده‌مام و له‌خو‌م ده‌پرسی؟ من به‌م به‌رگ و شی‌وه‌یه‌ لی‌ره‌ چی ده‌که‌م؟
دواچار ده‌ستی گرتم و بو‌ سه‌ر کو‌شکه‌که‌ی بردم، کو‌شکه‌که‌ له‌سه‌ر
پو‌خی رووباری دیجله‌ بوو، گوتی:

- رووبارت خو‌ش ده‌و‌ی؟

- گوتم: به‌قه‌د په‌رستن !!

- گوتی: که‌واته‌ وه‌ره‌ سه‌ر رو‌خی کو‌شک و چاوت بنوقینه‌.

به‌ ترسه‌وه‌ گوتم: بو‌؟

گوتی: مه‌ترسه‌، ده‌ستی له‌ قه‌دم وه‌ره‌یناو گوتی: تو‌ش توند من
بگره‌: به‌ترس و له‌رزه‌وه‌ توند گرتم، گوتی: له‌گه‌ل من بلی:
"به‌ناوت !!"



هەردووک بە جووتە لەکۆشکەکە خۆمان هاویشتە خوارەو و پێم
وابوو لەگەڵ خۆی منیش دەکوژێ، کەچی زۆر لەسەر خۆ وەک لەسەر
بالێ پەریان بین کەوتینە سەر ئاو، ترسام مەلەم نەدەزانی: لەدڵە خۆم
گوتم:

لەرووباردا دەخنکێم، کەچی زۆر بە سووکی کەوتینە سەر ئاوێکە،
رووبار لەژێر پێمان دەتگوت نەرمانە قومه، بەئاستەم ژێر پێم تەپ بوو،
هەستم بە فینکاتیەک کرد، لەسەر ئاوێکە کەوتە سەماو گۆرانی، جاری
بە میژدەکە ی داھەلدەگوت و پێدەکەنی و جاری بە کۆرەکە ی دا
هەلدەگوت و دەگریا، لەهەردوو باریش منی ماچ دەکرد، ئەوەندەش لە
دڵەو دەگریا و پێدەکەنی، منیشی ناچار کردبوو وەک ئەو گرژو خاو
بیمەو، پێبکەنم و بگرییم، خۆ باوێتە باوەشم و لەباوەشی بگری،
ماچی بکەم و ماچی بدەم، دەمێک وەک کۆرەکە ی و دەمێ وەک
میژدەکە ی لەگەڵ بکەومە سەما، ئەو لە نیوان گریان و پێکەنین، زوو
زوو تەمەنی دەگۆرا، جاریک دەبوو دایکێکی چل و پێنج سالە و جاریک
دەبوو کچێکی بیست سالان، بەلام من هەر لە تەمەنی خۆم بووم،
ئەگەر چی دەمێک کۆر بووم و دەمێکیش باوک.

نازانم! چەند جار گریان و پێکەنین؟ چەندیشمان سەما کردو چەند
جاریش یەکتەریمان ماچ کرد؟ چەند پۆیشتین و کە ی گەپاينەو، بەلام
دەزانم شەو و پۆژێک بیست و چوار سەعات، من لەگەڵ ئەو ژنە گریام و
پێکەنیم، ماچم کردو ماچی کردم، خواردمان و خواردمانەو.
ئەگەر بۆم ناکرێ بزاتم، چەند گریاوم و چەندیش پێکەنیوم؟ بەلام



لیم پووننه که بیست و چوار سعات من له گهل ئه و ژنه بووم، یان
پاستر له گهل ئه و - دایک - و - ژن - ه . گریاوم و پیکه نیوم؟ به لئ
شه وو پوژیک بیست و چوار سعاتی ته واو.

پوژی پاشتر له هه مان کاتی پوژی پیشتر له هه مان شوین منی
دانایه وه، سهیری سعاته که و ده وو بهرم کرد هه مان سعات و هه مان
پوژی پیشتره، هه ر ئه و پوژه یه که ژوانم له گهل کچه که گرتووه -
دیشان له سه ر شه قام پاوه ستام و چاوه پی تاکسیی پاسی ده که م،
به لام چه ند ده ستم بو خاچه که ی سه ر سنگم ده به م و خاچی ئه و ژنه م
ده که ویته وه بهر ده ست که له خاچی کچه که گه وره ترو لوس تر بوو، له
حه ژمه تان دلم پر ژان ده بی، زور دلتنگ و شه رمه زار ده بم، لیم پووننه
وه کو ناوی خوم، خاچه که ی ئه وم له کن ئه و ژنه به جی ماوه، ئای چه ند
شه رمه زارم. ئیستا لای ئه و کچه چی بلیم؟ بوچی دواکه وتم؟ چیم له
خاچه که کرد؟ چون وه لامی بده مه وه؟ دیشان نه پاسی دی نه تاکسیی،
نه ماشینی بوم پاده گری هه ر هه مان رۆژه پوژی ژوانه که مه . ئه ی چی
له م (شه وو پوژه) بکه م، له گهل ئه و دایک و ژنه جاریک کوپی بووم
جاری میردی. چه ندی ده مکرد بوم لیک گری نه ده درا، خه ون
نه بوو؟ خه یال نه بوو؟ ئاخه ئه وه ته، خاچی ژنه که، ئه و ژنه ی شه وو
پوژیک بیست و چوار سعات له گهل خوی منی گرژو خاو کرده وه.

چیبه که م؟ چون بگه مه لای؟ ئاخه چون پووم بی به بی خاچ بچمه وه
به رده می، دوینی نا پیڕی پیڕی نا دوینی، ئه و ئه و خاچه ی زور به
ئهمانه ته وه دا پیم، منیش گفتم دایی که وه ک چاوی خوم بیپاریزم،



کەچی ئیستا وا بە ئاسانی ئەو خاچە پیرۆزەم چواند؟ ئاخەر کە خاچ
پۆیی هیوای ئەشقیکی پاکیش لە گەڵ خۆی دەبا، سووتانی عەشقیکی
سێ سال و یەک لایەنەو بە کریم بە خۆرا دەچی.

ئەو سالی سییەمە لە گەڵ ئەو کچە ھاوکلایین و پیکەو لە یەک
بەش دەخوینین، سێ سالە نە ئەو تیکەڵ کوپێ بوو و نە من
پە یوئەندیم لە گەڵ هیچ کچیک پەیدا کردوو؟

هەردوو مان لە بەشیکی دەخوینین و ھاوتە مەنین، بە لام ئایمان جیا یە.
زۆر جار ئەو کچەم کپو تەنیا دەدی، حەزم دەکرد بیدوینم، سەرم
دەبردە بن گوێی بە نەرمی دەمگوت "هەر کەس سەر دیناخۆ تۆ
یارمنی! پێدە کەنی و زۆریش پێدە کەنی و توندیش پەتی دە کردەو و
دە یگوت: نە... نە نا هەر بە ھۆی ھاوکلایینەو... دە نا چیتەر نا. زۆر
جارم دەمدواندو دەمگوت:

- بۆچی کپی؟

- ھەروا.

- بێر لە کی دە کەیتەو؟

- یەکی.

: ئەو یە کە بە ختەوەر کییە؟

وہ لایم نە دایەو و پێدە کەنی.

دوینێ، نا، نازانم، پەنگە پیری بووبی، گوتم:

- ئەو ی تۆ بیری لێدە کەیتەو، دوورە، یان نزیک؟

: دوورەو نزیکیش.





مەرگی سەگ

من لەلای "کەنيسەى پۆژھەلات" سەعات پینجى ئیوارە چاوەرێت
دەکەم، پیکەو دەچینە سەر رووبارى دیجلە، رووبارت خۆش دەوی؟
گوتى: بەقەد پەرستى.

گوتى: منیش ھەروا کەواتە دەتوانم دوو سەعات کاتى خۆم بۆتۆ
تەرخان بکەم، چۆن منیش رووبارم زۆر خۆش دەوی.
لەخۆشیان ھەردو بەرد بەخۆی نەدەگرتم، خاچەکەم ھەردەم
لەدەست بوو دەترسام لەم ھەول ژوانە کارێک، پیکەوتیک پینش
ھاتیك، شەرمەزارم بکا، بۆی زۆر خۆم دەپاراست، ھەتا بۆ چوونەکەش
سەعات و نیویك زووتر بەخۆ کەوتم.

ھەرچەندە ئەو منم بەتەنیاو لەخۆو بە ژوانى ناو دەبەم — چۆن
ژوان ھەر بۆ دلدارانە — دەنا ئەو کچە ھەر بەھۆى ھاو کلاسیەو لەگەڵ
من دەھاتە دەری،

چۆن کە پیم گوت: بەیانى پاش نیوہرۆ چى دەکەى؟
گوتى: بۆ؟

گوتى: دەکری بەیەکەو پیاوسیەک بکەین؟
گوتى: بەچ بۆنەیک و لەسەر چ بناخەیک؟
گوتى: ھەر غەریبى و ھاوکلاسى لەم شارە.
گوتى: ئاوا چ قەیدى دەکا.

گوتى: دەترسم نەییى؟

گوتى: دلنیا بە.

گوتى: چۆن؟



گوتی: ئەم خاچەت لابی، بەلام ئاگادار بە نە ی چوینی.
خاچەکە ی لە مل داکەندو زۆر بە پیرۆزی و پیزەوہ لیم وەرگرت و
ماچم کردو پشتمەکەم خویندەوہ ناوی ئەوی لەسەر نوسرابوو(ماریا).
ئاگام لەخۆم نەبوو چیم دەکرد لەسەر شەقامەکە، زۆر شیتانەو بی
ئاگا دەهاتم و دەچووم، خەلک و پێبوارەکان زۆر بە سەیری و
پیکەنینەوہ بەلامدا پادەبرن.

درەنگ داھات، پاسیک نەبوو تەکسیەک نەبوو، ماشینیکی تایبەت
پاینەگرت، وەخت بەسەر دەچوو، سەعاتیک بەسەر کاتی ژوانەکە
رابدبوو، نا شەوو پۆژیک و سەعاتیک. بۆم لیک نەدەدرایەوہ، ئەو کچە
دوینی بوو قسە ی دامی و خاچەکە ی لەمل کردم؟

یان پیری بوو؟ من پۆژیکە لیڤە پاوەستاوم، یان دوو پۆژە؟ نازانم،
هەر هیئە دەزانم سەعاتیک بەسەر وەختی ژوانەکەدا رابدووہ.
خاچەکەشم پێ نەماوہ. بەم درەنگ و بی خاچیە چی بکەم؟ کیوہ
بچم؟

بەرە بەرە درەنگتر دادەھات، ناچار بە دڵساردی و خەمباریەوہ،
چوومەوہ بەشی ناوخۆ، ئەو شەوہ خەوم لی نەدەکەوت. جا چۆن خەوم
لی بکەوی؟

بەیانێ بە دڵە دڵ و ترسەوہ، بە شەرمەزاری و زمان کورتیەوہ
بەرەو کۆلیژرۆیشتم، لەبەر دەرگا کچەم بینی، وەکو پۆژان بەبی
ئەوہی هیچ گۆپانیکی بەسەردا ھاتبی، هیچ تووپی و بیزاریەک بە
پوویەوہ دیار نەبوو، زنجیرە ئالتوونییەکە ی لە مل بوو، پەنجە ی لە



خاچەكە وەر دەدا، هەمان خاچی كە پێری لەملى خۆی داكەندو دایە
من. دوینیش ئەو ژن و دایكە لە ملى منى كردهووە لەگەڵ خاچەكەى
خۆی گۆریهوە. حەپەسام و زمانم گیرا، نەئەو پرسى ئەووە بۆ نەهاتى؟
نە منیش زاتى ئەووەم كرد لێى بپرسم: ئەووە خاچەكەت لەكوێ پەیدا
كردهووە؟

ئێستاش بۆم ئاشكرا نەبوووە و لەم نەینییە نەگەشتووم، كە ئەم
شەوو پۆژە زیادە چى بوو؟ چۆن هات؟ چۆن رویشت. خاچەكە چۆن
گەشتەووە دەس كچه؟ خاچى ئەو ژنەشم هەروا لەكنە، نەدەم پێى
خۆشە، نە ئەووەتە دەستم لێى دەبیتهووە و بیچوینم و لەكۆل خۆمى
بكهەمەو، خاچیش وەك نەینییەكە، بۆتە مۆتەكەى سەر سنگم تەوق
ئاسا كەوتووتە گەردن و دەم.

هەولێر- ١٩٨٤

له سهرت ده نوووسم

بى ئىشى ھەر بەلایەكى نىيە . مەگەر ھەر ئەوانەى وەك خۆمن، بزائن
 بەلای ئەم بى ئىشیه چەندە ؟
 بى ئىش و بى كار لەم بازارە ھەزار بەھەزارەى دەسوھ پامەوہ،
 بوخۆشم نەم دەزانی کێوہ دەچم و بەدواى چیدا دەگەریم، ھیندەم زانی
 وەكى ئەجندەى لیم بەدەرکەوت بە گەرمى گوتى :
 - ھا برا.. چۆنى چاکی ... دیارنى ... دیار ؟
 : خوشبى .. بژیت .. وەللایى بلیم چى !
 ھیندەى کتیبى ئەستور لەبن بال بوو بەستە زمانەى بەلادا دەھات،



پاش كەمىك بەرپىگادا پۆيشتن بەو نيازەى كەمىك بارى سووك بكەم و
يارمەتى بدەم گوتى:

– زەحمەت نەبى ماوہ بدە يارمەتيت بدەم و كەمى لە .

گوتى: نانا قەى ناكا .. نابى بەخوا ھەر خۆم ھەليان دەگرم .
ئەو دەم تىگەيشتم كتيىبى زۆر ئەستوور ھەلگرتن كارى ھەموو كەس
نييە .

گوتى: ئەرى ئىستاش ھەر دەخوینتەوہ ؟

– بەخوا بەپىي ماوہ .

گوتى: راستە كە بەخوا ماوہى خویندەوہ زۆر كەمە ، من ھەر
رۆژەى ھەفت ھەشت سەعات دەخوینمەوہ ... ماوہم ھەبى ھىشتا پتر
دەخوینمەوہ .

بەدەست خۆم نەبوو پىكەننم ھات ، بەلام كردمە زەردەخەنەو
گوتى: راست دەكەى ئەم ھەموو كتيبە ئەستوورە وانەبى چۆن تەواو
دەبى .

گوتى: جا تۆ چىت ديوہ ، كتيبخانەكەم ببىنى سەرت سوردەمىنى ؟
ئەو ھەشت پىي بلیم لای كەم پۆژى دوو تا سى سەعاتيش ھەر
دەنووسم ، خۆ بەخۆت ئاگادارى لەم دواى يە ئەو پەخنەو نووسىن و
ليكۆلینەوہ و تارە دوورو دريژانەم بلاو دەبیتەوہ .

گوتى: ئەرى رات بەرانبەر رەخنەكەى ئەو دوايە چۆن بوو ؟ ھاتەوہ
بىرم كە لەم دوايە چۆن كەلە نووسەريكى شوشتبۆوہ و رەخنە لى
گرتبوو ، پەخنە چ پەخنە ، ھەر پرى جوین و شەق و تف و چەقۆو كۆلە



مست بوو " لەوەتەى ئەو پەخنەىەم خویندبوو، نەك هەر زاتى نووسین كە لەوەو بەریش هەر نەم بوو، بەلكو ئارەزووى ئەو كەمە خویندەنەو شەم لە دەست دابوو كە جار جار لەبى ئیشیەو خۆم پێو خەريك دەكرد " وەكى ئەوانەم هاتنەو بەر بە راستى سامم لى نىشت و زاتم نەكرد بیدوینم و دوانەكە شەم بە دلى ئەو نەبى. كورپە ئاخىر كە سانیکى كە لە نووسەرى وا بشواتەو، ئەمنەكى كۆلەوار ئەگەر بە مگیزی ئەو نەدویم چما هەر مار كۆژم ناكە ئەگەر پۆژنامەو گۆقارەكانى لەو كەابرایە پەر لە (رەخنە) كرد، با ئەو بازارپەش لەمن پەر لە كۆلە مست و شەق نەكا: بە ترسەو گۆتم:

: بە راستى بى وینە بوو.

گۆتى: نەو ئەللا هەر كەسەكى وەك بۆق خۆى پەف بدا... بە خۆپایى. ئاواى دەكۆتمەو.

بە ساردییەو گۆتم: ئەدى چییە ئەرى وەللا...

دەمویست لیلى دابریم و پى گۆپى بكەم، كە چى كاكى پەخنەگر گۆتى: منیش هەر واو دەیم.

پاش كەمىك بى دەنگى دیسان بە زەردەخەنەىەكەو گۆتى:

: ئەرى بزەنم تۆ بۆ نووسینەكانى خۆت بلاو ناكەیتەو؟

پیم وابوو هەر پەپ و راست قەشمەرىم پى دەكا... دامام...

دامام... دواى گۆتم:

نووسینى چى؟

گۆتى: خۆت گیل مەكە چاكت دەناسم، وەك بیستومە دەنووسى..

زۆرىش دەنووسى.



گوتم: بەخوا برا دەترسم بەهەلە چووبی؟
 بەدلنیا ییەوێ گوتی بەهەلە نەچوویمە.... وەك و بیستومە ئەگەر
 نووسینەکانی خۆت بلۆبکەیتەو (زەجە) یەکی ئەدەبی پەیدا دەکات؟
 گوتم: لەکێت بیستوو بەرا؟ بەخوا ئەو کەسە ئەگەر بەتۆی
 پانەبواردبێ، ئەو بێ شک قەشمەری بە من کردووە؟
 گوتی: نا برا... نا هێندەش خۆت بەکەم مەزانە هەرچەندە ئەم خۆ
 بەکەم زانینەش یەکیکە لە لە نیشانەکانی گەورەیی و زانایی نووسەران.
 سەرم لی دەرنەدەکرد، ئاخر چ خوا گیرەك ئەو تەلەییە بۆ
 ناومەتەو دەیهوێ لە هیچ و خۆرا ئەو چەوریە لە سمیلێ من
 هەلسوێ، گوتم بەخوا برا برۆبکە نەك نووسین نە تەرەسازیش نانوسم.
 گوتی: پێویست بە شارەدەو ناکا، پۆژی بلۆکردنەو یە... بێنە کام
 پۆژنامەو گوڤاری دەلیی من بۆتی دەبەم و دلنیاش بە بۆ بلۆکردنەو
 کەم شتەکیش پارە ی تێدا یە.
 مائی پارەم بەقورگرتبێ هێندە زوو تەقە لی پیاو شل دەکاتەو،
 خەریک بوو لە دەمم دەرچی و ئەو بوختانە بەخۆم بکەم و دەنگ هەلبرم
 و بلێم: ئەری وەللا دەنووسم و هەیتەم.
 بەلام چابوو مائی ترس ئاوابی زوو هێنامیەو سەرخۆ؟
 گوتم: کۆرە برۆبکە... بەخوا هیچ نانوسم... سەریش لەم بەزە
 دەرناکەم.
 گوتی: نەوەللا وەکی من بیستوو شتی چاک دەنووسی.. بنێرە با
 بلۆبکریتەو، هەتاکە ی؟



من لام وابوو دەیهوی کەتنەکم پێ بکاو لەدوايشدا بەسەر لکی دارێم
وہبکات و بەدەردی کابرام بەری و بمشواتەوہ.

دیسان گوتی: نەوہللا تۆ ھەر بلاویان بکەوہ، ئەگەرچی ناشزانم چی
دەنووسی، بەلام بزانی کاکێ خۆت چۆنت لەسەر دەنووسم.
کە گوتی: "لەسەرت دەنووسم" لەترسان چۆکم لەرزى و خەریک
بوو لەخۆ بمیزم، نەمدەزانی چۆن ئەو پەپەیی ئاو دیو بکەم خۆی
لەدەست بدزمەوہ، لام وابوو بێ دەنگی چاکترین پێگایە کەچی دیسان
ھەلی دایی و گوتی:

: نەوہللا تۆ تەنیا چیرۆکیک، کۆرە شیعریک... ھەرچی بێ، ھەر بلاو
بکەوہ، جا بزانی کاکێ خۆت چۆنت پشەتگیری دەکاو لەسەرت
دەنووسی:

بەستووہ دەلێن میش بن بالەکی دەردەو یەکی دەرمان، جا نازانم
پۆژ لەکام لا ھەلاتبوو، کە ئەو پەخنەگرە بەلا بایی خێر وەلای مندا
وہرگەرا بوو.

گوتم بە نەرمی پێک نایی ئەو ھەر بە سۆرە سۆرە قەشمەریم پێ دەکا
با کەمێک بە توندی لەگەڵی بئاخفم بەپاستیش ھاوسەنگی خۆم
لەدەست دابوو، پووم تێ کردوو بە گرژی یەوہ گوتم:

: کۆرە نابێ پیاو بی.. من دەلێم نانووسم: نازانم شیعەر رووی لەکام
لایە گرێ دۆخینی چیرۆک ھا لەکوی؟.

ئاخر دەوازیینە، دەمزانی ئەگەر ببیتە شەپە مست دەرقەتی
نایەم، بەلام تازە لە دەمم دەرچوو بوو بۆم نەدەگەرایەوہ و قیروسیا



چی دەبی با بی، من چاوه پئی شەق و مست بووم که چی لە سەر خۆ
گوتی: کۆرە براکەم.. ئاخر تۆ دەنووسی نازانم هۆی چییە..
دەیانشاریتەو؟

هەرچەندە جارەکی دەیگوت "دەنووسی" ئەو جارەم دەهاتەو یاد
کە ویستم نامە یەکی بە کەیفی خۆم بۆ برادەرێکی دوور بنووسم، سێ پۆژ
خۆم هیناو برد نەمزانی لە کۆیو دەست پێبکەم و ئەو هەمی دەمەوی
چۆنی بۆی بنووسم، ئاخر ئەو پێگا دوورەم بێ و ئەو مەسەفە زۆرەم
کردو چووم بۆلای، هەر لەبەر ئەو هەمی نەتوانی یەک نامە ی بە دلی خۆم
بنووسم، ئیستا ئەو هەموو نووسینە ی ئەم کۆرە باسی دەکا لە کۆیم
نووسیوە... نازانم؟ هەنووکە کارەکە هەر بەو هەندە ی بێراییەو.

کە گوتبام وەللا بابە هەیتەم و زۆریش دەنووسم، کۆرە شتی چاکیش
دەنووسم، قیروسیا ئەو درۆیانەم دەکرد، پیاو وەختی وا پێی لە و وردە
درۆیانە دەکەوی، لام وایە کە سیش بە درۆیەکی ئەوتۆی ناژمێری، بەلام
لەو دەترسام کارەکە لەو سەر لەسەرم گران بوو سستی و لەبەر
نیمەدەر... خراپتر لەباشتر بی، سەرەپای ئەو هەش ئەو پەخنە گرهە ی من
هیندە ی لی دەترسام، ئەو بە زبانیکی چەوروو شلک خەریک بوو لەو ساکە
گۆرە ی، کۆرە لەو بی ئیشە ی بمکا بە شاعیر و چیرۆکنووس. هیندە ی
پێ نەچوو وەک بیەوی بەتەواوی لەگەڵم ساغ بکاتەو دیسان رووی
دەمی تێکردم و گوتی:

ئەگەر بۆ پۆژنامە و گۆڤارەکانیشیان نانێری، بیان کە دیوان و کتیب
و چاپیان بکە.



هەرچەندە ئەو زبانی خۆش دەکردو نەرم دەدوا من لام وابوو توند
تر قەشمەڕیم پێ دەکا، واش پشووێ تەنگ کردبووم بەر پێی خۆم
نەدەدی و نەم دەزانی لە چ جێگایەکی ئەو بازارەم، خۆم پێ نەگیراو
هەراندەم بەسەریا:

هەنووکە تۆ یەخەم بەرنادە؟ چ نووسین نووسینت لەمن
دامەزراندی، کۆرە بەلای خوا، کەچی ئەو لەسەرخۆ وەک نەبای دیبێ
نە باران گوتی:

ها؟ دەمارەکی شیتیشت تێدا، ئەوەش هەر نیشانەکە یە لەوەی
کە نووسەر شاعیری چاک:

کە گوتی ((دەمارەکی شیتی)) خەریک بوو لەپەنای ئەو (دەمارە
شیتییە) وەری گەڕیمی و سەرۆ گێلاکی چاک بکوتمەو، بەلام ئەو
جارەش ترس هێنامیەو سەرخۆ، چ جار هێندەم بەخت یار نەبوو، کە
سەرم هەڵبێ لەبەر دەرگای مزگەوتی گەورە شار بووین، هاتەو بەرم
کە دەمیەکە تەنگاوم، گوتم: پێگا هەیه هەتا...

گوتی: فەرموو... فەرموو، بەلام تۆ پێم بڵێ: کە یە بلایان
دەکەیتەو، چ وەختەک چاپیان دەکە؟ دۆخینم گرتە دەست و بە
پەلە خۆم کوتایە ئاودەسی، لام وابوو ئەو کاتە وازم لێ دینی و لای کەم
ماوەم دەدا وەک پیاوان دانیشم... کەچی لەو دیوی قاپیەکەو گوتی:
ئەڕێ کەینی چاپیان دەکە؟

هێندەم ئاودەس لا خۆش بوو پێم وابوو قەت و قەتی لێ دەرناچم
بۆی گوتم: ئەو دەمە یە لە ئاودەس هاتمە دەری..



مەرگی سهگ

سه گه کی سته نیک !!

جاری یه که مم بوو، له گهل کۆمپانیا یه کی بیانیدا کار بکه م، که ناو نووسیان کردین و دامه زراین، ئیمه یان په لکیشی لای ئه و (سته نیک) ه کرد، که له مهیدانی کارکردندا پله ی (فۆرمه ن) ی هه بوو، سته نیک کابرایه کی کورته بالای له پ بوو، سه ریکی چکۆله و ملیکی کورته هه بوو، له پهنگ سووره ی موو زه ردی چاوشین بوو، لای ئیمه ئه و جوړه که سانه په سه ند نین، به مندالی و امان بیستووه، توبلی، لای پوژئاواکانیش هه روبی، چه نکه مووه کی به سه ر چه نه گه ی وه نوسا بوو، له گهل سمیلله داچوراوه که ی تیکهل ده بوو.



هەردەم چاویلکە یەکی لە چاودەکرد و (کاسکی تەکی لە سەر دەنا
(قەمسە لە یەکی) لە بەر دەکرد، کە لە پشتراش زەین دەدای، پیت
وابوو کە مێک قەمبوورە، کاسکی تە کەش و دەنوسایە قەمسە لە کە
هەستت بەو نە دەکرد، لە نیوانی شان و سەری دا مل هەبی، ئەو
زۆر زەحمەت بوو بۆ نە دەکرا. ئەو بوو: قەت نە تە دەتوانی لە پەنگ و
پووی ستەنیک مە زەندە ی عەمری بکە ی.

ستەنیک تەنیا نە بوو وەک لە بیرم مابی، توولە سەگێکی هەبوو ناوی
((داوۆ) بوو لە گەل داوۆ هیندە خۆیان دابوو یەک و متوی یەک ببوون
کە لێک دابریان نە بوو، لە وەش سەیرتر زۆر چاک تێک دە گەشتن وە لێک
حالی دەبوون.

دەست گەمە و زار گەمە ی زۆریان لە گەل یەک دەکرد، کە ستەنیک
دەستی لە تووکی سەگە کە ی وەردەدا و لاملیان لێک هەل دەسوی، ئیمە
موچرکمان بە لەشی دادەهات و ئەو غەیرە دینە مان تەواو بە ئاوە گل
دەزانی لە هەوڵەو زۆر خۆمان لێ دەپاراست و لاتەریک دەگرت، تا
بەلکە ئیمەش ئاوە گل نە بین بە لام بەم دواییە نەک هەر خۆمان
لە ستەنیک نە دەپاراست، بەلکە وردە وردە لە گەل داوۆش دەست
گەمە مان دەکرد و تەواو لەم ئاوە گلێیە راها تەبوین !!

من لە وەتە ی دەستم داری گرتوو دە پەتیم، هەر ئیشیکی بە شان و
پیل و دەست کرابی و عەیبی تیدا نە بووی کردوومە پیت و انە بی
بە هەوای هەوەس کارم کردوو، نە وەللا برسێەتی پی کردووم.
کارکردن لە کۆمپانیا بۆمن دۆنیا یەکی تازە بوو، چۆن هەتا ئەو دەم



ھەر لەگەڵ وەستاو خاوەن کاری خۆمانە کارم کردبوو، ھەر کارە ی لە جیگایە ک و ھەر پۆژە ی لەگەڵ خاوەن کاریک، کارکردن بە پۆژانە بوو، جگە لەوہ ی ھەموو پۆژیکیش کارمان نەدەبوو، زۆریش ماندوو دەبووین، چۆن ھەر وەستاو خاوەن کاریک زانیبا ی کە کریکاریک بەتەواو خۆناداتە ئیش، یان ئەوەندە ی لەباری دایە دادی ئەو نادا، ئەوا ئیوارە دەردەکرا، زۆرجاریش خاوەن کار ھەر لەنیو کاردا گوئی یەکیکی ئی دەگرتین و پئی مالەوہ ی پی نیشان دەداین، کەرەستە ی ئیش کردنی خۆمانە ھەر خاکەنازو قەزمە و بیل و عارەبانە بوو، بەلام لە کۆمپانیا ھەمەجۆرو جیاو تازە بابەت بوو، تەواو دەگۆرا، جگە لەوہش بە مانگانە دامەزراین، یانی پۆژانی ھەینی و عەتەلە کاریش ناکەین و پۆژانەشمان حسیبە، ئەمانە ھەمووی لەسەر یە ک بۆ من دنیا یەکی نوئی بوون.

ئیشی ستەنیک، یانراستتر ئەو ئیشە ی ستەنیک بە ئیمە ی دەکرد، قیت کردنەوہ ی شیلمان و بەستنی بوو، کاریکی ئاسان نیە و زۆریش پیر مۆلەکە یە، بەکەمترین ھەلە گیانی ھەموومان دەکەوتە مەترسی، ھەر کاریکی کەمیک ھونەری تیدا با، ستەنیک ئیمە ی وەلادەناو پشستی تیدەکردین و خۆی بەدزی دەیکرد، قەتی رینگە نەداین و وہ ی نەدەکرد، لەبەر دەستی ئەو شتییک فیڕ بین و پیە ک بجینە پییش، خۆ ئەگەر ھەر کاریک پیک ھاتباو بەرپۆەبەرو ئەندازیار رایان ئی بوا یە، ئەوہ ستەنیک خۆی کردبووی و ئافەرین ھەر بۆ ئەو بوو، ھەر ئەو کارە ی خۆشی ئەگەر پیک نەھاتباو بەدلی لپیرسراوان نەبوا یە ئەوہ ھۆی نەزانی ئیمە بوو بەسانایی شە یەکە ی لەسەر ئیمە دەشکاندو تییشمان بەردەبوو،



هەزار قسەى ساردو سووکی پى دەگوتىن، ئىمە لە زمانى ستەنىك
نەدەگەيشتىن، بەلام قسەى ناشرىن بەهەر زمانىك بکرى هەر ناشرىنەو
دياره، پووى توورەو ترشاویش هیچ رەنگىك نای شارىتەو.

زمانى ستەنىك فەرەنسى بوو، ئىمە کریکارەکان هەر لە هەوێ
پۆژی دامەزراندنمانەو، ئەوێ کوتە خویندەوارىە کمان هەبوو زوو
خۆمان گەيانده کتیبخانه کان و سەر و کتیبى (چۆن فیى زمانى
فەرەنسى دەبى) مان کپى و کەوتىنە ئەزبەر کردنى وشەو پرستان،
بەتایبەت (بۆنژووغ) و (بۆن سوار) و ئەو ناوانەى ئىشمان پىيان
دەبوو، زۆر بە توندی و پرشتى هەولێ فیى بوونى زمانى فەرەنسىمان
دەدا، لەو خراپتر خۆشمان نازانىن چۆن بوو، کەوتبوونە سوڤاى
دەنگ و باسى فەرەنسیان و هەرچى لە فەرەنسا پووى دەداو. رادیۆکان
شەو بلاویان دەکردهو، ئىمە بەیانى وەکو تووتى دەمان گوتەو، لە
سىنەماو تەلەفزیۆن هەرچى پەيوەندى بە فەرەنساو هەبوايە بە
ديارىەو دادەنيشتىن و دەبوايە تىى بگەين ناوى ئەکتەرەکان و
گۆرانىیژە فەرەنسىەکانمان لەناوى ئەکتەر و گۆرانىیژو خزم و
کەسەکانى خۆمان چاکتر لەبەر کردبوو، زۆر چاکمان
دەناسىن، هەربەو شەو نەو سەتاین بەدواى ناو دەنگى پیاو ناودارو
ناسراوەکانى فەرەنسا کەوتىن و ئەوانەى لەسەدان سال لەو پىش ژیا
بوون چ پیاوانى رامیاری و سەربازى، یان ئەدیب و زانای لى ھاتوو، ئىمە
زۆرمان لەبارە خویندەو، زۆر شتمان لەبارەو زانىن، بەکورتى ئەوێ
لەو ماو کەمەدا لەبارەى فەرەنساو خەلکى فەرەنسامان زانى بەهەموو



ژيانمان ئەوەندە لەبارەى گەل و ولاتەكەى خۆمان فيرنابىن، بەوەى چاك بوو ئەم كارکردنەم دريژەى نەكيشا و زوو لەگەل ستەنيك ليك راست هاتىن و سەگمان پى حەپى و (ئەلى) م لي كرا، دەنا ئەگەر هەتاسەر و ماباينايەو لەسەر ئەم بەزمە پويشتباين تەواو دەگۆراين و شيوەى خۆمان لەدەست دەدا، نە ئەوەتە بەوان دەچووین و نە لەسەر پەسەنى خۆشمان دەماينەو.

ستەنيك بيست و دوو سال بوو لەگەل كۆمپانياكانى فەپەنسى كارى دەکرد، لەسەر قسەى خوى چوار دە ولات گەپابوو، هيشتا لە زمانى فەپەنسى بەولاو مەلاشوى بەهيچ زمانىكى دى نەدەگەرا و وشەيهكى لەهيچ زمانىكى دى نەدەزانى بەتەنيا لەنيو ئەو هەموو كريكارە كوردە هەولئى نەدەدا وشەيهكى كوردى فيري، كەچى ئيمە هەموومان پاش ماوہيەك وامان لي هاتبوو بەيانيان نەك هەر لەگەل ستەنيك و سەگەكەى بگرە لەنيو خۆشماندا هەر بۆنژوو ئيوارانىش بۆن سوار و كە ليكيش دادەپراين هەر (ئۆرغوخواغ) بوو.

زۆر جار ستەنيك داواى شتيكى لە ئيمە دەکرد، تىي نەدەگەيشتين، جگە لەوەى زمانى ستەنيكمان چاك نەدەزانى ستەنيكيش زمانى زۆر پەوان نەبوو، جا سەرەپاى ئەو ش ئەگەر هاتبوو بە توورەيەو دوابا... جا تۆ بيژە چ وەختان هەبوو توورە نەبى! كە ئيمە ليى حالى نەدەبووین پوى دەکردە سەگەكەى، بانگى دەکرد داوۆ..داوۆ.. پاش ئەوەى داوۆ گووى مووچ دەکردەو وشت دەبوو ستەنيك جريوہ جريويكى دەکرد، داوۆ زوو لە سپانەيەك گازيەك چەكوچيەك گورە



ئاسنىڭ پۈۈ دەھات و بەدەم ھەلى دەگرت و لە دەست ستەنىكى دەنا،
ستەنىك زۆرى كەيف بەمە دەھات و لەخۆشيان تىي پۈۈ دەبوو نىو
چاۋى ماچ دەكردو پۈۈشى دەكردە ئىمە دەستى بۆ چاۋى خۆى دەبرد
كە بەۋە ۋاى دەگەياند تەماشاكەن.. خۆ كۆرە نىن؟ پەنجەيەكى بۆ
داۋۇ پادەناۋ پەنجەيەكى بۆ سەرى خۆى دريژ دەكرد، لەۋەش ۋا
دەردەكەوت كە دەلى: داۋۇ سەگە، سەگ لەنگۇ ئاقلترو بە مىشكتەرە.

داۋۇ بەۋ ھۆيەۋە كە لەگەل ستەنىك ۋا زوۋ ليكك حالى دەبوون،
موويان بە بەينى ۋەنەدەچوۋ زۆر بە خزمەت و لە خۆشى دابوۋ، جار
جار كە لەسەر ئىش ستەنىك خواردنى دەدايە داۋۇ چ خواردنىڭ؟ نەك
ۋەكو سەگە بەستە زمانەكانى خۆمان ئىسكى پناۋەو خواردنى بەرماۋە.
نا..نەخىر، بەلكو نەرمە گۆشتى ۋاى دەرخواردى داۋۇ دەدا، كە
ئىمە ھەموو ژيانمان قەپمان لە نەرمىكى ۋا نەداۋە جگە لەۋەى ھىندە
خواردنى دەدايى كە ئىمە ھەر ناويشيان نازانين و دەشميرين تامى ئەو
خواردنانه ناكەين؟

ھەفتەى دوو جار ستەنىك داۋۇى بە (شامپۆ) دەشوشت و جوان و
پىك شانەى دەكرد، كە ئىمە نەك كاۋوپو دابەستى بەلكە منداۋە ساۋاۋ
كۆرپە خۆشەۋىستەكانى خۆشمان ۋاجوان ناشۆين، كە لە شوۋستنى
داۋۇ دەبۆۋە، داۋۇ لىيى دوور دەكەۋتەۋەو گورچ خۆى پادەۋەشانند و
دەچوۋ لەسەر كورسىيەك جىگايەكى بەرز ھەلدەكوتاۋ لا كەلەكەى دەدا
ھەتاۋى... ھەتا كزر دەبوۋەۋە جا خۆى ۋەردەگىپراۋ لاكەى ترى پۈۋەو
ھەتاۋ پادەگرت داۋۇ ھەر لەكن ستەنىك ۋا بەحورمەت و خۆشەۋىست



نەبوو، بەلکو لەلای ھەموو ئیشکەرە فەرەنسیەکان، بەتایبەت لەکن
بەرپۆلە بەروژنەکە ی زۆر جی ی برۆابوو - ھەپە ی - ببوورن - قسە ی
دەرپۆشت و کەس نەبوو بتوانی دەست لەبەر دەستی داوۆ ھەلدا.

ستەنیک ھەر لەگەڵ سەگەکە ی خۆ ی وا بەسۆزو دل نەرم نەبوو،
بەلکە کەرە بەرەلایەکی ولاتی ئیمەش، ئەگەر بەھەلەش لە سیمی
کۆمپانیا ھاتبا ژووری، کێ زاتی ئەو ی دەکرد لی ی بخوڕیتەو، ئەو
خۆ ھەر کەس توانای ئەو ی نەبوو چەغە لە داوۆ بکات، ئەو ستەنیکە ی
کە زۆر جار لە ھیچ و خوڕایی وای خۆ لە ئیمە تووڕە دەکرد و لی ی
دەخوڕینەو کە ئەگەر پیستی پوومان چەرمە قالدناغ بوا یە دەبوو سی
رێژ ئارەقە ی شەرمی لی بخوڕیتەو. نازانم چۆن بوو، ھەر ئەو ستەنیکە
لەگەڵ بەستەزمان و ئازەلان ئاوا دلنەرم و لەسەریان ھیندە بەشیر
بوو. بیستوو مە لە ولاتانی پۆژئاوا ریکخراوی واھەن لەسەر ئازەل و
پەرەوھەلان بەدەنگ دین و ئەو کەسە ی دەست درێژیان بکاتی،
پووبەپووی یاسا رای دەگرن و سزاباری دەکەن.

لەو دەچوو ستەنیکیش ھەر لەو بەستەزمان دۆستانەبی کە
بەراستی دیارە پیشکەوتوون؟ پیشکەونە کەشیان لەو ی ھەلباردو
ئاوڕ لە مۆف بدەنەو، کە مۆف بوو تە شتیکی کۆن بەتایبەتی مۆفی
پۆژھەلاتی کە بەلای ئەوانەو پزگارکردنی گیانی پیرۆزی گوێ درێژیک،
سەندنەو ی مافی پەرەوھەریک، پاگرتنی نازی توولە سەگیک سەد بار
لەو چیترو مۆفانە ترە کە ئاوڕ لە مۆفیکی نەزان و پاشکەوتە ی بی
پەزا بدەنەو.



ستەنیک قەمەرە یەکی چکۆلە ی ھەبوو، ھاتوچۆی پێدەکرد، کە ئێمە لەنیو خۆمان بە قالۆچە ناومان دەبرد، لە داوۆ زیاتر کە سیکی دی پێی بەسەر نەدەکەوت، لەگەرما ی ھاوین بوایە، یان لەبەفرو بارانی زستان، کە ئێمە بەشی زۆری کرێکارەکان لەگەرەکیکی ھەژارانی لاپەری شار پوویمان دەکردە کۆمپانیای، لەرێگا تووشی ھەریەکیمان ھاتبا با دەرنگیش بوایە کەسی ھەلندەگرت و جیگای داوۆی تەنگ نەدەکرد. داوۆش زۆر ماقوولانە، یان لە پێشەو لەتەک ستەنیک ھەلەتوتکاو زەق و زیق لەخەلکی پادەما، یان ئەو تە لەدواو پادەکشاو لموزی دەھاویشتە سەر ھەردوو لەپی.

ئێمە کە لەھەو لەو بیستمان ستەنیک (فۆرمەن) ھ پیمان وابوو داخوا چ کارزان و دەست پەرەنگینیکە! بەلام نەک ھەر وانەبوو بەلکە دزو فیلاویەک بوو، قەتی ھەول نەدەدا کار بەراستی و پاکی بکات، بەلکە ھەموو ھەولێ ئەو ھەبوو بەفیل و چاوبەستی پێکی بەینێ، ھەرئەو ھەندە ی دەویست لە لیپرسراویەتی ئەو تیپەری جا خوای دەکرد پاشان بەسەر یەک دادەتەپی ئێمە لەھەو لەو زۆرمان لەبار ناخۆشی بوو، پیمان ناپاکی بوو بەدەنگ نەین و چاوپۆشی لی بکەین، ئاخر ئەوانە پینچ و دوو پۆژیکە دەگەرینەو و لا ئی خۆیان و پارە ی خۆیان دەبەن.

ئەو ھە ی بەجی دەمینێ ملکی ئەم گەل و ولاتە یە، لەنیو خۆمان پرتەو بۆلەمان دەکرد، کەچی دوا یی بەدەرکەوت لیپرسراو ھەکانی خۆشمان کەس گوی لەدەنگی ئێمە ناگری و بپروا بەدەنگە ھەق بیژەکە ی ئێمە ناکن؟ ئەو ھە ی ئێمەش بیکەین، وەک ئەو ھە یە بەدەستی خۆمان نانی



خۆمان بېرېن و وابكه‌ين داوۆمان پىّ بحه‌پىّ، دواچار به‌ره به‌ره وه‌ك
ئاوه‌گلييه‌كه له‌وه‌ش راهاتين و ته‌واو بووينه شاگردى سته‌نيك.

زۆر هو پاليان دابووه يه‌ك و واين كردبوو كه ئيمه له سته‌نيك
بترسين ئاخ‌ر سته‌نيك (ئه‌لى Allez) له‌هه‌ركه‌سيك كردباو
به‌هه‌ركه‌سيكى گوتبا (فنيش) ئه‌وه بى سى و دوو نانى ده‌ب‌راو له‌سيمي
وه‌ده‌ر ده‌نراو پياو نه‌بوو بيگيرتته‌وه (ئه‌لى) يه‌كى سته‌نيك وه‌ك
سيكارد ئه‌ستورايى ياساو ناو‌قه‌دى سه‌نديكاي ده‌ب‌ريه‌وه

سته‌نيك ته‌نيا نانى ئيمه، يان كريكاره‌كانى به‌ده‌ستى خوى پى
ده‌ب‌را، به‌لام سه‌گه‌كه‌ى داوۆ به‌درىژايى و پانايى كۆمپانيا به‌هه‌ركه‌سيك
حه‌پى با نان ب‌راى ده‌كرد؟ داوۆ به‌ دوژمنت حه‌پى با، ئيستاش كه
حه‌په‌ى سه‌گيك دى، راده‌جفرم و ده‌لّيم، خيربى خوايه؟

سه‌گ به‌كى حه‌پى نانى كى ب‌را؟ هه‌ر زالميك زه‌واليكى هه‌يه، ئه‌و
سته‌نيكه‌ى ئيمه له‌به‌رى ده‌له‌رزين ئه‌ويش له ئاستى به‌رپوه‌به‌ر سه‌د
ئه‌وه‌نده هه‌ر ده‌له‌رزى، ئه‌و سته‌نيكه‌ى ئه‌و هه‌موو ماوه‌يه پيكه‌وه
بووين، قسه‌يه‌كى نه‌رمى له‌گه‌ل يه‌كيكمان نه‌كرد كه‌چى له‌به‌رده‌مى
به‌رپوه‌به‌ر وافس ده‌بووه‌وه لۆچى له‌خوى ده‌ب‌رى و نه‌رم ده‌دوا، كه
سه‌رت له‌كارى خوا سوڤده‌ما، ئه‌و به‌نى ئاده‌مه ترش و توندو تووڤه‌يه
چ به‌ زوويى گۆڤا؟ ئه‌و ڤووه خۆش و هيمن و قسه‌ نه‌رمانه‌ى له‌ كوى
هينا.

ئيمه له سته‌نيك ده‌ترساين و سته‌نيكيش له به‌رپوه‌به‌ر، به‌چاوى
خۆشم نه‌م دى به‌رپوه‌به‌ر له‌كه‌س بترسى، به‌لام بيستم كه سه‌گى پى



مەرگی سەگ

حەپی و لە فەرەنسا را؟ ئەلی – Allez یان ئی کرد، ئۆبال بە ملی ئەو
کەسە ی کە بۆی گێرامەو گوتی: گوايە لەسەر دەست پیسی بوو.
پیم وایە دوور نییە پۆژیکیشدا دی داوۆ بە (ستەنیک) یش دەحەپی و
ئەویش نان براو دەکات، لە کۆمپانیای وەدەردەنی.

١٩٨٤ – هەولیر

خونه دانه ده ست

Result: 100%

كه گەيشتيە نزيك كابينه‌كه، دوو ئافرهت لە ژێر سێبەری
 درەختەكانی نیو باخچەی بەردەم كابينه‌كه هەریه‌كه‌و لەسەر
 كورسییه‌ك دانیشتبوون، یه‌كێکیان ئاوێنە و موکێشی بە دەستەوه‌ بوو،
 هەنگژابوو پووی خۆی و مووی هەڵدەکێشا، ئەو‌هی تریان گۆفاریکی
 پەنگاو پەنگی بە دەستەوه‌ بوو لە شێو‌هی چاپ و پەپەکانی
 لەو‌ده‌چوو گۆفاریکی بیانی بێ.
 لەسەر پەوشتی شاگردو بەردەستی یانە و ئوتیلە گەورەکان چوویتە
 بەردەمیان و بەنەرمی و لەسەر خۆ گوتت: ((فەرموون. چ کاریکتان
 هەبوو؟)).



ئافەرەتە ئاویڭە بەدەستەكە بە موکیشەو ھەر خەریکی موو
ھەلکەندن بوو تی چاویکی پەر نازی دایتی و خۆی لە گوورە نەبرد.
ئافەرەتە گوڤار بەدەستەكەش بەنازو خانمانە سەری ھەر بەسەر
گوڤارەكەو ھەبوو گوتی: ((بۆچی درەنگ ھاتی؟)).

گوت: ((بمبوورن. خاتوون لەخوارەو ھەبوو، پیتی
پانەگەیشتین)).

بەنازو خانمانە ھەلساوپیشت كەوت، ھیندە بەنازو بی باکانە
دەپۆیشت كە نازو جوانی و مینەیی لە ھەموو بالایی دەچۆرایەو.
پیشت كەوت دەولەمەندەكان ژن و پیاویان زۆر ھەز دەكەن پیش
ناومال و ئیشكەرەكانی خۆیان بكەون و ئەوانیش مل كەچ و دەست
لەسەر سینگ بەدوایانەو ھەبن.

تۆش بە ھیمنی و بەردەستانە بەدوای كەوتی و سەیری
ھەلسوكەوتیت دەكرد، لە پۆیشتنەكەیدا دوو مانات ھەلەكراڤاند، یەك:
ئەو ھە دەپووست خاتوونی و گەورەیی و خانەدانی خۆیت بەسەردا
بچەسپینی و واقعیی حالی خۆی و خۆت بخاتە بەرچاو. واتە ئەو
خاتوون و خانمی دەولەمەند و بەدەسلات. تۆش ھەزارو كرێكاری
بەردەست. دوو ھەم: بێرکردنەو ھە گەنجانەت بوو كە پیت وابوو نازی
ئافەرەتانەو جوانیت بەسەردا دەكیشی.

پێگاكە كورت بوو، ھەردووكتان گەیشتنە بەردەرگای كابینەكە،
دەرگا ھاوینیەكە ھەبوو گوتی: (فەرموو) وا لەنیو دەرگا ھەستا
بوو نەتەتوانی بچیتە ژوورەو، گوت: ((ببوورن خانم ئیو ھە))



فەرموون)) بە لەنجە و خۆبادانە وە چوو و ژوورە وە، گۆفارە کە ی بە
کراوە یە لە سەر میژی ناوە پاستی ھۆلە کە داناو چوو و ئە ویدیوی میژە کە،
تۆش بە دوایە وە بووی، بە دەست خۆت نە بوو، تی چاویکت دایە
گۆفارە کە، لە نیو لاپەرە کانی وینە ی ئافرەتییکی پروتت بینی کە بە
مۆدیل بۆ ھونەر مەندیکی سەروریش تووکن، بە پروتی لە سەر قەنە فەیک
پال کە وتبوو، وینە پروتە کە موچرکیکی بە گیانتدا ھینا، ئە وە
یە کە مجارت بوو لە ھەموو ژیا ئانتدا وینە ی پروتی ئافرەت ببینی و
لە ژووریکدا ھەر خۆت و ئافرەتە کە و وینە پروتە کە ش بن.

خانمە کە زانی سەیری وینە کە دە کەیت، تی چاویکی پەر نازو بی
باکانە ی تی کردی و زەردە خەنە یە کە ئافرەتە نە ی پەر مانای ھینایە سەر
لیوان، دلت بە پە لە کە و تە لیدان و سەرت دانە واند.

ئافرەتە کە دەستی گە یاندە (ریکۆدەر) ە کە و (کاسیت) ە کە ی گۆری و
دوگمە کە ی داگرت، ئاوازیک بەرز بوو وە کە بە دەست خۆت نە بوو،
لە گەل بیستنی دا ھەستت کرد، خوینی ھە وەس و گە نجانە لە دلترا
بە ھەموو گیانتدا پەرت بوو، چوو بەردەم چالە بە فرە کە و دەستی
خستە سەر دەسکی دەرگای چالە بە فرە کە و گوتی: ((چی دە خۆیتە وە
بیرە، یان خۆشاو)).

کە گوتی: ((بیرە)) پراچە نیت و زمانت تیگگراو دە میک ھیچ
وە لایمیکت بۆ نە درایە وە.

دووبارە گوتی: ((نە تگوت چی دە خۆیتە وە؟))

گوتت: ((بمبوورە، دەرنگمە حەز دە کە م کارە کە م پیشان دە ی)).



گوتی: ((درەنگ ھاتووی، دەشتەوی زوو زوو برۆیتەو)).

گوت: ((بمبوروو کە درەنگ ھاتووم)) بە دەنگی بێر زوو پەر لە نازی ئافەرەتەو خانمیو گوتی: ((نەتگوت چی دەخۆیتەو. بێر، یان خۆشاو)).

زۆر جار ھەزرت دەکرد تۆش جار جارەش سەری خۆت بە پێکی بێرەیک گەرم کەیت و لە پەنای سەرگەرمی و خواردنەو، تەوقی زۆر خەم و پەوشتی بەرەوازی و نابەجیی نیو کۆمەڵ تێکبشکینی، بەلام ھەزی ھەزاران لەم پۆژگارو ھەوارە وەک خەونی بەھاران وایە، پەرەنگاو پەرەنگ و دوورە دەستن نەتدەویست و نەتدەتوانی وابکە ی کە زۆرتر چاوەرپێت بکات، یان راستتر خۆت بۆ نەگیرا، چۆن چاوەکانی بە ئاشکرا ھەپەشەیان لێ دەکردی، گوت: ((کە ھەر دەبی بخۆمەو ئەگەر بەزەحمەتی نازانن، با خۆشاو بی، من ئیستا وەختی کارکردنم، لەکاتی کارکردن خواردنەو کارێکی نابەجییە)).

لەنیو چالە بەفرەکەدا شووشەیکە مام ناوەندی و پەرەنگاو پەرەنگی دەرھیناو لەگەڵ قوتیەیک بێرە. شووشە خۆشاو پەرتەقالیەیکە بە نازو لووت بەرزیکەو بۆتۆ درێژکرد، قوتیە بێرەکەشی سەر ھەلگرت و قەپەیکە لێو ھیناو کەفی ھەلچوو، زۆر بە نازو شارەزاییو لێو ناسک و سوورەکانی خستە سەر دەمی قوتیەیکەو لەسەر خۆ کەوتە ھەلمژینی کەفی بێرەیک، زۆر بێ باکانەو بەبی ئەو یەخەو بەرۆکی خۆی پێک بخات، داھاتەو لەسەر مێزەیک پاکەتە جگەرەیک ھەلگرت و دوو جگەرە دەرھیناو یەکی بۆتۆ درێژکرد.



گوت: ((ببوره جگهره ناکیشم)).

لیۆیکی هەلقرچاندو هیچی نەگوت، جگهرهکی داگیرساندو مژیکی
قوولی لێداو دووکهلی جگهرهکهی دهردا، دووکهل وهك خەرمانه دهووری
مانگ له سهرو چاوی ئالا.

دهنگی ریکۆردهکهی ههر دههات و ئافرهتکەش نهرم نهرم له گهل
دهنگی موسیقاکه خۆی دهله راندهوه، له پڕ وهك شتیکی گرنهکی بیر
هاتبیتهوه به پهله خۆی کوتایه ژووری نووستن و پاش کهمیک گه پایهوه،
له گهل گه پانه وه کهیدا بۆنیکی تازه به نیو هۆله که دا پهرت بوو، به دهست
خۆت نه بوو، هه ناسهیهکی قوولت هه لکیشاو سینهی خۆت له م بۆنه
تازهیه پڕ کرد، بۆنه که له م بۆنانه بوو که له دووره وه نیچیر دهگری و
په لکیشی دهکات، ههستت به وه کرد له گهل بۆنه تازه که دهنگی
موسیقاکه پتر کارت لی دهکات، ههردووکیان پیکه وه ده ماری گه نجانوه
هه وهسیان ده بزواندی، ئافرهته که له سه رقه نه فهیهکی نهرم دانیشته و
قاجی خسته سه ر قاجی و چۆک و لارانی به پرووتی له پۆبه هاوینییه که
هاتنه دهره وه و له گهل دهنگی موسیقاکه به نزم ده یله رانده وه، به ده م
جگهره کیشان و بیره فیکردنه وه که وته پرسیارکردن، گوتی: ((تۆ له وه
ده چی ئەندازیار بی وانیه؟))

له پهنگ و پرویدا له وه ده چوو هه ز بکات به (به لی) وه لامي
بدریته وه، ئەگه رچی تۆ پیت وابوو چاکیش ده یزانی که تۆ له کریکاریک
زیاتر نی، به لام دیار بوو خانم ده یویست له پیستی خۆت بینیته
دهره وه، ئەگه ر له سه ر درۆش بی ئەوسا ئەوهی ده یه وی له گه لتی



بكات، بەلام تۆ پانەھاتووی درۆ لەگەڵ خۆت و خەلكدا بكەى و
 شەرمیشت بەم كریكاریەى خۆت نەبوو، بۆیە بە دلنیاى و شانازى
 بەخۆكردنەوہى گوتت: ((ببوورن... من كریكارم و ئەندازیار نیم خانم)).
 گوتى: ((پاست بلى، درۆ مەكە تۆ لەوہ ناچى كریكار بى)) كە
 گوتى: ((درۆ مەكە)) توو پەییەكى لەناكاو ھەموو گیانى داگرتى. بەلام،
 توو پەییەكە لەنیو ئاو و باى ھۆلەكەدا توایەوہ، ناچار بەسەر خۆت
 نەھینا و گوتت: ((پییوستم بەدرۆ نییە خانم)) خۆشاوہكەت تەواو بو
 نەخورایەوہ، ھەرچەندە تامیكى واى لیدەھات كەتۆ لەھەموو ژیاڤندا
 ئەمە یەكەم جار بوو خۆشاوى ئاوا خەست و بەتام بخۆیتەوہ، بیرت لەم
 ھەموو نازو خۆشییە دەكردەوہ كە دەولەمەندەكان تییدا دەژین،
 خانووی گەورە.. ماشینی تازە... ناومالى خۆش و جوان... پارەو
 مولكى زۆر... ئافرەتى ناسك و تەپ... بۆنى خۆش و دلراكیشەر.. ئاوازی
 خۆش و دلبرۆین... خواردن و خواردنەوہى زۆر بەتام... بەرگی جوان
 و گران و پرقیمەت... گەشت و گوزار... ئەمانە ھەمووی كە ئیوہى
 ھەژارەكان ھەر تەنیا بە بەھشتیەكانى پەوا دەبینن، پیتان وایە لەسەر
 دنیا كەس نییە، زاتى ئەوہى ھەبى لەم ھەموو خۆشى و جوانییە
 بپۆشى و بنۆشى لەبەر خۆتەوہ گوتت: ((بەپاستى ھەبووی خۆشە،
 ئەرى چى دەبوو خەلك ھەموو ھەبوو بوايە؟ نەك وەكو ئیمە ھەندى لە
 خانووی كرى دابنیشى و نانى لەسەر كریكارى بى و بەزگىك تیرو بە
 دووان برسى؟ ھى واش ھەبى...))

ئافەرەتەكە ھەستى كرد كەوتوویتە نیو دنیاى خەيالەت.



گوتی: ((دالغە لی مەدە خۆشاوەکەت بخۆوه!))

گوتت: ((سوپاس خانم درەنگمە حەز دەکەم کارەکەم پیشاندهی)).

گوتی: ((نازانم بۆچی پەلەتە))

دەنگی مۆسیقاکە هەر دەهات و بۆنە خۆش و هەست بزۆینە
نیچیرگرەکەش زیاتر جیی خۆی لەنیو دەمارەکانتدا خۆش دەکرد،
جوولە و نازی جوانی ئافەرەتەکەش دەیویست دەستت لی بستینی،
چەندی دەتکرد بیرو ئارەزووت پێک نەدەکەوتن.

خاتوون دوا چۆپی بیرەکەیی هەلداو جگەرەکەیی لەنیو تەپلەکەدا
کوژاندەوهو گوتی: ((دوام کەوه)).

بەپەیزەکەدا سەرکەوت بەرهو ژووری سەرەوه، تۆش بەدوایدا
خشی، لەناوەراستی پەیزەکەدا راوەستا، تۆش ناچار راوەستای سەیری
سمت و لەشی چاویان داگیرکردی، ئەم لەشە نەرم و جوانە لەژێر پۆبی
تەنک و پەمەیی، سەد ئەوەندەیی تر جوان و دلگرو سەرخۆشکەر بوون،
بۆنی خۆش و ژنانەیی تەواو سینەیی تەنیبوویەوه، مۆسیقاکە یەک بێن
تانیان دەدای، ئافەرەتەکەش بە هەلسوکهوت و نازو گەفتی پێگای بۆ
خۆش دەکردی، بەلام چەندی دەتکرد نەتەتوانی، خۆ بەگەرە زانین و
لووت بەرزى دەولەمەندانە و نازی ژنانەیی لێک جیاکەیتەوه. کارکردن
لەم جۆرە شوینانە، جلەو قایمی دەوی، کەمترین هەلە ئابوو چووون و
نانبرانی بەدواوەیه. تۆش بە ئاسانی لەم هاوینە، ئەم کارەت لەم شوینە
بەدەست نەکەوتوو. هەستی نانپاریزی وەک چاودیڕیکی هەمیشەیی و
موکپ، لەهەموو شوینیک، لەهەموو کاتیکیدا بەسەر سەرەتەوه بوو،



لێكدانهوهو بیرو بینینی واقعی زوو زوو پلهی گهرمی لهشیان دهگۆپی و لهژیر ئاوو ئارهقهیان دهخستی و دهیانیهینایته لهرزین.

ئافرهتهكه لهسهر دوا پێی پهیژهكه ئاورپێکی لی دایتهوه تیشکی چاوهکانی پر لهحهزو نازو وهك تیشکی کارهبا دلی داخوریاندی. دواجار خۆت له ژووری نووستنی سهرهوه بینیهوه، تۆو ئافهرتهكه بوون، پرسیت: ((زهحمهت نهبی خاتوون نهتگوت کارهكهتان چی بوو؟)).

بهنازو بی باکیهوه گوتی: ((ئهم ئیرکۆندیشنه ههواکهی گهرمهو ژوورهكه سارد ناکات)).

لهپیش ئیرکۆندیشنهكه دانیشتی و خهریک بووی قهپاغی پێشهوهت دهکردهوه، بینیت بهفری گرتووه.

گوتی: ((چییهتی، چاک دهبیتهوه؟)).

گوت: ((بهلی خانم هیچ نییه بهفری گرتووه)).

خهریک بووی بورغی قهپاغهکته شل دهکردهوه، گوت: ((دهبیئت ماوهیهك لهسهر گهرم کار بکات تاكو بهفرهکهی دهتویتهوه، پاشان ئیسفه نهکهی خاوین دهکهینهوه)).

دهنگی موسیقاكه نهرم نهرم دهگهیشته ژووری سهرهوه، بهلام بۆنه خۆش و دلپراکیشهرهكه لهگهڵ ئافرهتهكه سهرکهوتبوو، بهههردووکیان ژوورهکهیان پر کردبوو.

بهچاکی بیرت لهسهر کارهکته جیگیر نه دهبوو، ههلسوکهوتی ئافرهتهکته شی دهکردهوه، چهندجار ((جهپنافین))هکته لهدهستی



هەرزەلی بورغیە کانت بۆ شل نە دە کرایە وە، کاتیکت زانی دوو دەست لە
پشت پرا لە ملتە وە ئالان و گرانییە کە و تە سەر هەردوو قولنجت،
هەستت کرد سینگی ئافرەتە و گریی مە مە کە کانی لە پشتت گیر بوون،
هیچت بۆ نە گوترا، بە هیواشی خۆت لە نیۆ باوەشی دزیە وە لە سەر خۆ
گوتت: ((زە حمەت نە بی ماوەم بدە ئێرکۆندیشنە کە چاک بکە مە وە)).

کە ئاورپ دایە وە، چۆکیکی گە یان دە بوو وەردی و چۆکە کە ی تری
لە کە لە نی پۆبە کە ی هات بوو وەردە وە ناو گەل و پانی بە پروتی و پوونی
دیار بوو، مایۆ سوورە کە ی هیندە ی تر دلکیش و هەست بزوین تر بوو،
بە ئەنقەست سینگی خۆی نیو پروت کرد بوو وە، لە ژێر شەوقی
گلۆپە سوورە کە ش هیندە ی تر دلگرو هەست بزوین و دەمار پرخوینکەر
تر دە بوون.

چاوە کانی پرا نازو حەز بوو بە منەت بە سەر کردنە وە دە دووان. خۆی
بۆ نیۆ باوەشت شل کرد، تۆش دەستت دایە بەر سینگی و بە پشتدا
پەتت کردە وە، چەند تۆ گران دە جوولایی و پیت لی دە گرت، ئەو
هیندە ی تر جەلەوی خۆی لە دەست دە داو بە تاو تر بۆت دە هات. لیوی لە
لیوت دە سوی هەستی گەنجی و برسیەتی ئەم هەموو تەمەنە و هاندانی
مۆسیقاو بۆنی خۆش و نازو خۆ نواندن و هاتنە پیشی ئافرەتە کە،
هەموویان پیکە وە لە تاری گەنجانە یان دە دای و قەپاغی سەر ئەم هەموو
تەپسکردنە و غوردییە یان هەل دە دایە وە. دەمارە کانت پرا خوین بوون و
دەتویست وە ک مندالیککی ساواو نە دیتکە بکە ویتە پنینی بیستانی ئەم
ئافرەتە، ئەمانە هەمووی خواستی هەوەسی گەنجی و تەوژمی



تەپسکردنەو بوون، بەلام هەست و بیرو باوەرو جۆری پەرەردەو
شەرەفی (کوڕ)انەو خودی کەسایەتیت، جلەوی (شەیتناڵغاو)یان لەسەر
ناییی و پەلبەستیان کردی.

ئافەرەتە کە کاریکی ئامیرکرانەیی لەتۆ دەویست، ئەو دەویست
ئیرکۆندیشنە کە، ژوورە کەیی بۆ ساردبکاتەو، تۆش ژوورە کەیی بۆ گەرم
دابینی، زۆرتەر دەهاتە پیش.

دیسان دەست بە سینگێهەو ناو ویستت لەخۆتی دوور بخەیتەو،
کەچی دەستی گرتی و خستیه سەر مەمکەکانی و پتر لیت هاتە پیش،
بەهیزترو توورەتر لەخۆت دوور خستەو. لەدوورەو کە دەستی
دەگەیشتە مل و گەردنت دەستی لە بناگویت گیر کرد، لەم کاتەدا وات
هەست کرد کە تۆ ئافەرەتییکی هەژارو خاوەن هەتیوی لەمالە
دەولەمەندیك بەرەنجی شان کار دەکەیت و بژیوی مندالەکان بەکارکردن
بەدەست دینی، کەچی خاوەن مالی ملەو هەز سەمیل فش فرسەتی
بەدەست هیناوەو دەیهوئ دەماری هەوەسی لەباوەشی تۆ خاوەن کاتەو،
بەدەست خۆت نەبوو، هەوەسی گەنجی و غوردی، گۆپا بەرق و
توورەیی، توورەو بیزار تر ئافەرەتە کەت لەخۆت دوور خستەو،
دەتویست خۆت نەدەیتە دەست، ئاخر دەولەمەندەکان ژن و پیاویان
کەتیر دەخۆن، دڵدەگیپن و دەیانەوئ دەماری هەوەسی خۆیان بە
(کارەکەر) و (ناومال) هەکانیان خاوەنەو.

هیچ بیر لەو ناکەنەو، ئەم ئافەرەتە مندالی ساواو برسی لەمالەو
بەجی هیشتوو، ئەم کوڕە دایکیکی نەخۆش و بی دەرمانی لەمالەو



چاوه پێی دەکات.

ئافره ته که وا گهرم داهاتبوو، سهر کولمه کانی پر خوین ببوون و وهك گول گهش گهش و گهرم داهاتبوون، چاوه کانی ههزو ئاره زوویان لێ دهتکایه وه و چهندی دهیکرد خۆی بۆ نه دهگیرا، دیاربوو چاوه پوانی ئه وهش نه بوو که تۆبه دهنگییه وه نه چی. ئه مانه هه مووی وای لیکرد پتر به نازو ههزو منه ته وه سینگ بێنیتته پێش.

تۆش خراپت لێ به سه رهاتبوو، له نیوان ههزی گه نجان وه فرسه تی بهردهست و باوه پێ کوپانه و خودی که سایه تی خۆت که وتبوویه ته کیشه، هه ریه که و به لایه کدا رایانده کیشای.

ئافره ته که ههستی راگرت، تیگه یشت بۆی ناچیتته ژیر بارو خۆی نادهیته دهست، کشایه وه و دابه زییه خواره وه که گه یشتیه خواره وه ههستت کرد، دهنگی مۆسیقا هه وهس بزوینیکه به رزتر بووه وه، دیسان ترپه ی پێی له سه ر په یژه دارینه که هات و سه رکه وته وه، هات پێش و دهسته یهك (ده) دیناری فریدایه پێشت و گوتی: ((هه لیگره بۆخۆت)).

به توو پیه ی و رقه وه ته ماشایه کی ئافره ته که ت کردو له دلێ خۆتدا گوتت: به لێ: دهوله مهنده کان ته نیا ئه و (چهك) ه یان هه یه پێی بنازن و له هه موو جه نگی کدا دهستی بۆ به رن و پشته یی ببهستن، ئه وان خۆیان بۆ هه موو شتیک له پینا و به دهست هیانی ئه م (چهك) ه دا ده که ن، پێشیان وایه هه موو کاریکیش له گه ل هه موو که سیك و له هه موو شوینیکدا هه ر به م (چهك) ه ده کری.

تۆ له م خه یالاتانه دا بوویت ئافره ته که لیت هاته پێش و ویستی



خۆی باوئیتە باوەشت، پێت لی گرت و پەتت کردەو، دیسان دەستی خستە بناگویت و پەنجە ناسکەکانی لە مل و گردنت هەلسوی و بەنازەو زللەیهکی نەرمی خێواندە بناگویت، ئەمجارەش وات هاتە بەرچاو کە (تۆ) کچیکی هەژاری و لەمال، یان کارگەیی دەولەمەندیك کاردەکەیی و خاوەن مال و کارگەش تی کردوویەتی و دەیهوی پەرت داتی، کە تۆش پاش ئەم هەموو هەول و بەرتیل کارییە خۆی نادەیتە دەست، دەیهوی بەلێدان ناچارت بکاو ئابرووت بەری.

وەک شریتی سینەماو لەیەک چرکەدا، ئەم هەموو ئافەرەتە هەژارو ئابرو براوانەت هاتەو بەر چاو کە لەبەر هەژاری و بی کەسی دەولەمەندو زۆردارەکان پریان داوونەتی و ئابرویان بردوون و لەپاشاندا لەپیش خەلک جوینیان پێداون و بە سووکیان ناوبردوون ((پقی هەموو ئەم ئافەرەتانە لەگیانی (تۆ) دا کۆبوووە، ئەویش لە لا بوو بە هەموو ئەو پیاو و ملەو و زو دەولەمەندانە کە پارانەو و گریانێ ئیو مانان هیچ کاریکیان لی ناکات)).

تۆش هیچ پێگایەکت نەبوو بۆ خۆپاراستن، تووپی و بیزاریت گەیشتە رادەیهک، دەتویست بەیەک زللە ئەم هەموو هەقە لەم دەولەمەندە ملەو و زە بستینیتەو، کە ئیستا دەیهوی ئابرووت بەری، بۆیە بە هەموو هیژتەو دەستت راوەشاند، بەلام (ئەو) خۆی کیشایەو، بە ئاستەم سەری پەنجەکانت بەر پوومەتی کەوت، بە پق و بیزاری و دۆراویەو لیت دوورکەوتەو و زریکاندی و گوتی: ((موخەبەل))

ئەمەیی گوت و دابەزییە خواریوە، تۆش هەناسەیهکی



سەرکەوتووانەت ھەلکەشەو لە ئاوینە کەدا سەیری خۆت کرد، لە ژێر ئاوی
ئارەقەدا بووی.

پاش کەمێک تۆش دابەزیتە خوارەو لە دەست شۆرە کە ھەندیک
ئاوت بەسەر و چاوی و گەردنی خۆت داگرد، پیکۆردە کە ھەر
دەسووپایەو دەنگی مۆسیقا کە دەھات، بەلام دەنگە کە وا دەھاتە
بەرگویت کە دەتگوت پیکۆردە کە تیکچوو و خەرخەتی، دەنگیک و
کەپیت و ابو، چەکوچەو لەمیشکتی دەدەن. نەک دەنگە ھەو وەس
بزوینە کە ی دەمێک لەو پێش بۆنی خوشی گولۆ کەش گۆرا بوو، وەک
بۆن بۆگەنییەکی پیس سەر و دلتی پی ھەلدەچوو، پەنگ و پووی
ئافرەتە کەش شل و لۆچاوی و خاوی ھەلەزپکا و بوو، دەتگوت ھەر لەو
ماوە کورتەدا دەیان سال گەورە بوو و پیری، جوانی و ناسکیە کە ی لێ
ستاندۆتەو. پەنگ و پووی تەماشاکردنی نەما بوو، بەراستی ھەر ئێو
دەم تیکەیشتی کە ھەستی واقع ناسی و بیرو باوەری تووپی چۆن
تام و بۆن و پەنگ و پووی خوشی کە لەسەر پێشە ی دزی و زولم و
زۆری و ناپاکی پیگەیشتی، دەگۆری و لەبەر چاوی دلی دێخی.

کە سەر و چاوی خۆت سەپییەو، چوینە بەردەرگا و بۆ دوا جار
سەیریکی ئافرەتە کەت کرد، بینیت سەری خستوو تە سەر میزە کەو
پرچی بەسەر گۆفەرە کەدا پەرت بوو و تەنک و وینە پووتە کە ی
داپۆشیو. بەردەوام ھەنسکی دیتی، دەرگا کەت بەدوای خۆتدا پاکیشاوی
بە تەنیاو خەمەو بەجیت ھیشت.

ھەولیر ١٩٨٥



مەرگی سهگ

مہرگی سہک

زۆر جار ئاوايىيەكەى خۆيانى بەم شىۋەيە دىيىۋو، ئەمە جارى يەكەم
 نەبوو، ئاۋا خەلكانىكى لايدەو بىيانى بە بەرگ ورەنگى جياۋازەۋە،
 دەپژانە نىۋ ئاۋايى و دەۋرى خەلکەكە دەگىراۋ شىلۋقى دەكەۋتە نىۋ
 ئاۋايى، بەلام ئەم جارە ترسىكى گران، كە نەيدەزانى لە چىيەۋە
 ھاتوۋە؟ دلى داگرتىبوو، ھەرچەندى دەسۋاپىيەۋەۋە خۋى لە ژن و پياۋ
 مندالەكان نزيك دەكردەۋە، بىفایدە بوو، كەس بەرى بەۋەۋە نەبوو.
 بە پەيژەكە دەچۋە سەربان و دەھاتەخوارەۋە لەدەۋرى خانوومال
 چەرخەى دەكردو دەگەرايەۋەبەردەم ھەۋشە. بەنىگەرانييەكى زۆر



دەچووه ئەو سەرى ئاوايى و خۆى نەدەگرت و زوو دەگەپاىەو پىش مال. وەردەكەوت. ھەلدەساىەو. دەوہپى. دەنووسكاىەو. ھەرچەندى دەکرد نەیدەتوانى، لەچ جىگايەك و بەچ شىوہيەك ئارام بگرى. زۆر جار كە بەم شىوہيە ئاوايى دەشلەژا و تەقە دەكەوتە نىو ئاوايى، زوو دەيقووچاندو بەرەو ئاقار دەيكوتا. ھەتا تەقە نە برابواىەو و ئاوايى ھىمەن نەبواىەو نەدەگەپاىەو. ئەمجارە ھەر چەندە ناو ناو تەقەش دەكرا، بەلام ھەر سوپىك بەدەورى كۆلا نەكاندا غارى دەداو زۆر دوور نەدەكەوتەو و زۆرى پىنەدەچوو، ديسان دەگەپاىەو بەر دەرگا. زۆرشتى تازەى دەدى، كەلەو پىشترو جارانى پىشو نەيدىبون. بەرە بەرە گرە گرە تۆز تىكەل دەبوو، ديوارەكان بەسەر يەكدا دەكەوتن و خشتەكان لەبەر يەك دەھاتن. دارى حەوشەكان زۆر بەرز دەھاتنە بەر چاو.

پىكەبىك، لە پىش مالاكەيان پاوہستابوو، ژن و پياوہكان مالاكەيان دەكىشايەو نىو پىكەب. مالاكەبە نيوہ ببوو. پشيلە رەشەكە دوو بىچووەكەى خۆى ھەلگرت و بردنە نىو پىكەبەكە و خۆى لە نىوشت و مەكەكاندا ماتكرد. ژنى خاوەن مالاكە بەبىزارى و گریانەو وەدەرى نا. بۆ جارى دووہمىش دەرييان كرد، بەلام پشيلە رەش بۆ جارى سىيەم بىچووەكانى بردەو نىو پىكەب و لە نىوان كەل و پەلەكان جىگاي بۆ خۆى كردەو. ژن و پياوى مالاكەش بە بىزارى و سۆزەو لىي گەپان.

كە ھات پىكەبەكە پرپى، ئەویش سەركەوت ويستى جىگايەك بۆ



خۆی بگری، بەلام لییان خورپیهوهو وهدهریان نا. جاری دووهمیش
سەر کهوتهوه، بەلام ئەم جارە پیاوی ماله که زۆر به بیزاریهوه دارهکی
خیواندی، نووسکهی له بهرهوه نه هات و بی بهرگری وله سەر خووه
که میك دوور کهوتهوه کهوته ته ماشایان. تیکقزقزانی خه لکه که و گرمه ی
پووخانی خانووه کان و گریانی ژن و مندال تیکه ل ببوه. تۆزی خانووه
رووخواوه کان به ره به ره نزیک ده ببوهوه.

پیکه به که پرپوو، ژن و منداله کان سوار بوون، به توندی به دهوری
پیکه به که دا کهوته سوپان. ویستی دیسان خۆی هه لدا ته سەر
پیکه به که، به لام نه جیگا مابوو، نه ریگاشیان دها سهرکهوی و تیدا
بمینیتهوه. پیکه به که له گوندچووه ده وهو مال و خواوه نه که ی له گه ل
خۆی برد ئه ویش به نه رمه غار سهر اودوی نا. تۆزی پیکه به که و
ماشینه کانی تر، تیکه ل بوون. باش پیکای بو نه ده بینرا؟ بوی له
لاریوه به دوایدا کهوته غار، ریگای ماشینه که خۆل بوو، به م هویه وه
دهیتوانی له نزیکه وه به دوایه وه بی و له غاردان نه کهوی تا پیکه به که
گه یشته سەر جاده قیرکراوه که، نیوانی ئاوی و جاده قیرتاوه که
چاره که سه عاتیك بوو. که گه یشته سەر جاده که، پیکه به که چاکتر
کهوته ریگه برین. ئه ویش ههستی کرد پییه کانی له دووی نایه ن و
چیتر ناتوانی سەر له دوو پیکه به که بنی و نه هیلی له بهر چاوی بزری!
تا ده هات پیکه به که دوورتر ده کهوته وهو خوشتر ده پویش، ئه ویش
هیزی غاردان و پاکردنی که متر ده بوو. دوا جار ههستی کرد ناتوانی
چیتر غاردا، خۆی دایه لاری وه تا له چاو دیار بوون چاوی له سەر



هه‌لنه‌برین، به‌لام دوا جار هه‌ستی کرد دور که‌وتنه‌وه، پیکه‌به سپیه‌که
بووه خالکی بچووک و ئه‌ویش له‌نیو ره‌شایی جاده‌که توایه‌وه و
ماشینه‌کانی دوا ئه‌ویش هیچ شوینیکیان بو ئه و نه‌هیشته‌وه تا
بینینی ئه‌م خاله‌شیان ره‌شکرده‌وه. که‌میکی تر له جاده‌که دور
که‌وته‌وه و خوی له‌سه‌ر پییان نه‌گرت و وه‌رکه‌ت.

هه‌ستی به‌ ماندوو بوون و برسیه‌تی نه‌ده‌کرد، به‌لام گۆرانیکی
ئه‌وتوی به‌سه‌ردا هاتبوو، که‌یه‌که‌م جار بوو به‌م شیوه ئالۆزی دل و
ده‌روونی بگریته‌وه. که‌پیکه‌به‌که ئاویی به‌جیه‌شت، کیشتانیکی
دره‌نگ بوو، به‌لام تاوه‌کو تاریکی نه‌که‌وته عه‌ردی، له‌و جیگایه‌ی که
وه‌رکه‌وتبوو هه‌لنه‌ستایه‌وه. که‌تاریک داها، ئه‌و ناوه به‌جاریک چۆل
بوو، جاده‌که نه‌رپیوار نه‌ماشین هیچی پیدانه‌ده‌رۆشت. ئه‌و ناوه چۆل
بوو، هه‌ر چه‌ندانیکی وه‌ک خوی تیک ده‌سوران، نه‌یده‌زانی پوو له‌چ
لایه‌ک بکات. که‌میک به‌سه‌ر جاده‌که‌دا رۆشت و چاوی بریه ئه‌و پێگایه‌ی
که‌پیکه‌به‌که‌ی قووتدا، جاده‌که‌ی بی‌سه‌روین هاته به‌رچاو، به‌لای
خواره‌وه‌دا ئاوری دایه‌وه، دیسان جاده‌که نه‌ده‌برایه‌وه بی‌سه‌روین بی‌
کو‌تایی، جاده‌که هینده‌ی تر دلی ته‌نگکرد. پوو به‌لای ئاوییه‌که‌دا
وه‌رگیرا. هیچ هه‌ست و خوستیک له‌و ده‌ورو به‌ره نه‌ده‌هات. دوو سی‌
سه‌ر سوپایه‌وه‌و دوا جار نا ئومیدانه، به‌و پێگایه‌ی به‌ دوا پیکه‌به‌که‌دا
غاری دابوو پوه‌و ئاویی گه‌رایه‌وه. خه‌ریک بوو ئاوییه‌که نه‌ناسیته‌وه،
نه‌پووناکیه‌ک، نه‌هه‌ست و خو‌ستیک، نه‌ده‌نگی مندالی، نه‌ژنی، نه‌
پیاوی، نه‌ئاژه‌لی، که‌س، هیچ که‌س هه‌ست و نه‌ستی له‌ ئاویی



نابیندری، نا بیستری، گۆپه کانیس به دار تیله کانه وه نا سووتین! ئەم تاریکی و بی هەست و خوستییە هیندە ی تر دلی تەنگ و پەست کرد. هاتە وه بیری، که یە که م جار گۆپه کان داگیرسان و ئاواپی پووناك بۆه، ئەوان هەموویان ئاواپیان به جیهیشت و هەلاتن که له شیرو مریشك قاز دەستیان به بانگدان و قیقە قیق و قیزه قیز کرد. کهر که و ته زه پین و زۆره زۆر. منداله کانی ئاواپی تیك دەسوپان و زاق و زیقیان بوو. پووناکی کاره باکه، ماوه یه کی باشی ویست تا له گهل دەروونی ئازله کان و خه لکی ئاواپی ریکه وت و پاهاتن.

ئێستا، نه رووناکی ماوه نه ئاودهنگ. به بۆن شوین ماله که ی خۆیانی دۆزیه وه. سه ربان و دیواری حه وشه و خانووه کان، هەموو وه که هەموو ماله ببوونه خشتی به سه ر یه کدا پووخوا و که له که کراو. چووه بن داری حه وشه و داره که ی زۆر بلند هاته بهر چاو، ئەوه ی له ئاواپی به پیوه مابوو وه، ته نیا دار تیل و دره ختی حه وشه کان بوو، دار میوه کانیس، که پریان پووخوا بوو و نیشتبوونه سه ر زه وی و له ژیر خۆل و خشت، نیوه دیار بوون. که میك به سه ر خشت و خۆله که دا بازی داو هاتوو چوو، له پر گوپی له دهنگی کی هاو ره گه زی خۆی بوو، له و سه ری ئاواپی، پوووه دهنگه که چوو، که ته واو لیی نزیك بۆه، ناسیه وه. ئەو به سه زمانه یه، که زۆر جار له گهل یه که به شه پها تبوون و ببوه نه قاندری یه که و هه ر جاره ی تووشی یه که هاتبان، ده بووه شه په مله یان و ده میان تیك ده نا. هه تا لیکیان نه کردبانه یه وه، یه کتریان ده شیلا، به لام ئە مجاره هه ردوکیان، هه ر له دووره وه که میك پیك حه پین و لیك مۆر بوونه وه.



ته‌واو ليک نزيك نه‌که‌وته‌وه، ماوه‌یه‌ک به‌رانبه‌ر یه‌ک وه‌ستان، هيچيان نه‌و پق و توورپه‌یه‌ی جارانيان نه‌ما‌بوو، له‌گه‌ل یه‌ک نه‌که‌وته‌نه شه‌ر نه‌مه یه‌که‌م جار بوو، تووشی یه‌ک ده‌بوون و سواری ملی یه‌ک نه‌ده‌بوون. هه‌ردوولا مه‌یلی شه‌ریان نه‌ما بوو، به‌لام پیکه‌وه‌ش هه‌لیان نه‌ده‌کرد. دوا جار هه‌ر یه‌که به‌لايه‌کدا ليک دوور که‌وته‌وه. گه‌پایه‌وه سه‌ر خشت و خو‌لی پروخوا‌ی خانووه‌که‌يان و ماوه‌یه‌ک له ژي‌ر داره‌که‌ی حه‌وشه وه‌رکه‌وت. چاوه‌کانی خسته سه‌ر یه‌ک. پشيله‌که‌ی هاته‌وه به‌رچاو، یه‌که‌م جار بوو ئیره‌یی به‌پشيله‌که ده‌برد. ده‌هاته به‌رچاوی که ئیستا له‌گه‌ل ته‌واوی نه‌ندامانی خیزانه‌که‌يان پیکه‌وه‌ن، به‌لام نه‌یده‌توانی، بزانی له‌کوین چۆن و چی ده‌که‌ن. ده‌هاته به‌ر چاوی که پیکه‌وه‌ن، هه‌ر ته‌نیا نه‌و به‌ته‌نی لیره به‌جی ماوه. له‌پر دوقه‌ی مريشکيک به‌ئاگای هي‌نایه‌وه، هه‌ر زوو به‌ره‌و ده‌نگه‌که‌ی چوو. دوو سی کۆمه‌له خشت وخو‌ل له‌ولایه‌وه، مريشکيک له‌سه‌ر کۆمه‌له خشتيک هه‌لقونجا‌بوو. یه‌که‌م جار به‌هه‌شتاوی به‌نیازی خواردنی سه‌راودووی نا. مريشکه‌که به‌سه‌ر کۆمه‌له خشت و دیواره به‌سه‌ر یه‌کدا ته‌پاوه‌کان، که‌وته باله‌فره‌و به‌دوقه‌دوق و قيقه‌قيق، بي‌ده‌نگی شه‌وه‌که‌ی شکاند. پيیه‌کانی خو‌ی توند نه‌ده‌ی له غاردان به‌دوا‌ی مريشکه‌که‌دا، هه‌رچه‌نده له به‌يانیه‌وه هيچی نه‌خوارد‌بوو، دیسان ئاره‌زووی خواردن و هي‌زی برسي‌تی نه‌وه‌نده نه‌بوو، له غاردان ساردنه‌بيته‌وه، هه‌تا مريشکه‌که ده‌گری. بيست هه‌نگاو‌يک به‌دوايدا پاي‌کردو پاشان سارد بو‌وه. مريشکه‌که، به‌دوقه‌دوق چوو سه‌ر بل‌ندترين که‌له‌که خشت. به‌رانبه‌ر



بە مەشکە کە وەرکەوت. مەشکە کە ترس دلی پر کردبوو، بیدەنگ نەدەبوو، بە دوقە دوق و قیقە قیق ئەو ناوەی پرکردبوو. ئەم گۆرانە کتوپرو هەمەلایەنە ئارەزووی دڕندایەتی و شەڕ و زۆلم و زۆری لە دڵدا کوشتبوو. لەگەڵ ئەم هەموو برسێیەتیەش ئارەزووی خواردنی مەشکە کە نەما بوو. هەر چەندە مەشکە کەش لە ترساندا بی دەنگ نەدەبوو قیقە قیقی دەهات، ئەو دەنگە زۆر دلتەنگی دەکرد، بەلام دیسان پێی خۆش نەبوو ئەم گیانلەبەرە ئاوازیە کە خۆی بی دەنگ بکات، ئەم ئاوازیە پێی خۆش بوو. سەبر سەبرە مەشکە کە ترسی دەپەویە وەو جیگۆرکی دەکرد. ئەمیش دوو سەر سوپاوا لەگەڵ مەشکە کە لێک نزیک بوونە وە. هەر چەندە مەشکە کە هەر بە ترسە وە دەجووڵا، بەلام ئەو هەتا پێی دەکرا جووڵە یەکی نەدەکرد تا مەشکە کە لێی بکەوێتە گومان و دەست بکاتە وە بە قیقە قیق. حەپە یەکی تر هات. ئەمجارەش بە دوازی دەنگە کە داچوو، ناسیە وە، کۆنە قاندرە کە خۆی بوو. لە دوورە وە مۆرە یەکیان بۆ یەک کرد، کەمێک بەرانبەر یەک وەستان، دوا جار هەردوو تیا تیر پوو و مەشکە کە هاتنە وە. کە مەشکە کە چاوی بە دووان کەوت، بە توندی کەوتە قیقە قیق کەچی هەردووکیان، لە دوورە وە وەستان و لێی نەچوونە پیش. مەشکە کە دیسان جیگۆرکی کرد و چوو و سەر بلندترین کۆمەڵە خشت. ئەمانیش هەردووکیان دوور بە دووری بۆ دنیای پوو و ئەو وەرکەوتن.

ئەم شەو هیچکیان خەویان لی نەکەوت. بەیانی زۆر بەشلە ژاوی و بیزاریه وە لە نیو ئاوازی لێک دوور مرو مۆیان دەکرد، بەلام خواردن



نەبوو، ئاۋ نەبوو. ھەتا نيوەپۆ بەسەر خشت و خۆلەكان بازىيان دەدا و تىك دەسورپان. پاش نيوەپۆ، تىنویتی زۆرى بۆ ھىنان. لە كۆي قور و تەراتىك ھەبوو تىي دەسورپان و زمانيان لى دەسوى و پىكۆليان لى دەکرد. مريشكەكە، دەندووكى لى دەكوتا. پاش نيوەپۆ ھەر سىكيان بى ئەوھى ئاگاييان لەخۆيان بى و پىك بەكون. ھەر تەنيا برسپەتى و توپنىتە پىگای لە ئاۋايى چوونە دەرەوھى پى گرتەبەر. گەرچى نەشيان دەزانى پوو لە كۆي دەكەن و بۆ كۆي دەچن؟ مريشكەكە نەدەگەيشتە ئەوان، ئەوانىش لە پۆيشتندا زۆر توندو خۆشپۆ نەبوون. ماۋەيەكى باش لە ئاۋايى دووركەوتبۈنەو، بەمەرچىك ھەر تەنيا دار تىل و درەختى ھەوشەكانيان لى ديار بوو، بەلام لەملايەو، لە پىشيان ھىچ ئاۋەدانىك ديار نەبوو. خەرىك بوو تارىك دادەھات، سۆزى شوپن ئاۋايى و بى ھىزى و برسپەتى و تىنویتی ھەنگاۋى پى شل كردن. بە ناچارى رووھ ئاۋايى بى ئاۋەدانىكەى خۆيان گەرانەو! ھەتا دەھات برسپەتى و تىنویتی و بى ھىزى پتر بى ھىۋاي دەکردن.

ھەردووكيان جار جارە بە چاۋى برسپەتییەو سەيرى مريشكەكەيان دەکرد، بەلام ھىچيان بۆيان نەدەكرا، مريشكە برسپەكەى ئاۋايى خۆيان بەكەنە خۆراكى برسپەتيان. سۆزى يەك ئاۋايى و دەردى برسپەتى و خەمى بىھاۋدەنگى، ھەر سىكيانى كەردبوو ھاۋەل و كەمىك سەبوورىان پىك دەھات و دليان بەمە خۆش بوو. پۆزى سىيەم مريشكەكە، لە پەل و پۆكەوت، ھەردووكيان بە ديارىەو ھەلتوتكان، مريشكەكە دوقە دوق و قىقەقىقى نەمابوو، بە ئاستەم سىخەسىخەكى لە



سینگیه وه دههات. پيش نيوه پۆ ته واو بیده نگ بوو، پاش نيوه پۆ، ملی خوار بۆوه. ههردووکیان له دهووری دهسورانه وهو بونیان دهکرد، له گهڵ ئەم ههموو برسیتییهش هیشتا هیچیان ئارهزووی خواردنیان نه دهکرد. بیدهنگی و له جووله کهوتنی مریشکه که خه میکی تازه ی بۆ هینان و ئەوانی زیاتر لێک نزیک کرده وه. پیکه وه زۆر سوپان و گه پان، زۆر جاری تر ماوه یه کی باش له ئاوا یی دوور کهوتنه وه، به لام دوا جار هه ر دههاتنه وه نیو که لاوه که و خشتی خانوه پوخوا وه کان. هه ر چیه کیان دهخوارد برسیه تی و تینویتیان نه دهشکا! گیا و په لکه میو، کاغه ز و په پۆ هیچ دادی نه ده دان. پیکۆلی ته پاتی و عه ردی جی حه وشه کان پتر ماندوو و تینووی دهکردن. دوا جار ئەوانیش ههردووکیان له په لوپۆ کهوتن و له ژێر دار سنه و به ره که به رانبه ر به یه ک، چاو کز و برسی و تینوو و بیه یوا، له پ و له پ کهوتن. مریشکه که دوو پۆژ بوو له جووله کهوتبوو، ئەوانیش پینج پۆژ بوو ئاویان نه خوارد بۆوه، شتیکی ئەو تۆشیان نه خوارد بوو به ری دلایان بگری. پۆژی شه شه م پاش نيوه پۆ، ئەوانیش ههردووکیان کهوتبوونه گیانه لا. قاندره که ی نووسکه نووسکی سه ره مەرگی بوو، به ئاسته م نوزه ی دههات و په لی ده جوولا. زۆری نه خایاند، ئەویش وه کو مریشکه که به به رچاویه وه له جووله کهوت. دوا جار هیزی دایه به ر خۆ وهه ر چۆنیک بوو، خۆی گه یانده لاشه ی مریشکه که و هینای له ته نیشت تازه مردوو که ی هاوه لی داینا. به دیاریانه وه، له پ و له پ خۆی گه یانده عه ردی، خۆخوواندنیک، که جاریکی تر بۆی هه لئه ستیته وه، هه رچه نده برسیتی و تینویتی هیزی



له بهر بریبوو، توانای چه پهی نه ما بوو، به لام ئه و به دیار لاشه ی
هاوه له کانییه وه پۆژانی پابردووی بیر ده هاته وه. شتیك نه بوو له نیو
هه موو بیر هه رییه کان به دلی نه بی. که سیک نه بوو، له نیو هه موو
خه لکه که ی نیو ئاواپی، رقی لی بیته وه. ته نیا ئه و دوا هاوه لی بوو،
که ببونه قاندپی یه ک، هه ر جاره ی لیک راست هاتبان، یه کتریان
ده شیلا، به لام ئه وه تا ئیستا فرمیسک بو ئه و و بو خوشی و بو
مریشکه که و هه موو خه لکی ئاواپی ده پیژی. دیسان پشیلکه ی هاته وه
بیر، که دوا جار به سواری پیکه ب له گه ل هه موو ئه ندامانه خیزانه که ی،
بوونه خالیك و له نیو جاده رهش و بیسه رو بنه که تانه وه،
بیرکه وتنه وه و بیر هاتنه وه ی نه ده پسایه وه، که چی نه به خوی و نه
که سیش ده زانی چ ساتیک ئه وه یش بوو، سییه مین لاشه.

هه ولیر ۱۹۸۷/۶/۵

کاری بی کاری^v

خۆزگە ئەو كەسانەى كە ھەز دەكەن پېناسەى خەلك بخوینەو
تایبەتمەندییەكانیان بزەنن و پرسىاران لەخەلكى بكەن، ھەرتەنیا بۆ
خۆیان دەخویدەو دەپرسى و كات و شوینی ھەپرسىارىكىشان
دەزانى!

نەك وەكو مامۆستا بەخۆى و دەنگە زپەكەىەو ەرووى تەواوى
خەلكیت بەلادا وەرچەرخینی و بەپرسىارىك و دوو وازت لى نەھىی و
ئىخەت بەرنەدا. ئاخر پیاو كە بى كار بى چ وەلامىك ئەم جۆرە كەسانە
بداتەو.



- پیت نه‌وتم ئیستا چ کاریک ده‌که‌ی؟

پیم خوش بوو هه‌ر پرسیاریکی لی کردبام و گریی هه‌گبه‌ی هه‌ر نه‌ینیه‌کی پی کردبو و مایه‌وه، به‌س ته‌نیا ئه‌و پرسیاره‌ی نه‌کردبا، بویه ویستم هه‌ر چوئیک بیت خو له‌پرسیاره‌که‌ی لایده‌م و ابکه‌م پرسیاره‌که‌ی سه‌ر بکات و منیش وه‌لامی نه‌ده‌مه‌وه. به‌لام ماموستا هینده پی داگرو جاپس و بوو، ئه‌مجاره‌ش به‌ده‌نگیکی به‌رزتر پرسیه‌وه: ئه‌ری پیت نه‌گوتم ئیستا چ کاریک ده‌که‌یت؟

سه‌یرم کرد ماموستا سه‌ریکی به‌پرسیار کردنه‌وه هیناوه و نایه‌وی به‌بی وه‌لام بگه‌رپته‌وه. ناچارو به‌نادلیه‌وه گوتم:

- هه‌ر کاره‌که‌ی پیشان.

که گوتم (کاره‌که‌ی پیشان) مه‌به‌ستم ئه‌وه‌بوو و له‌ماموستا بگه‌ینم و وای بئمه‌وه یاد که‌پیشتر له‌باره‌ی کاره‌که‌ی من شتیک ده‌زانی و پیویست ناکات چیت پرسیارم لی بکات و به‌وه‌یوایه‌ی له‌کورتی بیپرپته‌وه.

به‌لام، دیاربوو ماموستا ده‌یویست وه‌ختم پی رابویری و زانیاریه‌کانی خو له‌سه‌رم نئی بکاته‌وه، بویه به‌گه‌رمیه‌وه درپژه‌ی پنداوتی:

- ئا.. ئاراست ده‌که‌ی، چۆنه کاره‌که‌تان گران نییه‌؟

چار نییه‌! ماموستا رشته له‌سه‌ر پرسیاره‌کانی و واز ناهینی. ناچار منیش وه‌کو میخزنجیر به‌دوای رستی پرسیاره‌کانی داخسیم.

- نه‌خیر ماموستا

: خو هیچ کاریک بی ئه‌زیه‌ت نابی، به‌لام، ره‌نگه کاره‌که‌ی ئیوه له‌و



کارە گرانانە نەبێ.

: ترسی گواستنه وه و شتی ئاواتان نییه ؟

— نەخیر ئیمە مانان ناگوێزرێنەوه، نەك هەر ناگوێزرێنەوه بەلكو ئازادیشین.

: بەپراستی خراپ نییه پیاو لەشاری خوێ کاربکات و ترسی گواستنه وه و شتی ئاواشی نەبێ.

— بەلێ... بەلێ وایه.

: لەگەڵ ئەم زیادهیا چۆن بووی، مانگانەكەت گەیشته چەند؟

— ئەم زیادهیه ئیمە ی نەگرتەوه.

: هه... ئە ی كەواته موخه سه ساتتان چەندە؟

— رۆژانه یین موخه سه ساتمان نییه.

: باشه رۆژانه كەتان چەندە؟

— بەخوا كەم شتێك دەبێت.

: دایمێن، یان موه قەت؟

— بەخوا بلییم چی؟ ماوه یه کی زۆره ئەم کاره دهكەم.

: بەلێ... بەلێ دیاره موه قەتن، هەرسی مانگ، شەش مانگ جارێك

بۆتان تازە دەكەنەوه.

مامۆستا زۆر بەسەر بەستی و بەدەنگێکی بەرز یه ك بەدوای یه ك ئەم

پرسیاره قورپسانه ی به چروچاوم داده دا.

بەجۆریك زۆربه ی خەلكی ناو پاسه كه گوێیان بۆ پرسیاره كانی

مامۆستا و هه لامة كانی من شل كردبوو. منیش هەر چەندە زۆریشم له بار



خۆش نەبوو، دیسان نەدەکرا ھەر زوو و وابەئاسانی (پیناسە) ی خۆمی
لە دەست بنیم، ھەر چەندە هیچ پیناسە یە کیشم نەبوو، ناچار بە م وەلامە
خۆ کردانە لە سەر خۆ وەلامی مامۆستای خۆش لوتفم دەدایە وە.

: نەت گوت بەرپۆوە بەرە کە تان کێیە؟

– قوربان بەرپۆوە بەرمان نییە

: مەبەستم لێ پرسراوە کە تان؟

– لێ پرسراویشمان نییە.

: ھەڵبەت دایە رە نییە؟

– نەخێر.

: کەواتە شەریکەش نییە؟

– بەڵێ، شەریکەش نییە.

: لەوانە یە ئەھلی بیئت کارە کە تان؟

– نەخێر ئەھلیش نییە.

بەدەنگێکی بەرز کە تووڕەییەکی باشی پۆوە دیاربوو گوتی:

: ئەو کەواتە جەنابی ناموبارە کتان چ کاریکی ناموبارە ک دەکەن؟

– ئەوانە ی تائێستا لەنیو پاسە کە دا ئاگیان لە مشتومڕە کە ی ئیمە

بوو دایانە پرمە ی پیکەنین.

– قوربان نەمگوت ھەرکارە کە ی پیشان.

: کارە کە ی پیشان.. کارە کە ی پیشان، ئاخر ئەوکارە چ کاریکە؟

– مامۆستا (کاری بی کاریی).

: کاری بی کاریی یانی چی؟



مامۆستا تائىستا بە ھەلە لە من گەيشت بوو چاوه كزۆ كوێره كانى
لە پشتى شووشە ئەستوورە كانى چاويلەكە كە يەو ە زۆر بە وردى بە قەدو
بالامدا گيڤا، كە تىگەيشت پاش ئەم ھەموو چەنە چەنە سەر چىغ چوو ە
بە يەكجاريش لە دواين ە لām يەكجار پەست ببوو كە گوتم (كارى
بيكاريى) يە كارم، شەرم و توورە ييە كى توند گرتى ە ھەموو خويىنى
بە دەنى لە چپو چاوى كۆكردە ە. ھەستم راگرت و سەيرە كە م مامۆستا
تەواو ترشاو ە و پتر بدوئ دەبئ سەروگويلاكى يە كتر بكوتينە ە و بۆ
ئەو ەى كارنە گاتە شەپە شەق، پاسە كە راگرت، ھەرچەندە ھيشتا
ھەلۆەستە يە كى ترم مابوو بگەمە جيگاي خۆم، بە نەرمى خشكە يە كم
بۆكردو مامۆستام بە ھەلپەنمايى بە جي ھيشت و بئ خودا حافيزى
دابەزيم.

١٩٧٥/٧/٥ ھەولير

بـژاردن

رۆژی دوايي، کيشتانی پۆلیس دهووری مالی (مام مارف)یان گرتبوو،
ماله که یان دهپشکنی، نه مام مارف دیار بوو! نه خاتوونی خیزانی نه
منداله کان، خه لکه که ش ده میان گیرابوو، چاویان ببوو پرسیار؟!
* * *

- مارف عه له که سیودین بریندار.
وه لام، نه بوو! دیسان بانگیان کرده وه:
- مارف عه له که سیودین بریندار.
ده بوو وه کو هه موو خه لکه که که به سۆلی خۆی رانه گات! که جاريك
بانگیان کرد، مارف.. چوار جار گوتبای، به لئ.. به لئ به گم ئه وه تا



مەرگی سەگ

لێرەم!! کەچی هێندە بەساردی هاتە وەلام، بەئاستەم خۆی
لەناوەکەیی بەخاوەن کرد.

پۆلیسی بەردەرگا بەتوندی تێی خورپەو.

- چییە؟ بۆ وا بەساردی وەلام دەدەیتەو و لەسەر خۆ دەپۆی؟!

پەلەکە خۆ ناچیتە سەر چاکی؟

نۆر وەلامی توند و رەقی بەبیردا دەهاتن، بۆ ئەوێ وەلامی
پۆلیسەکەیی پێ بداتەو، بەلام دواجار هاتە سەر ئەوێ، کەباشترین
وەلام، لەم کاتەدا بێ دەنگی و بەهەند هەلنەگرتنی قسەکانیەتی، چوو
بەردەم لێپرسراوەکە و لەناخەوێش هەستی بەمەلانییەک دەکرد،
کەتەواو بەروویەو دیاربوو.

- مەرف عەلەکە سیۆدین بریندار ئەتۆی؟

وەک لەخەوێکی گران بەئاگا هاتبێ سەرێکی بۆ لێپرسراوەکە لەقاند.

- لەگەڵ تۆمە! بۆ وەلام نادەیتەو؟ جەنابت مەرف عەلەکە

سیۆدین برینداریی؟!

بەتیزی و پڕ ماناییەو چاوی برپە نیوچاوی لێپرسراوەکە و بەرق و

بێ دەنگییەو تێپراما!!

- چیتە؟ دەلێی وەک ناوەکەت برینداریی؟! یان لەخۆشیا و دمت

گرتوو؟!

کە لێپرسراوەکە گوتی: (دەلێی وەک ناوەکەت برینداریی) ئەمەشی

بەئاوازیکی وا گوت: کەهەتا هەلەدەگرێ سووکایەتی پێ کردن بوو!!

مام مەرف چیرۆکی ئەم (بریندار)ی یەئەوێ هاتەوێ یاد، کەنۆرجار

لەباوکی و پیرەکانی ئاوازی بیستبوو کە بەشانازی دەیان گێڕایەو:

تورکەکان چووبانایە هەر ئاوازییەک، دەستیان لەهیچ نەدەگێڕایەو، ژن

و پیاو و پیر و مندالیان دەکوشت، پارە و زێریان دەبرد، پریان دەدایە



نامووسی ژنان! هه‌ر گونده و به‌رگرییان له‌ئاوایی و مالی خۆیان ده‌کرد. زۆری نه‌مابوو، تورکه‌کان له‌گه‌لی ئاوابن، پینچ که‌س ریگیان لی‌گرتن. سیۆدین هه‌ر زووو بریندار بوو، گولله‌یه‌کی به‌ر ته‌نکه‌ی زگی که‌وت، ریخۆله‌ی به‌گۆپی وه‌ربوو. که‌چی ئازایانه هه‌ر خۆی به‌پژدینه‌که‌ی، توند برینه‌که‌ی خۆی پیچایه‌وه و ده‌ستی له‌شه‌پ هه‌لنه‌گرت! زۆریان له‌تورکه‌کان کوشت، له‌و پینچ که‌سه سی‌ که‌سیان لی‌شه‌هید بوو، دوو که‌سیان مانه‌وه، ئەم دووه‌ش (سیۆدین بریندار) و (عه‌لی ئاگر) بوون.

ئەم ناوی (بریندار) و (ئاگر) ه‌شیان هه‌ر له‌م شه‌پ و به‌رگرییه‌دا به‌سه‌ردا ب‌را. سی‌ شه‌هیده‌که‌ش دوو برازا و مامی‌ک بوون، ئیستاش، ئەو به‌ره‌بابه‌ ناوه‌کانیان به‌بنه‌ماله‌ی شه‌هیدان به‌ناوبانگن. (عه‌لی ئاگر) یش تهنه‌که‌ی ما‌هو زه‌پ بوو. هه‌رچه‌ند فیشه‌که‌کی ده‌ته‌قاند، گرۆز ئاگره‌کی لی‌ بل‌ند ده‌بوو. به‌م بۆنه‌یه‌وه ناویان لی‌نا (عه‌لی ئاگر). مام سیۆدینیش به‌برینداری هه‌ر شه‌پی ده‌کرد. هه‌تا له‌زۆرلاوه خه‌لکیان هاتنه‌ یاری و تورکه‌کانیان شکاند و نه‌یان‌ه‌یشت بچنه‌ نیو ئاوایی، له‌م رۆژه‌وه مام سیۆدین به‌ (سیۆدین بریندار) به‌ناوبانگه‌ و ئەم (بریندار) یش له‌وه‌وه بۆ (مارف) ی کورپه‌زای ماوه‌ته‌وه. ئەویش وه‌تی هه‌یه‌ شانازی پیوه‌ ده‌کات. که‌چی، ئیستا ئەم لی‌پرسراوه زۆر به‌تانه‌ و تیزه‌وه وشه‌ی (بریندار) ی ده‌رپ‌ری!!

مام مارف وه‌ک زۆرجاری دی، ئەم چیرۆکه‌ی به‌په‌له‌ بیره‌اته‌وه و ناوی (بریندار) ی به‌دوو ئاوازی لی‌ک جیا ده‌هاته‌ به‌ر گوی! ئاوازی سه‌ربه‌ری و شانازی پیوه‌کردن! ئاوازی پ‌ر له‌تانه‌ و تیزو سووکایه‌تییه‌وه!

تا ئیستا هه‌ر بی‌ ده‌نگ بوو! دیسان لی‌پرسراوه‌که به‌سه‌ری دا ق‌یراند:



– بۆ دەنگ ناکە، چییە! لە گۆرستانەوه هاتووی؟ جەنابت مەرف
عەلەکە برینداری؟!

دەفتەر نفوسەکە لە باخەلیا گۆی بەدەرەوه بوو، کاتێ
بەردەستی لێپرسراوەکە دەستی گەیاندى و دەری هیئا و سەیری کرد و
گوتی:

– بەلێ گەرەم خۆیەتی، مەرف عەلەکە سیۆدین بریندار!
لێپرسراوەکەش سەیری دەفتەر نفوسەکە کرد و گوتی:
– وەرە پێشەوه! وەرە نانێک بخۆ دەى بکە خێر! چل و شەش
هەزارت بۆ دەرچوو، هەر دوای خێر بۆ (حکومەت) بکە؟!
قەسەکانی لێپرسراوەکە وەکو چەکوچ لەمیشکی دەدران و
دەزینگانەوه، نەهیچی بۆ دەگوترا و نەهیچیشی پێ دەکرا!!

فەرەشەکە بەتوورە و توندییەوه لەدەستی رووھات و پەنجەى
گەرەى دەستە چەپی لە (ئێستەمپا) کەھەل سۆى و لە سەرچەند
کاغەزێکی بەرز و نزم کردەوه. کەفەرەشەکە دەستی بەردا، وای هەست
کرد، تۆقیکی گرانى لەدەست داکەلانراوه.

– بڕۆ لەبەرچاوم گوم بە! هێندە فەسالیکی جوانت نییە! تا پیاو
سەیرت بکات! روحت فەلسیکی سووتای ناھینى، چل و شەش هەزارت
بۆ دەرچوو، چل و شەش هەزار!

قەسەکانی لێپرسراوەکە دەت گوت، گۆللەیه بەروحیەوه دەندرین،
بەچاوه پر خۆینەکانی زۆر بەرقەوه لەلێپرسراوەکە وردبۆوه، بەدەست
خۆی نەبوو، هەتا دەھات رقی لییان ئەستوورتر دەبوو.

کەگۆنیەى پارەکەیان پیشان دا، ئەفسەرى پۆلیسەکە گوتی:
– با دوو پۆلیست لەگەڵ دابی. هەتا مالهەوه.. نەکا پیاو خراپێک



لێتیی بستیئیی؟!!

تا ئیستا یەكەمجار بوو دەهاته دەنگ، بەنارەزاییهوه گوتی:

– پێویستیم بەپۆلیس نییه!

ئەفسەرەكە گوتی:

– ئاخەر لێتیی دەستیئین؟!!

بەنەرمی و تورەیییهوه گوتی:

– لەمیژە لییان ساندووم!

پۆلیسهكە گوتی:

– بەگم، بەخوا ئەم پیرەمیژدە لەخۆشی ئەم هەموو پارەیه

تیكچوووه و هورپێنان دەكا.

* * *

گونیەكە ی بەكۆلی دادابوو، (وصل) ی پارەكە ی بەدەستهوه بوو،

گەیشته بەر دەرگای دەرەوه.

پۆلیسی بەر دەرگا لێی پرسى:

– ها.. خالۆ چەندت حەلّ کرد؟!!

وہ لّامی نہ دایہ وہ.

پۆلیسهكە لە (وصل) ی پارەكە روو هات و سەیریکی کرد و شەپیکی

کیشا بەسەری خۆی دا و هاواری کرد: (چل و شەش هەزار...!) (رووی

بەلای پۆلیسهكە دا وەرگێرا و گوتی:

– نۆره...!

پۆلیسهكە گوتی:

– ئە ی گوايه هیشتا نارازی خالۆ؟!!

ئاهیکی ساردی هەلکیشا و گوتی:

– چۆنە! بیدەم بەجەنابت؟!!



پۆلیسەكە گوتی:

- نا.. خالۆ.. نا! ئەمە خواردنی ئیمە مانان نییه! حەلالی خۆتە
قوربان!!

مام مارف گوتی:

- نەوێڵاھی بەراستە دەی دەم پیت! بەلام، بەمەرچی؟!
پۆلیسەكە ھەر بۆ رابواردن و بەفزولیەتەو گوتی:

- كام مەرچ!؟

خالۆ فرمیڤسك وا بەری چاوی گرتبوو رەنگ و رووی پۆلیسەكە
بەروونی نەدەھاتە بەرچاوكەمێك سەری لەپۆلیسەكە بردە پیش و
گوتی:

- بەمەرچێك!

پۆلیسەكە بەتەوسەو پێكەنی.

خالۆ گوتی:

- پیمەكەنە! ئەوێ لەناو ئەم تەلیسە دایە و لەمالەوێش ھەرچیم
ھەیه، تەنیا دەستی ژن و منداڵەكەم دەگرم. ئەوێ ھەمە بۆ تۆی
بەجی دێلم، ھەر بەمەرچێك!

پۆلیسەكە تەواو مەرھق گرتبووی، دیسان گوتی:

- كام مەرچ.. خالۆ! كام مەرچ!؟

خالۆ ھەلی بۆ وەدەست ھات، تا ئەوێ كەلەناوێ وە ئازاری دەدا،
كەمێکی لی وەدەرنی، گوتی:

- بەمەرچێك بمگەرینیتەوێ جیگای خۆم!!

پۆلیسەكە وەك ئەوێ لەقەوچەیی درابیتەو، تەس بۆو و
سەیریکی ئەملاو ئەولای خۆی كرد و بەترسەو گوتی:

- بڕۆ.. خالۆ بڕۆ تۆ بەلات بەدەمەوێه!



مام مارف بە دەنگیکی لە جاران بەرزتر گوتی:
- نە خالۆ.. نە! بەلام بە دەمهوه نییه! بەلام بەکۆلهوهیه!

* * *

دەپۆیشت و تەلیسهکەى بەکۆلهوه بوو، وای هەست دەکرد، هەموو ئازار و خەمى دنیا بەدوای خۆى رادەکێشێ، بارى هینده گرانه، لهوێش تالتر له ناوهوه هەستى بە ئازاریک دەکرد، ئازاریک کەرەنجى هەزار سالاى بە تەنیا وشەیهک له چاوقووچانیکیدا دۆراندبێ، یان بەزۆر و زۆرداری لێیان ساندبێ!!

تا دەهات له ئاوايیه هاوچهرخه که نزیک دەبوویهوه، هەتا نزیکتر دەبووهوه، گرنگتر رێگای لهبەر دەپۆیشت و پتر هەستى بە ئازار دەکرد و پێى وابوو، بە دەست و پێى سەندم کراوى و قامچى کوت بەرهو زیندانیکى هەمیشەیی دەبەن!

خانوه کان بە دوو ریز له تەك يەك دروست کرابوون، کە لە دوورهوه سەیری ریزه خانوهکانى دەکرد، ئەو رۆژەى دەهاته بەرچاو کە لەشکر هاته ئاوايیه کە یان و هەرچى خەلکى ئاوايى مابوونهوه، بەژن و مندال و پیرهوه، هەموویان لە بەردەم ئەشکەوت دا، بە دوو ریز ریزکردن و ئەفسەریکی تورگانی، فەرمانى بە چەند سەربازیک دا، ئەوانیش لێیان دانیشتن و دایاننە بەر دەستپێژ! لە گەڵ دەنگى تەقە و زیپە و نالەى بریندارەکان لە خەیاڵەکەى دابرا و خانوهکانى نزیکتر هاتنە بەرچاو. لە لا پەرگەى رۆژەهەلات خانوویکی بەرکەوتبوو، خەلکەکە هەموو حەوش و باخچهیان بۆ خۆیان کردبوو، ئەسپیندار و میو و گۆلیان لە حەوش و بەردەم مالهکانیان چاندبوو، دەوری خانوهکان دەت گوت: رەزیکى برپاوهیه و تازە بنى داوه تەوه و نەمامى دەرداوه، هەرتەنیا خانوهکەى (مام مارف) بوو. لە دوورهوه وەك شاخه بەردیکی سپى و



خوێواوی رووت دیار بوو، هەتا پەنجەرە ی ژوورە کانیشی جام نەکردبوو.
 ھەر ئێوە بوو، لەم تازە ھەوارە دەستی هیچ کاریکی نەدەگرت،
 خێزانە کە ی زۆرجار پێی دەگوت:

– مەرف.. تۆ لە ئاواپی.. جگە لەرەز و ھەوشە ی مزگەوت و مەکتەب
 دەوربەری ھەموو کانییەکانی ئاواشت کردبوو ھەر داری بەردار و
 گولەباغ! ئیستا بۆ وا دەمارت شل بوو و دەستت هیچ کاریک ناگری؟؟
 لەو ھەلام دا دەیگوت:

– نازانم! ئافرەت نازانم!! ھەست بە غەریبی دەکەم! وا ھەست
 دەکەم ئیستا ھەر تەنیا بۆ یەک شەو رێمان کەوتۆتە ئێرانە! لەو ھەش
 خراپتر وا دەزانم، ئێرە بەندیخانە یە! لە راستیش دا ھەر بەندیخانە یە و
 لە بەندیخانە ش خراپتر!!

خێزانە کە ی دە ی گووتەو:

– چار چییە؟ دەبی خۆت لە گەڵ ئەم ژینە تازە یە رابینی و بچوویی،
 بۆ خۆمان نا! دڵت بەم منداڵانە بسوتی!
 – ئافرەت! منداڵی چی؟ دەلێن: بۆلبول لە قەفەس بچوو
 ھەلناھینی!!

– پیاو ھەکە! ئاخر ھێلکە ی ئیمە تروکاو و گوناھ ی ئەم منداڵانە چیە؟
 – نازانم! ئافرەت نازانم! ھەر ھێندە دەزانم و وا ھەست دەکەم،
 پیرە داریکی ھەزار سالەم و لەرەگ و ریشەو ھەرھاتووم و خەریکە
 وشک دەبم!!

– پیاو ھەکە، خۆ بە خۆشی خۆمان نەبوو! ئیمە و ھەموو خەلکی
 ئاواپیەش، بنە گویژیکمان بە ھەموو کلوری دنیا نەدەگۆرپیەو، دواپی
 چیمان لە دەست دی!!

– ...؟!؟



* * *

مام مارف پشتی به‌دیواری ژووره‌وه دابوو، ئاوړیکى به‌لای
گونیه‌که‌دا دایه‌وه، که‌زۆر بئ باکانه له‌گۆشه‌ی مال‌ه‌وه دانابوو.
خیزانه‌که‌ی هه‌ستی به‌وه کرد مام مارف سه‌یری گونیه‌که ده‌کات،
فرسه‌تی به‌ده‌ست هی‌نا و گوتی:

- بیبه!! تۆش وه‌کو ئه‌م خه‌لکه، ته‌سلیمی حکومه‌تی بکه‌وه و
له‌بانکی دانئ! با له‌کنه خۆمان نه‌بئ! هه‌موو خانوو و عه‌رد و
ره‌زه‌کانمان، ئه‌وه‌تا له‌نیۆ ئه‌م گونیه له‌عنه‌تییه‌دایه!

ئه‌ویش ئاوا به‌بئ باکی فری‌ت داوه‌ته ئه‌و گۆره‌ی!!
مام مارف سه‌ری به‌رزکرده‌وه و زۆر به‌گله‌یی و پر ماناییه‌وه چاوی
برپیه چاوی خیزانه‌که‌ی و هیچی نه‌گوت.

خاتوون که‌چاوی مام مارفی وا پر خوی‌ن و توپه و بیزار بینى،
به‌چاکى زانی چیت‌ر له‌گه‌لئ نه‌دوئیت.

* * *

دنیا تاريك داهاتبوو، مام مارف هه‌ر له‌جیگای خۆی دانیشتبوو هه‌ل
نه‌ده‌ستا.

خیزانه‌که‌ی به‌خۆی نه‌وه‌ستا و گوتی:
- ده‌هه‌سته، پیاوه‌که هه‌سته.. ناوی خواى بی‌نه، نوێژه‌که‌ت بکه،
نانه‌که‌ت بخۆ! به‌م دانیشتنه چیمان بۆ ناکرئ؟!
(به‌رد جولا، دار جولا مام مارف نا..!!)

ژنه‌که‌ی دیسان به‌پارانه‌وه و گله‌یی رووی تی‌کرد و گوتی:
- خۆ هه‌ر ئی‌مه به‌ته‌نیا وانین؟! سه‌دان.. هه‌زاران مال و ئاوايى
وه‌کو ئی‌مه‌ن! ده‌هه‌سته بۆ خاترى ئه‌م منداڵانه، قسه‌ی بکه، پارووه
نانئ بخۆ..!!



مام مارف ژنی یەكەمی بەدوو گیانی، لەگەڵ ژن و پیر و مندالەكانی
 ئاوايي وەختی خۆی بەر دەستپێژی سەربازەكان كەوتبوو.
 لەم ژنەش كۆزی ساواوو، ئەگەر زوو لێی تێك نەچووبا!
 كۆزی ساوا نەبووایە؟ مندالەكانی مابان. ئیستا خۆی بەپشت
 ئەستوورتر و بەهێزتر دەزانی دەیتوانی چاكتر شان بداتە بەر باری
 رۆژگار و بەر پێی خۆی روونتر ببینی!!
 پاش كەمێك بێ دەنگی، دیسان خاتوون لێی پاراپیەوه، ئەمجارەیان
 بەناز و خۆشەویستی رۆژانی بووكێنی! بەزمانیكى پەر لەناز و پاراپیەوه
 گوتی:

— دەهسته.. پیاوهكه ههسته!!

(مردووی قەبرستانان هاتە دەنگ و جولا مام مارف.. نا!!)
 مندالەكان تەواو هەستیان بەحالی باوكیان كردبوو، لەدەوری
 سفرەى خواردن كۆبوونەوه و كێر دانیشتبوون و دەستیان بۆ نان
 نەدەبرد!!

* * *

رۆژی دوايي.. كێشتانی، پۆلیس دەوری مالى مام مارفیان گرتبوو،
 مالهكەیان دەپشكنی، نەمام مارف دیار بوو نەخاتوونی خیزانی و
 نەمندالەكان، خەلكەكەش دەمیان گیرابوو، چاویان ببوو پرسیار؟؟

ئىگىدارى ...

بهريزان من (مه ولود ئيبراهيم حه سه ن) هه موولايه ك
ئاگادارده كه مه وه، كه مافي چاپكرده وهى ئه م كتيبه و
هه موو چاپكراوه كانم، له هه موو روويكه وه به پيى ياسا
پاريزراوه وه موو چاپكرده وه يه ك وه رگرتن وه رگيرانيك
دواى ره زامه ندى به نوسراوى ئيمه ده ببيت وه رهكار
پيكردينى كه له ده ره وهى ياساوه لي ره به دواوه
به رپرسياريه تى ياسايى به دواوه يه وه مافي نووسه ر به هه موو
شيوه يه كه پاريزراوه ..

له گهل ريزو خوشه ويستی

نووسه رو لیکۆته

دکتور مه ولود ئیپراھیم حەسەن

٢٠١٧/٨/٢٠

بەرھەمە چاپکراوەکانی نووسەرۆ لیڤۆلەر
پروفیسۆری یاریدەدەر دکتۆر مولود ئیبراھیم حەسەن

لیڤۆلینەوکان:

- ۱- قەدەغە شکینی - دەزگای سەردەم، سلیمانی، ۲۰۰۲.
- ۲- گەران بەدوای نەمرییدا نامە ی ماستەر، دەزگای ئاراس، هەولێر ۲۰۰۲.
- ۳- پیکھاتە ی ئەفسانی کوردی تیزی دکتۆرا ، دەزگای رەنج، سلیمانی، ۲۰۰۷.
- ۴- نەورۆزی کورد... لە ئەفسانەو بۆ بەجیهانی بوون.
- ۵- ساواک بۆچی (حەسەن زیرەک) ی کوشت.
- ۶- فیربوونی زمان بەلە بەرگرتنەو ۲۰۱۳.

کۆکردنەو

- ۱- هیلکە ی نامی، بەرگی یەکەم، بەشی یەکەم، ئینستیوتی کوردستان هەولێر، ۲۰۰۶.
- ۲- هیلکە ی نامی، بەرگی یەکەم، بەشی دووەم، ئینستیوتی کوردستان، هەولێر، ۲۰۰۶.
- ۳- تیرنەخۆرە، بەرگی یەکەم، بەشی سییەم، دەزگای بەردخان، هەولێر، ۲۰۰۸.

۴- زیاتر لە عەشقیك، بەرگی یەكەمین، بەشی چوارەم، دەزگای بەدرخان، ھەولێر، ۲۰۰۸.

كارە ئەدەبیەكان:

۱- وریابن خەوتان لی نەكەوی، چیرۆك بۆ میڕ منداڵان، بەغدا، ۱۹۸۱.
۲- گۆرانی ئازادی، چیرۆك بۆ میڕ منداڵان وەرگیپانی بۆ ئینگلیزی پروفیسۆری یاریدەدەر دكتور ئیسماعیل محەمەد فەھمی سەعید، نیگار: ھونەرمەند گرفتار كاكەیی، دەزگای بەدرخان، ھەولێر، ۲۰۱۲.

۳- خۆت لە من بزمەكە، شیعر، بەغدا، ۱۹۸۵

۴- بەردەژن، كورتە رۆمان، ھەولێر، ۲۰۰۱

۵- پیری کیوان، كورتە رۆمان، وەزارەتی رۆشنبیری، سلیمانی، ۲۰۰۴.

۶. پیللوی شنگالییەكان شیعر، دەزگای بەدرخان، ۲۰۱۵

۷- مەرگی سەگ، كورتە چیرۆك، ۲۰۱۷

كارى كلتورى:

۱- ئینسكلۆپیدیای ھەولێر، ئەرپیل، ۱۰ بەرگ، بەرپۆەبەری گشتی ئینسكلۆپیدیا، دەزگای بەدرخان، چاپی لبنان، ۲۰۰۹

پیرستی چیرۆکه‌کان

- ٩..... بخوینە خەمت نەبی^٧
- ٢١..... سەرھەڵدانەوہ
- ٣٩..... ئایشە گول^٧!!
- ٥٤..... خاچ
- ٧١..... لەسەرت دەنووسم
- ٨١..... سەگەکە ی ستەنیک!!
- ٩٣..... خوێندەدانه دەست
- ١٠٩..... مەرگی سەگ
- ١٢١..... کاری بی^٧ کاریی
- ١٢٩..... بژاردن